

Le Canard épilé..... de l'Amicale Epatente... des Joyeux-Jeunes Retraités

N° 8 – 27 Mai 2009 (Saint Bède le Vénérable)

ngày Nhâm Thân tháng Canh Ngọ, (tháng Năm) năm Kỷ Sửu

Le mot du Rédacteur

Chers buffles et bufflonnes¹,
En même temps que l'étonnant poème ci-contre², très certainement en son genre unique au monde, le Canard épilé est heureux de vous présenter le couplet suivant
Nac mỗ nữa làm gì, em nghĩ đã chín rồi,

đừng nói với em câu tái giá.

Muối tiêu không đáng ngại, lão thấy còn gân chán,
hãy vui cùng lão miếng gầu dai

lu sur les murs de Little Sài Gòn en introduction aux articles des rubriques : Coins « Jeux de mots » et Cuisine . Sautiez-y à pieds joints pour savourer l'intemporelle nourriture pour l'esprit qu'est le couplet³ ainsi que l'éternelle plat national qu'est le phở⁴

En vérité , l'On vous disait fréquemment :

Aimons-nous les uns les autres

Ce que le Canard épilé vous traduit par :

Soyons joyeux, soyons jeunes,

Autrement dit :

Soyons amoureux,

Embellissons-nous la Vie

comme si bien invoqué par le quatrain suivant :

Ừ nhĩ người ta phải có tình

Cho đời tươi đẹp lại thêm xinh

Nếu không mơ mộng không vương vấn

Nào khác gì trăng đứng một mình⁵

Joyeusement vôtre !

Golden_Mountain et Scribouillard

Vive le Bon Temps !

Vive Le Canard épilé de l'Amicale
Epatente des Joyeux-Jeunes Retraités !
Vive la Joyeuse Vie !

¹ la rédaction vous tend une vacherie dans le « Coin des jolies photos » : cherchez et retrouvez-la – et gagnez un phở –, sinon, vous êtes de vrais ânes ignares (en vietnamien : ngu như bò) !!!

² et explicité en page 12.

³ page 13

⁴ page 38 ainsi que dans le prochain Canard épilé (n° 9)

⁵ bichxuanparis.free.fr

Cảnh xuân

Ta mển cảnh xuân ánh sáng ngời
Thú vui thơ rượu chén đầy vơi
Hoa cài giậu trúc cảnh xuân biếc
Lá quỳên hương xuân sắc thắm tươi
Qua lại khách chờ sông lặng sóng
Ngược xuôi thuyền đợi bến đông người
Xa ngân tiếng hát đàn trầm bổng
Tha thướt bóng ai mắt mím cười

Cảnh xuân

Rions: **Yes, we can** (and we do) laugh

François, un superbe jeune homme entre dans un bar, il est 21h58. Il s'assoit près d'une belle blonde au bar et regarde la télé. Les nouvelles de 22h00 commencent. L'annonceur raconte l'histoire d'un homme qui se tient sur le toit d'un édifice et qui menace de sauter.

La blonde regarde François et lui demande: "Penses-tu qu'il sautera?"

François dit: "Je te gage qu'il va sauter"

La blonde répond "Ben moi je gage que non"

François place un \$20 sur le bar et dit: "C'est un pari"

Juste au moment où la blonde met son argent sur le bar, l'homme fait un plongeon et se tue.

La blonde est très affectée mais tend le billet de \$20 à François en lui disant: "Un pari est un pari, voici ton argent"

François avoue donc: "Je ne peux pas prendre ton argent, j'avais vu les nouvelles de 18h00 et je savais qu'il plongerait."

La blonde répond: "Je les avais vues moi aussi mais je ne pensais pas qu'il recommencerait."

Rions: **Yes, we can** (and we do) laugh

Le Canard épilé de l'Amicale Epatente
des Joyeux Jeunes Retraités

Bulletin d'Information et de Liaison
de l'Amicale Epatente des Joyeux-Jeunes Retraités

Directeur de la Publication : Golden_Mountain

Directeur de la Rédaction : Scribouillard

89 rue du Repos, 99666 Saint Antoine, France

Courriel : canard.epile@gmail.com

Site : <http://en.construction.free.fr>

Le coin des actualités



Ça n'arrive qu'au bled

'Săn' mã số thuế đẹp

Thứ ba, 5/5/2009, 14:25 GMT+7

Kể từ khi bắt đầu cấp mã số thuế cá nhân, cơ quan thuế không ít lần nhận được đề nghị xin số đẹp, dễ nhớ và hợp phong thủy. Có ý kiến cho rằng cần quy hoạch mã số thuế như một tài nguyên quốc gia.

Theo quy định, tất cả cá nhân nằm trong diện nộp thuế thu nhập cá nhân cùng với những người thuộc diện giảm trừ gia cảnh (vợ, chồng con cái, bố mẹ...) đều phải có mã số thuế riêng. Mã số này sẽ gắn với mỗi cá nhân suốt đời.

Khi đã có mã số thuế, cá nhân sẽ được tính giảm trừ gia cảnh cho người phụ thuộc và chỉ bị tạm khấu trừ 10%, thay vì 20% đối với người chưa có mã số thuế. Ngoài ra, cá nhân có mã số thuế còn được hoàn thuế, được giảm thuế nếu bị thiên tai, hỏa hoạn, tai nạn bất ngờ hoặc bị bệnh hiểm nghèo, được tư vấn thuế...

Chị Quỳnh - nhân viên một công ty truyền thông ở Hà Nội cho biết với thu nhập trên 10 triệu đồng một tháng, chị lọt vào danh sách những người phải đóng thuế thu nhập cao. Thông thường, các khoản thu nhập chịu thuế sẽ được khấu trừ trực tiếp tại công ty, mã số cũng do cơ quan đăng ký cấp, thế nhưng chị Quỳnh vẫn muốn có được dãy số ưng ý, dễ nhớ.

Theo chị, bộ nhớ của con người thì có hạn nhưng lại phải lưu rất nhiều thứ vào đầu nào là số điện thoại, chứng minh thư, tài khoản ngân hàng, sắp tới lại mã số thuế. "Đành rằng những dữ liệu này có thể lưu trực tiếp vào máy điện thoại, máy tính, sổ tay bỏ túi... tuy nhiên máy móc đôi lúc cũng bị hỏng và rất có thể sẽ bị mất dữ liệu. Do vậy, tôi rất thích sử dụng những con số tiền, lặp để nhớ", chị nói.

"Tôi đang nhờ một số người bạn trong ngành thuế cung cấp quy trình cấp mã số và nếu được sẽ đăng ký mua một mã số ưng ý", chị cho biết thêm.

Anh Sơn - giám đốc một doanh nghiệp vừa và nhỏ ở Hà Nội thì cho rằng nếu mã số thuế được bán công khai hoặc theo hình thức đấu giá, anh sẽ đặt mua. "Biết đâu, giống như số điện thoại, mã số thuế đẹp kiểu tiền lẻ, lộc phát sẽ mang lại may mắn trong công việc làm ăn, kinh doanh", anh nói.

Tuy nhiên, không phải ai cũng quan tâm đến chuyện mã số đẹp hay xấu. Chị Thu Hương ở Trung Tự - Hà Nội cho rằng mã số thuế chỉ đơn giản là để nhắc nhở mỗi người về tư cách công dân và nghĩa vụ thuế chứ không phải nhằm mục đích giao dịch làm ăn như số điện thoại. "Do vậy, chuyện số đẹp hay số xấu không quan trọng. Tất nhiên, nếu có được mã số dễ nhớ hoặc lộc phát kiểu 686868 theo quan niệm về phong thủy thì tôi cũng không từ chối", chị Hương nói.

Trao đổi với *VnExpress.net*, phía Tổng cục Thuế cũng xác nhận có nhiều cá nhân đã đề nghị được cấp mã số cá nhân đẹp, dễ nhớ theo quan điểm về phong thủy. Ngay cả trong quá trình xây dựng các phương án thuế, nhiều ý kiến cũng đề xuất việc quy hoạch mã số thuế và coi đây là tài nguyên quốc gia để bán đấu giá để ủng hộ các quỹ từ thiện, trợ giúp người nghèo. Trong trường hợp nếu có nhiều người quan tâm đến chuyện mã số đẹp xấu thì có thể tiến hành bốc thăm kiểu may rủi và ai may mắn sẽ có được mã số mình yêu thích. Tuy nhiên, đó mới là ý kiến đề xuất còn việc có thực hiện hay không, thực hiện như thế nào thì theo Tổng cục Thuế thì còn phải bàn bạc nhiều.

Ngoài ra để khuyến khích người dân tích cực kê khai mã số thuế, mới đây, Cục Thuế Yên Bái cũng có ý kiến đề xuất phương án

quay số trúng thưởng đối với các cá nhân đã có mã số thuế. Thời gian dự kiến vào cuối tháng 12 hằng năm.

Tờ 100.000 tỷ đôla Zimbabwe xuất hiện ở VN

Thứ sáu, 15/5/2009, 11:13 GMT+7

Sau cơn sốt xài sim điện thoại độc, những tờ tiền may mắn có series đẹp kiểu 8888 hay 3333, tờ 2 đôla mạ vàng, dát bạc, những tờ tiền mệnh giá 100 tỷ đôla, 50 tỷ đôla hay 100.000 tỷ đôla của Zimbabwe cũng nhanh chóng lọt vào tầm ngắm của người sưu tầm VN.

"100.000 tỷ đôla Zimbabwe (hàng mới về, mệnh giá khủng nhất đây, giá 250.000 đồng" hay "100 tỷ đôla Zimbabwe giá 200.000 đồng đây, hàng mới hàng mới"...), những lời chào mời mua bán, trao đổi này được đăng tải nhan nhản trên các trang rao vặt, quảng cáo miễn phí hoặc diễn đàn.



Hàng hiếm, khó tìm nhưng đôi lại khi đưa về Việt Nam lại bán rất chạy. Mỗi mẫu tin đăng tải trên trang rao vặt chỉ chừng nửa ngày đã thấy cư dân mạng tới tấp gọi mua. "Hàng không có nhiều trong khi nhu cầu lại lớn nên không phải lúc nào người mua cũng chọn được dãy số đẹp như ý".

Hiện rao bán các tờ tiền mệnh giá 100.000 tỷ đôla Zimbabwe với giá 250.000 đồng, tờ 100 tỷ đôla Zimbabwe giá 200.000 đồng. Tờ 50 tỷ đôla Zimbabwe giá 150.000 đồng.

Tháng 7/2008 khi lạm phát của đất nước châu Phi này lên tới 2.200.000% và Chính phủ Zimbabwe quyết định cho ra đời tờ tiền có mệnh giá cao nhất thế giới này, 100 tỷ đôla. Ngay sau đó, ngân hàng đã định giá lại đồng nội tệ bằng cách xóa bớt 10 số 0 trên các tờ tiền, với hy vọng chia tay thời kỳ siêu lạm phát. Vì thế, tờ 100 tỷ đôla này chỉ tồn tại trong thời gian ngắn và trở thành hàng độc cho những dân mê sưu tầm tiền.

Tờ bạc 100.000 tỷ đôla được Zimbabwe phát hành cách đây không lâu, hồi tháng 2/2009 và nó nhanh chóng có mặt ở VN hồi 4/2009 theo đường xách tay. Tờ bạc 100.000 tỷ đôla có chiều rộng lớn hơn đồng USD của Mỹ nhưng chiều dài lại ngắn hơn với màu sắc xanh nhạt. Ngoài ra, tờ bạc còn có hình bóng mờ và chỉ bảo an để phân biệt với các loại tiền giả ở Zimbabwe. Hiện tại, tờ tiền độc này được rao bán với giá 250.000 đồng, loại có tứ quý (8888 hoặc 9999) có giá từ 800.000 đến một triệu đồng một tờ.

Des coins pour vous ...

Staying calm 'prevents dementia'

21:00 GMT, Monday, 19 January 2009

People who are more laid back are less likely to develop dementia in old age, a study has suggested.

Research published in the journal Neurology asked 500 healthy elderly people to fill out questionnaires about their personalities. Those who were calm and relaxed had a 50% lower risk of developing dementia during the six years of the study.

UK experts said it offered "compelling evidence" of the need to be "socially active throughout life".

There are 700,000 people with dementia in the UK. That number is expected to rise to over one million by 2025 and 1.7 million by 2051.

The personality questionnaires measured neuroticism - a term meaning easily distressed, and extraversion - or openness to talking to people.

Those who were not easily distressed were calm and self-satisfied, whereas people who were easily distressed were emotionally unstable, negative and nervous.

The dementia risk was also 50% lower for people who were outgoing and calm compared to those who were outgoing and prone to distress.

The lifestyle questionnaire determined how often each person regularly participated in leisure activities and the richness of their social network.

Việt Nam là quốc gia đạt được nhiều kỷ lục nhất thế giới.

- Bà mẹ sinh con nhiều nhất trên thế giới từ xưa đến nay là bà Âu cơ: 100 con...
- Người đầu tiên trên thế giới lên tới mặt trăng và hiện còn ở đó: ... Chú Cuội.
- Chiếc máy bay đầu tiên của thế giới : con ngựa sắt của Thánh Gióng.
- Kẻ đầu tiên đưa hàng giả nhập lậu từ Trung Quốc vào Việt Nam : Trọng Thủy.
- Người đầu tiên bay vào vũ trụ: Phù Đổng Thiên Vương.
- Người bay lên mặt trăng bằng phương tiện thô sơ nhất: Chú Cuội.
- Vị nữ Tổng Tư Lệnh kiêm Chủ tịch nước đầu tiên trên thế giới : Hai Bà Trưng.
- Ca sinh sản vô tính đầu tiên : Mẹ của Thánh Gióng.
- Người đàn ông đầu tiên có sữa cho trẻ em bú ở Việt Nam : Ông Thọ.
- Người quái thai dị dạng nhất Việt Nam : Sọ Dừa.
- Người phụ nữ nặng nhất hành tinh : Chị Hai năm tấn.
- Cascader đầu tiên của VN là Lê Lai.
- Món hàng đặc biệt nhất mà Hàn mặc tử dám rao bán là : Trắng
- Việt Nam là nước giàu nhất hành tinh vì có "Rừng vàng, biển bạc"
- Việt Nam hiện tại, nhờ có bác và đảng, là nước có nhiều triệu phú và tỷ phú nhất
- Khách sạn nhiều sao nhất thế giới: Khách sạn "Ngàn Sao" ở đường Hai Bà Trưng Sài-Gòn (vào năm 1991)
- Vụ li dị đầu tiên và lớn nhất trong lịch sử VN : Lạc Long Quân và Âu Cơ 50 người con theo cha lên rừng, 50 người con theo mẹ xuống biển.

Những món ăn kỵ nhau

Nấu ăn ngon, trình bày đẹp để chưa đủ mà các món ăn còn cần phải được kết hợp đúng cách. Thật vậy có những loại thực phẩm không thể ăn cùng một lúc được vì tương khắc với nhau, có thể gây những phản ứng không tốt cho sức khỏe đôi khi còn nguy hại đến tính mạng

Dưới đây là một số những kết hợp thực phẩm cần phải tránh

Kết hợp nên tránh	Lý do
Thịt dê với nước trà	Thịt dê rất giàu protein Sau khi ăn hai loại thịt này, nếu bạn dùng ngay một tách nước chè, chất a-xit tanin từ chè sẽ kết hợp với protein trong thịt, tạo thành chất tanalbit. Chất này làm se niêm mạc ruột, giảm nhu động ruột, khiến ruột tích tụ nhiều chất có hại, dẫn đến táo bón, gây nguy cơ ung thư.
Thịt gà với rau kinh giới	Rau kinh giới dùng chung với thịt gà sẽ gây ra chứng đầy bụng, khó tiêu. Nếu ăn thường xuyên có thể khiến bạn khó đi ngoài
Gan động vật với rau cần, cà rốt	Cellulose, acid oxalic xung khắc với sắt: Các loại gan động vật, lòng đỏ trứng gà, đậu nành có chứa nhiều sắt, nên không được ăn cùng với các loại rau cần, cà rốt, khoai chứa nhiều cellulose, và cũng không nên ăn cùng các loại rau như rau chân vịt có chứa nhiều acid oxalic. Vì cellulose và acid oxalic đều sẽ ảnh hưởng tới sự hấp thụ sắt trong thức ăn của cơ thể
Gan lợn với giá đậu	Có đến 2,5mg đồng trong khoảng 100gr gan lợn. Bên cạnh đó, giá lại chứa nhiều vitamin C. Nếu bạn xào giá cùng với gan lợn, trong thời gian tiêu hóa, vitamin C sẽ bị ô-xy hoá. Giá sẽ biến thành chất bã, không còn giá trị dinh dưỡng nữa.
Ốc lợn với trứng gà	Dùng trứng chung với ốc lợn sẽ làm tăng cholesterol trong máu, dễ làm người ăn bị chứng cao huyết áp đột ngột, dẫn đến tử vong
Trứng gà với sữa đậu nành	Trong sữa đậu nành chứa men protidaza có tính ức chế các protein trong trứng gà, gây chứng khó tiêu, đầy bụng
Trứng gà với đường	Protein và đường xung khắc với nhau: Lysine và đường có trong sữa bò sẽ có phản ứng ở nhiệt độ cao, làm cho các acid amin mất đi. Trứng gà và đường không nên nấu cùng nhau cũng vì lý do này. Nhưng bạn có thể đun nóng sữa, nấu chín trứng gà rồi để nguội sau đó cho đường vào thì sẽ không có vấn đề gì.
Trứng vịt với tỏi	Tỏi có thể biến thành chất độc gây hại cho cơ thể khi kết hợp chung với trứng, đặc biệt là khi tỏi dùng để khử quá cháy sém ⁶ .
Hải sản với một số loại hoa quả	Acid tannic xung khắc với protein: Nếu như bạn ăn hải sản xong mà ăn liền các loại trái cây như là nho, lựu, hồng... thì dễ xuất hiện các triệu

⁶ et quid des **Nghêu xào tỏi cháy chez Hai Lúa** ?

	chứng như là nôn ọe, chướng bụng, đau bụng, đi tiêu chảy..Vì trong các loại trái cây này có chứa acid tannic, mà acid tannic mà gặp protein có trong các loại hải sản thì sẽ bị đông lại và trầm lắng, dễ tạo ra những chất khó tiêu hóa. Vì vậy, sau khi ăn hải sản xong thì khoảng 4 tiếng sau bạn mới được ăn những trái cây giàu acid tannic như trên. Chú ý là ăn thịt xong cũng không nên uống trà ngay, nguyên nhân cũng giống y như ở trên.
Các loại động vật có vỏ sống dưới nước (tôm, cua, ốc, hên..) với vitamin C	Các loại động vật này chứa rất nhiều chất asen hóa trị 5 (chất này không gây độc cho cơ thể). Nhưng khi ta ăn các loại thực phẩm này mà uống vitamin C hoặc ăn các loại thực phẩm chứa nhiều vitamin C như cam, chanh, cà chua, nho, mướp đắng... rau ngót... sẽ làm cho asen hóa trị 5 chuyển thành asen hóa trị 3 (tức chất thạch tín) là chất rất độc có thể gây chết người.
Dưa chuột với các món chứa nhiều vitamin C	Trong dưa chuột chứa một loại men làm phân giải vitamin C. Khi ăn dưa chuột với các món có vị chua như cam, quýt, sơ-ri, bưởi.., chất men này sẽ làm mất lượng vitamin C vừa nạp vào cơ thể
Sữa bò với các trái cây chua ⁷	Sữa bò chứa nhiều protein, trong đó chất caseine chiếm tới 80%. Khi sữa bò pha lẫn hoặc uống cùng với nước trái cây chua sẽ làm cho chất caseine kết dính, lắng đọng lại làm cho khó tiêu và rối loạn tiêu hóa. Nếu trẻ uống lâu dài sẽ rất mắc bệnh methemoglobin, bệnh này gây khó thở, tím tái và có nguy cơ khiến trẻ tử vong.
Củ cải trắng với các loại lê, táo, nho	Ceton đồng có trong những loại trái này phản ứng với acid cyanogen lưu huỳnh có trong củ cải khiến người ăn bị suy tuyến giáp trạng và bướu cổ
Đậu phụ với rau chân vịt	Acid oxalic và sắt, mangie xung khắc với nhau: Đậu phụ kỵ ăn cùng với rau chân vịt vì trong đậu phụ có chứa magnesium chloride, calcium sulfate, còn trong rau chân vịt lại chứa acid oxalic, hai chất này gặp nhau sẽ tạo thành magnesium oxalate và calcium oxalate. Hai chất lắng đọng màu trắng này không được cơ thể hoan nghênh, không những ảnh hưởng tới sự hấp thụ canxi của cơ thể mà còn dễ bị kết sỏi
Đậu phụ (táo hũ) với mật ong	Trong táo hũ thường có thạch cao và trong mật ong thì có đường. Hai thành phần này gặp nhau sẽ tạo hiện tượng vón cục, đông cứng trong dạ dày làm người ăn khó thở, hụt hơi rồi hôn mê. Đặc biệt, nếu người đó có bệnh về tim mạch, thời gian dẫn đến tử vong càng nhanh hơn
Sữa đậu nành với mật ong	Mật ong chứa acid formic nên khi gặp đậu nành có nhiều protein sẽ gây ra hiện tượng kết tủa, dẫn đến tình trạng khó tiêu.
Sữa đậu nành với đường đen	Trong đường đen có chất acid malic, khi hòa tan trong sữa đậu nành sẽ tạo ra chất lắng tủa, làm giảm chất bổ của sữa đậu nành. Mặt khác khi uống vào dễ bị đầy bụng, khó tiêu khiến hấp thu

⁷ et que faire des **Sinh Tố** ?

	các chất khác cũng giảm
Khoai lang với trái hồng	Trong trái hồng có chứa vị chất (tanin) và pectin. Khi ăn khoai lang cùng với hồng, tinh bột trong khoai lang sẽ tiết ra nhiều vị toan lẫn với chất tanin và pectin trong hồng, hình thành sỏi dạ dày. Nếu tình trạng nặng sẽ gây loét và chảy máu dạ dày. Những người bị đau dạ dày phải chú ý hơn để tránh ăn cùng lúc những món này
Cà rốt, rau cải, rau củ với dấm	Carontine và acid acetic xung khắc với nhau: Xào cà rốt tuyệt đối không được cho giấm, vì acid acetic sẽ phá hoại hết lượng carontine. Cũng như vậy, rau cải, rau chân vịt, rau cải có chứa nhiều carontine cũng không nên cho giấm vào khi xào
Uống nhiều nước có gas trong khi ăn	Anh hưởng đến quá trình tiêu hóa, cụ thể là làm loãng dịch vị, gây cản trở cơ bóp thức ăn dẫn đến viêm dạ dày.

Cũng còn những kết hợp thực phẩm không tốt khác như nói trong bài thơ dưới đây

Mật ong, sữa, sữa đậu nành?
 Ăn cùng tắc tử - phải đành xa nhau!
 Gan lợn, giá, đậu nục cười?
 Xào chung, mất sạch bổ tươi ban đầu!
 Thịt gà, kinh giới kỵ nhau?
 Ăn cùng một lúc, ngứa đầu phát điên!
Thịt dê, ngộ độc do đâu?
Chỉ vì dưa hấu, xen vào bữa ăn!
Ba ba ăn với dền, sam
Bụng đau quặn quại, khó toàn vẹn thân!
Động kinh, chứng bệnh rành rành?
Là do thịt lợn, rang chung ấu Tầu!
Chuối hột ăn với mật, đường?
Bụng phình, dạ trướng, dọc đường phân roi!
Thịt gà, rau cải có câu?
Âm dương, khí huyết thoát vào hư vô!
 Trứng vịt, lẫn tỏi, than ôi?
 Ăn vào chắc chết, mười mười rõ ràng!
 Cải thìa, thịt chó xào vô?
 Ăn vào, đi tả, hôn mê khôn lường!
 Sữa bò, cam, quýt, bưởi, chanh?
 Ăn cùng một lúc, liên thanh sấm rền!
Quả lê, thịt ngỗng thường thường?
Ăn vào cơ thể bùng bùng sốt cao!
 Đường đen pha sữa đậu nành?
 Đau bụng, tháo dạ, hoành hành suốt đêm!
Thịt rắn, kỵ củ cải xào?
Ăn vào, sao thoát lưới đao tử thần!
 Nôn mửa, bụng dạ không yên?
 Vì do hải sản ăn liền trái cây!
Cá chép, cam thảo, nhớ rằng?
Ăn chung, trúng độc, không cần hỏi tra!
Nước chè, thịt chó no say?
Thỉnh thoảng như thế, có ngày ung thư!
Chuối tiêu, môn, sọ phiên hà?
Ruột đau quặn quại, như là dao đâm!
 Khoai lang, hồng, mận ăn vô?

Amicale Epatente des ...

Dạ dày viêm loét, tổn hư tá tràng!

Ai ơi, khi chưa dọn mâm?

Nhắc nhau nấu nướng, sai lầm hiểm nguy!

Giàu Vitamin C chớ có tham (1)

Nấu cùng ốc, hến, cua, tôm, nghêu, sò!

Ăn gì? ăn với cái gì?

Là điều cần nhớ, nên ghi vào lòng!

Chẳng may ăn phải, vài giờ?

Chúng tạo chất độc bằng A chết người!

Quý nhau mời tiệc lễ thường!

Thức ăn tương phản, trăm đường hại nhau!

hoặc trong tài liệu "gối đầu giường" của các bà nội trợ như sau

Thịt lợn không nên ăn với ốc bươu, cam thảo

Thịt bò, thịt trâu tránh dùng chung với lươn, hẹ

Tỏi tránh dùng để ướp cá trắm

Bí đỏ tránh nấu chung với tôm cuaThịt lươn "trắng" kỵ « ở chung » với giấm Cua tránh nấu chung với cà tím Bắp không nên dùng với ốc

Ốc không thích ở với mì

Gan không nên dùng để nấu với măng tre

Ngoài ra trong sự ăn uống cũng nên biết có một số thực phẩm

1- ảnh hưởng tới sự hấp thu protein như:-lòng-lòng trắng trứngsống (trong có chứa chất antitrypsin chống lại sự tiêu hóa protein của thịt, cá sữa-sữa tươi (có chất kháng men tiêu hoá protein) vì vậy một số người uống sữa tươi bị đầy bụng lâu tiêu

-các loại đậu chưa nấu chín

2- làm mất tác dụng của vitamin như-món gọi cá(vì trong cá sống có chất kháng vitamin B1 gọi là pyriethamine)

-trứng sống hay chưa chín (vì chất avidin trong trứng sống hay chưa chín khi ăn vào sẽ kết hợp với vitamin H hay biotin tạo thành hợp chất avitin-biotin làm cơ thể thiếuvitamin bắp cải, bầu bí, dưa chuột (men ascorbic oxidase phá hủy vitamin C)

3- cản trở sự hấp thu chất khoáng như các trái cây chua như me, khế, xoài xanh...(chất acid oxalic cản trở sự hấp thucalcium) - các rau có glucosit như bắp cải, củ cải, cải bẹ...(dưới ảnh hưởng của các mentrong cơ thể, glucosit bị phân hủy tạo ra thiocyanate và isothiocyanate cản trởviệc kết hợp iốt của tuyến giáp)

4- có chứa chất độc : măng, ấu tươi (glucosit chứa trong các thực phẩm này khi gặp nước , acid hoặc men tiêu hóa sẽ tạo thành acid cyanhydric ở thể tự do gây ngộ độc) . Do đó khi ăn sắn, bạn nhớ bóc hết vỏ dày, cắt khúc, đem ngâm nước rồi nấu chín -cà chua xanh và khoai tây (vỏ khoai tây, nhất là mầm khoai, có nhiều chấtsolanin ,gây ngộ độc

Nên và không nên khi kết hợp thực phẩm

Thứ Năm, 02/04/2009, 18:48 (GMT+7)

TTO - Các chất béo và đường (có trong trái cây) không nên ăn chung với nhau trong một bữa ăn. Điều này cũng có nghĩa bạn không nên ăn lẫn lộn các loại thực phẩm như ngũ cốc, bánh mì, khoai tây với các loại trái cây như bưởi, dưa, cam, dâu tây. Không ăn tinh bột chung với axit trong một bữa ăn. Ví như bạn không nên ăn bánh mì trắng cùng nước ép cam trong cùng bữa ăn bởi sẽ gâyhiện tượng đầy bụng và khó tiêu.

... Joyeux-Jeunes Retraités

Các chất béo và đường (có trong trái cây) không nên ăn chung nhau trong một bữa ăn. Điều này cũng có nghĩa bạn không nên ăn lẫn lộn các thực phẩm như ngũ cốc, bánh mì, khoai tây với các loại trái cây như bưởi, dưa, cam, dâu tây.

Protein kết hợp với tinh bột

Các loại thực phẩm giàu protein như: lạc, vừng, đậu, đậu lăng, sữa, trứng, bơ..

Các loại thực phẩm chứa hàm lượng lớn tinh bột như: khoai tây, bí ngô, atisô, ngũ cốc, dưa, cà rốt...

Các loại thực phẩm nói trên không nên ăn cùng nhau trong bữa ăn vì sẽ gây tình trạng dư thừa hàm lượng axit trong dạ dày, khiến quá trình hấp thu và tiêu hóa các thực phẩm khác gặp khó khăn.

Tráng miệng ngay sau bữa ăn - phần khoa học

Việc ăn hoa quả tráng miệng ngay sau bữa ăn sẽ khiến quá trình tiêu hóa hấp thụ các loại thực phẩm có chứa tinh bột và protein vào trong cơ thể trở nên khó khăn hơn rất nhiều.

Dưa hấu không nên ăn chung với các loại trái cây và thực phẩm khác

Khi ăn dưa hấu nên nhớ hãy ăn riêng với các loại trái cây và thực phẩm khác, vì nếu ăn chung dưa hấu sẽ khiến các hoa quả và thực phẩm khác không thể tiêu hóa được.

Thực phẩm giàu protein nên kết hợp với các loại rau xanh ít tinh bột

Ví như bạn có thể kết hợp nấu thịt với các loại rau có lá màu xanh sẫm (rau bina, cải xoong, bông cải).

Các loại rau có lá màu xanh sẫm cũng có thể tiêu hóa dễ dàng với các loại rau giàu tinh bột như rau bina.

Việc kết hợp trà và chanh không chỉ mang lại một thức uống khoái khẩu mà còn giúp bạn giảm nguy cơ mắc bệnh tim mạch và ung thư.

Trong trà xanh và trà đen đều có catechin, chất giúp chống lại các bệnh tim mạch và ung thư phổi, vú, buồng trứng... Tuy nhiên, catechin sẽ hoạt động tích cực và hiệu quả hơn nhiều nếu gặp vitamin C, thường có trong chanh. Vitamin C giúp liên kết catechin luôn bền vững. Chanh cũng giúp trà trở nên ngon miệng nhờ đó uống được nhiều hơn.

Ngoài ra, những kết hợp sau được các nhà khoa học khẳng định rất có lợi cho sức khỏe:

- Không bao giờ ăn lẫn các loại trái cây giàu axit với các loại trái cây nhiều đường

Các loại trái cây chứa nhiều axit như cam, dưa, dâu tây, bưởi, dưa hấu, kiwi.

Các loại trái cây có chứa nhiều đường như chuối, đu đủ, nho, chà là.

Bạn không nên ăn chung các hoa quả này với nhau vì bộ máy tiêu hóa sẽ không thể tiêu hóa được chúng.

Xà lách và quả bơ

Món xà lách được chế biến từ cải xoong, cải lông, rau bina, cà rốt... đều có lượng lớn chất chống oxy hóa lutein và zeaxanthin. Chúng không chỉ giúp loại trừ nguy cơ ung thư mà còn giúp đôi mắt luôn sáng khỏe. Tuy nhiên, sự hấp thu những chất này sẽ kém hiệu quả nếu thiếu lượng chất béo có lợi vốn có nhiều trong quả bơ.

Một nghiên cứu tại Mỹ cho thấy khi thêm bơ vào các món xà lách rau xanh, cơ thể hấp thụ được lượng betacarotene cao hơn

Amicale Epatante des ...

15 lần, lượng lutein cao hơn 5 lần so với khi ăn riêng chúng. Bạn không cần sử dụng nhiều củi thịt của trái bơ, chỉ khoảng 50gr là đủ.

Sữa không nên nấu và ăn cùng thịt nhưng lại nên kết hợp cùng trái cây (trừ trái cây thuộc họ cam, quýt)

Thật ra các bữa ăn gồm các món như bánh mì nướng, trứng, thịt lợn muối và sữa khi ăn kết hợp cùng nhau trong bữa ăn dễ sinh ra độc tố.

Với các loại thức uống, rượu (vang và rượu trắng) không bao giờ uống chung với bia hoặc nước tăng lực.

Việc pha lẫn các loại đồ uống với nhau sẽ khiến bạn dễ bị say hơn và gây tình trạng đau đầu.

Après avoir lu ceci, vous **NE regarderez plus **JAMAIS** une **banane** de la même manière!!!**

Les bananes contiennent 3 sucres naturels:

Sucrose, fructose et glucose combiné avec des fibres, une banane donne instantanément un gain d'énergie substantiel. Les recherches ont prouvé que juste 2 bananes fournissent assez d'énergie pour un entraînement rigoureux de 90 minutes.

Pas étonnant que la banane soit le fruit numéro 1 du monde des athlètes.

Toutefois l'énergie n'est pas la seule façon dont la banane peut vous aider à garder la forme.

Elle peut également aider à guérir ou prévenir un nombre incalculable de maladies, intégrez-la à votre régime alimentaire quotidien.

Dépression: Selon un récent sondage produit par MIND auprès de gens souffrant de dépression, plusieurs se sentent beaucoup mieux après avoir mangé une banane. Cela parce que la banane contient du tryptophane, un genre de protéine que le corps convertit en sérotonine, connu comme relaxant, améliore votre état émotionnel et vous fait généralement sentir plus heureux.

Oubliez les pilules: Mangez une banane.

La vitamine B6 qu'elle contient régularise le niveau de glucose dans le sang, lequel peut affecter votre état émotionnel.

Anémie: Élevée en fer, la banane peut stimuler la production d'hémoglobine dans le sang aidant, dans les cas d'anémie.

Pression: Ce fruit tropical unique EST extrêmement élevé en potassium toutefois faible en sel, le rendant parfait pour combattre la pression.

Tellement, que l'administration "US Food and Drug" vient tout juste d'accorder à l'industrie de la banane le droit de déclarer la propriété qu'a ce fruit de réduire le risque de pression et de crise cardiaque.

Pouvoir de concentration: La recherche démontre que le fruit élevé en potassium peut aider à l'apprentissage en rendant les pupilles plus alertes.

Constipation: Élevée en fibres, inclure la banane dans votre alimentation quotidienne peut aider la régularité, sans avoir besoin de laxatifs.

Gueule de bois: Une des façons les plus rapides de guérir une gueule de bois EST de se faire une barbotine à la banane, sucrée au miel. La banane calme l'estomac et avec

... Joyeux-Jeunes Retraités

l'aide du miel, fait grimper le niveau de sucre dans le sang, pendant que le lait calme et hydrate votre système.

Brûlement d'estomac: La banane contient un antiacide naturel, donc si vous souffrez de brûlements d'estomac, essayez de manger une banane pour calmer la douleur.

Nausées matinales: Prendre une banane comme collation entre les repas aide à garder et stabiliser le niveau de sucre dans le sang et ainsi éviter les nausées matinales.

Piqûres de maringouin: Avant d'attraper la bombonne d'insecticide, commencez par frictionner la région affectée avec l'intérieur d'une pelure de banane. Plusieurs personnes ont été étonnées par le succès de cette méthode à réduire l'enflure et l'irritation.

Nervosité: Élevée en vitamines B, la banane aide à calmer le système nerveux.



Obésité: Études effectuées par l'Institut de Psychologie en Autriche ont démontré que le stress au travail amène les gens à se gaver de chocolat, bonbons et croustilles.

Après vérification auprès de 5,000 patients d'hôpitaux, les chercheurs en sont venus à la conclusion que les gens obèses avaient un emploi plus stressant.

Le rapport conclut que, pour éviter des rages de sucré / salé, nous devons contrôler notre niveau de sucre dans le sang et en prenant des collations élevées en hydrates de carbone toutes les 2 heures permet de le garder stable.

Ulcères: La banane EST utilisée dans les diètes pour combattre les problèmes intestinaux. C'est le seul fruit cru qui peut être mangé sans inconfort pour ces genres de cas. Elle protège également l'estomac en neutralisant l'hyperacidité et réduisant l'irritation.

Contrôle la température: Plusieurs cultures voient la banane comme un fruit rafraîchissant pouvant baisser autant la température physique qu'émotionnelle des femmes enceintes. ...

... **suite à la page 19**

Đời Còn Vui Vì Có Chút Tôm Tem

ĐOÀN VĂN KHANH

Không biết hai tiếng tôm tem xuất hiện trong ngôn ngữ Việt từ bao giờ nhưng cái chuyện tôm tem thì quả là xưa không kém gì quả đất. Tuy nhiên dù có xưa cách mấy thì tôm tem vẫn không bao giờ cũ vì loài người còn tồn tại tới ngày hôm nay cũng là nhờ vào tôm tem. Chính vì thế mà thiên hạ vẫn cứ mãi mãi tôm tem và nói về chuyện tôm tem. Sở dĩ tôi dùng hai tiếng tôm tem này để nói về một chuyện mà ngôn từ dùng để diễn tả lại vô cùng phong phú và thường được thả nổi, ấy là tại vì hai tiếng này vừa có gốc có gác, vừa nôm na dễ hiểu, lại không bị coi là tục để các vị thích rao giảng đạo đức bắt bẻ mà cũng không khô khan như từ ngữ chuyên môn của nhà khoa học. Tôi học được hai chữ này trong bài ca dao sau:

*Đang khi lửa đỏ cơm sôi
Lợn kêu con khóc lại đòi tôm tem
Bây giờ cơm chín lửa tàn
Lợn ăn con ngủ, tôm tem thì tôm*

Phải nói là mặc dù mấy câu ca dao này tuy thật là đơn giản nhưng càng đọc tôi càng thấy thấm ý. Con người từ thừa xa xưa cho tới ngày nay, sống trên đời lúc nào cũng cứ tối tăm mặt mũi với hàng trăm thứ chuyện linh kinh hằng ngày nhưng xét cho cùng thì chẳng qua cũng chỉ là nhằm đáp ứng cho hai nhu cầu cơ bản là ăn để sống và tôm tem để bảo tồn chủng loại. Có khác chăng là theo đà tiến hóa, con người càng văn minh thì cái ăn và cách ăn cũng trở thành cầu kỳ và cái tôm tem cũng được bày đặt thêm nhiều quy định có tính cách hình thức rắc rối hơn mà thôi. Tuy cả hai nhu cầu trên đều là cơ bản nhưng nếu sắp theo thứ tự ưu tiên thì cái ăn vẫn là trước tiên rồi mới tới chuyện tôm tem, vì chỉ có "no cơm ấm cật" thì lúc đó mới có thể "rậm rật khắp nơi" chứ bụng mà đói meo thì "chó cũng đành chế cứt". Cái sự ví von này tôi cũng học được trong kho tàng ca dao tục ngữ. Ai không tin cứ giờ ca dao tục ngữ ra sẽ gặp khối câu như:

*Em như cứt trôi sông
Anh như con chó ngồi trông trên bờ*

Nếu nhu cầu ăn có từ khi lọt lòng thì trái lại nhu cầu tôm tem phải đợi đến một cái tuổi gọi là biết mắc cỡ vì khám phá ra những cái khang khác nơi mình và nơi người mới bắt đầu có. Lại nữa, cái cường độ của nhu cầu này cũng biến thiên tùy theo người và tùy theo thời gian: sung độ nhất vào lúc tuổi còn trẻ nhưng càng về già thì yếu dần và có thể không còn nữa. Chính vì thế mà người ta mới hỏi nhau:

*Ai ơi chơi lấy kéo già
Măng mọc có lửa người ta có thì
Chơi xuân kéo hết xuân đi
Cái già sống sộc nó thì theo sau*

Mặc dù trong văn học Việt nam cũng đã có những nhà nho xông xáo cỡ cụ Nguyễn Công Trứ từng vỗ ngực tự hào trong một bài hát nói "càng già càng dẻo càng dai" và trong ca dao cũng có những bài như:

*Bà già đã tám mươi tư
Ngồi bên cửa sổ biên thư lấy chồng*

Hoặc là:

*Bà già đi chợ cầu Đông
Bói xem một quẻ lấy chồng lợi chăng*

Le Canard épilé de l'Amicale Epatante des Joyeux-Jeunes Retraités

Thầy bói gieo quẻ đoán rằng

Lợi thì có lợi nhưng rằng không còn

Tuy nhiên nếu nghiệm cho kỹ thì chẳng qua các cụ cũng chỉ là tiếc nuối cho một thời oanh liệt đã qua đi mà nói vớt vát cho vui thể thôi chứ thực tế thì các cụ cũng không làm sao xoay ngược lại định luật của tạo hóa.

Ngoài ra, nếu nhu cầu ăn không thể thiếu thì ngược lại nhu cầu tôm tem có thể hy sinh mà không làm cho cá nhân ấy chết, trừ trường hợp nếu như tất cả giống người đều hy sinh cái nhu cầu này thì lúc đó loài người mới bị tuyệt chủng thôi. Về cái khoản này thì Phật có dạy đời là bể khổ và con người phải diệt dục thì mới dứt được nghiệp chướng để tịnh độ Niết Bàn. Tuy vậy, có một số người dù đã quy y đầu Phật thành sư, nhưng lòng thì vọng động, đôi khi còn bạo hơn cả người phàm nên người đời mới gọi các vị này là "sư hổ mang". Còn nếu chỉ nhẹ thôi thì ca dao cũng đã từng mô tả:

*Ba cô đội gạo lên chùa
Một cô yếm thắm bỏ bùa cho sư
Sư về sư ốm tương tư
Ốm lẫn ốm lóc cho sư trọc đầu*

Khác với Phật giáo chủ trương diệt dục, người Thiên Chúa giáo lại tin rằng khi Chúa dựng nên người nam và người nữ đầu tiên rồi thì có phán: "Hãy sinh sản ra cho đầy mặt đất này". Tuy nhiên khi loài người đã sinh ra tràn đầy trên mặt đất này rồi thì Hội Thánh mỗi khi muốn tuyển chọn người thay Chúa chăn dắt bầy chiên ở trần gian thì lại đòi hỏi người đó phải hy sinh cái niềm vui tôm tem. Điều này gây trở ngại cho một số người vừa muốn làm kẻ chăn chiên của Chúa lại vừa không muốn sống trong cảnh "cắm treo heo nhện đối", do đó mà nảy sinh ra Giáo phái Tin Lành. Các ngài mục sư nhờ hiểu Kinh Thánh một cách cởi mở hơn nên đã giúp cho một số người an tâm vừa làm tội tớ Chúa, vừa vui thú trần gian mà không hề mang mặc cảm phạm tội. Riêng về phía Giáo hội La Mã vì khắt khe với lề luật mà có những kẻ lúc bắt đầu những mong theo chân Chúa làm đến chức cha, chức cố, nhưng rốt cuộc chỉ mới tới được chức "ta ru", nghĩa là đã vào tu rồi nhưng thấy đời còn vui quá lại nhảy ra.

Mặc dù bản Tuyên ngôn Quốc tế Nhân quyền có khẳng định: "Mọi người sinh ra bình đẳng" nhưng thực tế thì Tạo hóa vốn có trước loài người nên hình như không biết có cái luật đó cho nên mới để lọt một số người bị mù bà nản thiếu cái "gia tài của mẹ để lại cho con" khiến cho những kẻ này không bao giờ biết được cái niềm vui tôm tem ở cõi đời này. Tuy nhiên vào cái thời đất nước còn được cai trị bởi những ông vua thì cũng có vài anh chàng lại tự nguyện cắt bỏ cái gia tài này để được hầu hạ trong cung hầu kiếm miếng cơm manh áo. Thí dụ như mấy anh chàng muốn xin làm thái giám.

Số là trong xã hội phong kiến ngày xưa, một kẻ làm vua thì tự cho mình có cái quyền tha hồ tôm tem. Do đó mà ông vua nào cũng có trong cung hàng ngàn cung tần mỹ nữ. Tuy nhiều thế và nhiều khi tôm tem không xuể nhưng vì tham lam và ích kỷ nên ông vua nào cũng sợ kẻ khác tôm tem giùm mình do đó mới phải chọn mấy anh chàng thái giám để hầu hạ trong cung cho chắc ăn. Nhiều ông vua cũng vì mê tôm tem đến độ phế bỏ cả triều chính cho nên đành phải mất nước hay mất cả cái chỗ đội vương miện. Có ông thì bệ rạc đến nỗi không còn ngồi dậy nổi để thiết triều đành nằm ườn ra cho đình thần vào châu như ông vua

Amicale Epatante des ...

Long Đĩnh nhà Lê. Sử gia khi nhắc đến phải đặt cho triều đại này cái biệt danh là Lê ngọa triều.

Cũng vì cái mục ham tòm tem này của kẻ làm vua mà nhiều khi đi đoong luôn cả một dân tộc. Xưa Chiêm thành cũng là một vương quốc lừng lẫy. Vào thời nhà Trần ở nước ta thì có vua Chiêm là Chế Mân bỗng dưng nổi hứng đem dâng luôn hai châu Ô và châu Rí để xin với vua Trần cho được rước công chúa Huyền Trân về tòm tem. Không hiểu có phải vì nàng công chúa xứ Việt tài cao hay vua Chiêm lụ khụ sao đó mà ít lâu sau thì vua Chiêm tịch. Theo phong tục Chiêm thành thì khi vua chết hoàng hậu và phi tần cũng phải tịch theo vua để tiếp tục hầu hạ cho nhà vua cũng được tòm tem nơi chín suối. Nhà Trần tiếc cho tuổi xuân phơi phới của nàng công chúa của mình mà bị đưa lên giàn hỏa với vua Chiêm thì thật là phí hươu trời, bèn sai Trần Khắc Chung vào kinh thành Chiêm lén đem công chúa về. Tương truyền sau đó hai người đưa nhau đi đâu làm gì chẳng ai rõ, nhưng dù sao thì cái tên Huyền Trân cũng đi vào lịch sử, còn Chiêm thành thì theo cái đà mất hai châu mà mất hẳn cho đến mất luôn cả nước và bị diệt vong.

Theo các nhà nghiên cứu về sinh vật học thì trong vấn đề tòm tem, giống cái bao giờ cũng khỏe hơn giống đực. Nguyên lý này hình như cũng đúng cả với con người. Chúng ta chỉ nghe kể ông này ngài nọ đang tòm tem thì bị ngã ngựa rồi đi đoong chứ chẳng bao giờ nghe nói có bà nào lặn quay ra ngáp ngáp trong lúc tòm tem cả. Nghe khoán này có lẽ các ông không đồng ý vì tự hỏi nào các ông vẫn tự cho mình là phái khỏe còn đàn bà mới là "liều yếu đào tơ" phải "núp bóng tùng quân". Tuy nhiên tục ngữ cũng có câu: "con gái mười bảy, bẻ gãy sừng trâu", cho nên nam nhi cỡ mấy anh chàng "trói gà không chặt" mà gặp phải mấy cô này thì cũng coi như là đi đoong, bằng không thì cũng bị cô nàng cấm cho năm bảy cái sừng to tổ bố.

Trở lại với cái chuyện tòm tem ngã ngựa này ở nước ta mà có liên quan đến lịch sử thì phải kể câu chuyện đời Lê. Nguyễn Trãi là một khai quốc công thần từng giúp Lê Lợi đánh thắng quân Minh giành lại nền độc lập cho Tổ quốc và lập nên nhà Hậu Lê. Lúc vua Lê Thái tổ quy tiên, vua con lên nối ngôi thì cụ cũng đã già về nghỉ hưu. Tuy thế, có một hôm nghe tiếng cô nàng Thị Lộ rao bán chiếu trước dinh, cụ bỗng hứng chí cho gọi vào ra mắt, và khi thấy cô hàng chiếu trông cũng tươi mát, cụ bèn ứng khẩu mấy vần thơ trên ghẹo:

*Ở đâu mà bán chiếu gon
Chẳng hay chiếu ấy hết hay còn
Xuân xanh nay độ bao nhiêu tuổi
Đã có chồng chưa được mấy con?
Cô hàng chiếu cũng chẳng vừa, họa lại ngay:*

*Thiếp ở Tây Hồ bán chiếu gon
Có chi ông hỏi hết hay còn
Xuân xanh mới độ trắng tròn lẽ
Chồng còn chưa có, nói chi con!*

Nghe cô hàng chiếu ứng đối lanh lẹ, cụ đâm ra mến tài mến sắc nên quyết chí rước nàng về làm nàng hầu. Nếu chuyện chỉ có thế thì cũng chẳng có gì đáng nói. Đằng này vì cụ đã già nên có lẽ sinh ra lắm cảm. Nhân một hôm nhà vua trẻ đi tuần thú qua vùng này bèn ghé lại nhà cụ nghỉ đêm, cụ thương cho cô nàng hầu tuổi xuân phơi phới lâu nay bị bỏ phế mới sai nàng ra hầu hạ nhà vua may ra kiếm được chút ơn mưa móc. Chẳng hiểu ông vua trẻ tòm tem ra sao mà băng ngay đêm đó tại nhà cụ. Thế là triều đình đổ xô vào hạch cụ về cái tội giết vua và cái tước khai quốc công thần của cụ cũng đành vứt đi khiến cho cụ chỉ còn biết cam phận lãnh cái bản

... Joyeux-Jeunes Retraités

án tử đi đoong luôn một lúc cả ba họ.

Các nhà nghiên cứu về sinh vật còn đưa thêm một nhận xét là có nhiều loài sinh vật sau khi tòm tem thì chỉ cái còn xoi tái luôn anh chàng đực cho đã cơn đói lòng, chẳng hạn như loài bọ ngựa. Điều này tưởng chừng không xảy ra nơi con người nhưng nếu nghiệm kỹ ra thì cũng có, nhưng vì con người có đời sống văn minh cho nên cái mục cô nàng xoi tái anh chàng này cũng diễn ra dưới một hình thức mới mẻ hơn, khoa học hơn, tinh vi hơn, trông nhẹ nhàng và không có vẻ rùng rợn nhưng độc ác thì không kém. Nàng chỉ móc cái ví tiền, nắm lấy cái ví tiền thôi chứ không cần moi ngực moi tim gì cả. Có biết bao ông "nam nhi chí chí", chỉ vì tòm tem mà bị thân bại danh liệt do ăn hối lộ, thật kết để cung phụng cho cô nàng còn ông thì vào nằm nhà đá gờ lịch. Đối với những ông có sẵn cơ nghiệp thì cô nàng cứ việc tha hồ ăn cho tới sạt nghiệp rỗng túi phải ra thân ăn mày. Ngay cả những ông được cái tiếng là hiền lành cũng lắm lúc khốn khổ vì đi làm lãnh lương ba cọc ba đồng thôi mà cũng bị bà vợ móc sạch. Thế là dù cho anh chàng từ đó cứ lệ thuộc vào bà vợ mà ngáp ngáp. Còn bà vợ thì phây phây "chưa đi đến chợ đã lo ăn quà", càng ngày càng phốp pháp ra trong khi đức lang quân thì càng ngày càng cằn cỗi cả teo như que củi.

Chuyện tòm tem mà đi vào văn học sử thì rất nhiều. Vào cái năm Tí Sửu Dân Mèo gì đó có sứ Tàu sang nước ta. Không hiểu do đâu mà sứ lại gặp bà Đoàn Thị Điểm, lại còn buông lời chọc ghẹo chớt nhả:

*An nam nhất thôn thổ,
Bất tri kỷ nhân canh*

nghĩa là "một tác đất An nam không biết bao nhiêu là người cày" ý xô xiên gái Việt. Bà Điểm vốn đã từng dịch Chinh Phụ Ngâm, chữ nghĩa đầy mình, đâu dễ gì chịu mất mặt như vậy, bèn đối ngay:

*Trung quốc đại trượng phu,
Giai do thử đồ xuất".*

Câu này có nghĩa là "bậc trượng phu của nước Tàu cũng từ đó mà chui ra cả thôi". Đúng là chậu nước lạnh hắt vào mặt sứ Trung quốc.

Trên đây là chuyện vào thời nước ta chỉ biết giao hiếu với nước Tàu. Vào cái buổi giao thời Tây Tàu nhỏ nhẻ thì có:

*Vị Xương có Tú Xương
Dở dở lại ương ương
Cao lâu thường ăn quýt
Thỏ đi lại chơi lường
Cụ lại còn tự thú thêm:*

*Một trà, một rượu, một đàn bà
Ba cái lẳng nhăng nó quấy ta
Chưa được thứ nào hay thứ ấy
Có chẳng chưa rượu với chưa trà.*

Tuy nhiên đáng nể hơn cả phải nói là bà Hồ Xuân Hương. Sự nghiệp văn chương của bà toàn hướng về trọng tâm duy nhất: phải làm sao nói lên được cái nguyên lý tòm tem ẩn tàng trong mọi sự vật, và tên tuổi của bà gắn liền với sự nghiệp trên đến nỗi hễ một người nào đó chỉ cần nhắc đến tên bà là người khác hiểu ngay ý người kia định nói gì.

Trên đây tôi chỉ đơn cử vài danh nhân tiêu biểu thôi chứ thực ra nếu mà xét cho cùng thì bao nhiêu tác phẩm văn chương nghệ thuật trên thế giới này nếu không liên quan đến ăn thì cũng là do cái động cơ tòm tem thúc đẩy mà ra cả.

Nếu cái chuyện tòm tem nơi loài vật là một sự kiện tự nhiên nên hễ muốn tòm tem thì đi tìm đối tượng hợp tác giải quyết là xong thì nơi con người vì văn minh nên thường "vẽ rắn thêm chân" do đó để thỏa mãn cái nhu cầu tòm tem, con người cũng đặt ra vô số

Amicale Epatente des ...

quy định gọi là luật pháp, đạo đức, phong tục, tập quán để làm khó cho mình. Chính vì thế mà chuyện tòm tem của con người mới được phân biệt thành nhiều hình thức.

Thông thường nhất và được xã hội cho phép và nhìn nhận là tòm tem có đăng ký chính thức. Để có thể tòm tem theo kiểu này con người phải trải qua nhiều bước gian truân lo lắng và chờ đợi, kết quả có khi được mà cũng có khi chỉ là đã trảng xe cát cho nên mới có chuyện nhiều anh chàng hay cô nàng vì lý do này lý do nọ không hội đủ tiêu chuẩn để xin được giấy phép hành nghề, đành ôm hận đáp chuyến tàu suốt về miền quên lãng, hoặc nhẹ lăm thì cũng là cúi đầu nhìn người yêu ôm cái tòm tem sang ngang không hề ngoảnh lại. Điều này nếu có gây đau khổ cho một số người thì chính đó cũng là nguồn cảm hứng để cho những tâm hồn đau khổ đó có thể sáng tác nên những vần thơ tuyệt tác, những áng văn bất hủ và những bản nhạc dễ đời.

Đối với những người hân hoan rước được cái tòm tem về rồi thì mọi chuyện bây giờ trở nên như cơm bữa nên không có gì đáng bàn ngoài cái chuyện đêm đêm:

*Đàn ông gì thứ đàn ông
Nửa đêm trở dậy cấm chồng đàn bà
Đàn bà gì thứ đàn bà*

Nửa đêm trở dậy rút ruột già đàn ông

Thỉnh thoảng mới có vài trường hợp cá biệt như:

*Lấy chồng từ thừa mười lăm
Chồng chê tôi bé không nằm cùng tôi
Đến năm mười tám đôi mươi
Tôi nằm dưới đất chồng lôi lên giường
Một rằng thương, hai rằng thương
Có bốn chân giường gãy một còn ba ...*

Chẳng cần phải giải thích ai cũng thừa biết là thương ở trong lòng thì làm sao gãy được cái chân giường, chẳng qua chuyện gãy cái chân giường là do tòm tem sôi nổi mới ra có sự. Tuy nhiên cũng không thiếu gì những trường hợp có kẻ vì những lý do không được tiết lộ nào đó mà cứ phải bóp bụng thở than:

*Chàng ơi bỏ thiếp làm chi
Thiếp là com nguội để khi đói long*

Nhờ xã hội bày ra cái chuyện tòm tem phải có đăng ký chính thức này mà có những ông vốn coi trời bằng vung bắt đầu biết sợ, dĩ nhiên là không phải sợ trời mà sợ kẻ cao hơn trời nữa kia. Riêng các bà thì có một số khối phải khổ công đèn sách, đánh giặc hay phần đầu công tác cũng bỗng dưng trở thành cô Tú, bà Bác sĩ, bà Thiếu tướng, bà Tình trường v.v... để ra oai tác yêu tác quái, có khi còn thêm màn phụ diễn "gà mái đá gà cồ". Điều này có vẻ như là một bất công đối với phái nam vì khi một anh chàng nghèo dốt đặc nào đó vô phúc vớ được một bà luật sư, bà bác sĩ cũng không bao giờ được thiên hạ gọi là ông luật sư, ông bác sĩ gì cả để mà hậm hộc với đời hay lên lớp chị vợ.

Thời còn chế độ phong kiến thì tuy vua thay trời trị dân, nhưng vì có vài ông vua lại học được cái câu "nhất vợ nhì trời" của dân gian nên có nhiều bà gốc dân già, không cần dụng cớ khởi nghĩa để làm vua mà chỉ cần được một ông vua loại trên tuyển về làm Hoàng hậu rồi sau đó lại còn lên Thái hậu là cũng đủ làm cho đất nước điều đứng.

Riêng đối với đa số các bà thường thường bậc trung không có gì để thi thố với đời thì nhờ có sẵn nhãn hiệu cầu chứng lặn trong lưng nên rất hành diện phô trương cái thành quả tòm tem của mình, đi đâu cũng vác cái bụng phình chương uống nghề nghiệp ra cái điều ta đây nết na đức hạnh để cho xã hội nhìn vào mà nể nang chứ không giống như mấy cô nàng tòm tem lén, tòm tem chui, lỡ có kết quả là tìm cách dấu còn hơn "mèo dấu cứt".

Mặc dù các nhà đạo đức và các nhà luật pháp thường khuyến cáo

... Joyeux-Jeunes Retraités

con người chỉ nên và chỉ được tòm tem có đăng ký chính thức tại một hộ khẩu thường trú, nhưng nhiều khi vì tính ham vui mà có những cặp chưa kịp làm xong thủ tục đăng ký đã tòm tem. Đây là loại tòm tem lén cha lén mẹ. Hình thức này rất phổ biến trong lứa tuổi rường cột của tương lai nên đây cũng là niềm lo lắng của các bậc làm cha mẹ. Tuy nhiên có nhiều cô cậu gặp khó khăn trong vấn đề đăng ký hành nghề, thì lại nhờ cái khoản có kinh nghiệm hành nghề trước mà sau đó được cấp giấy phép điều chỉnh, hoặc cũng có khi là bị bắt buộc điều chỉnh giấy phép tùy trường hợp. Cũng có khi đã đăng ký có nơi có chốn, nhưng vì thích điều mới lạ hoặc ngán cơm nhà ăn hoài nhạt miệng nên ở đâu lúc nào cũng có chuyện "ông ăn chả bà ăn nem" hoặc là ông đi lính "nhảy dù" bà đi tìm nơi "ăn vụng". Đây là loại tòm tem chui, trốn thuế cho nên thường xảy ra nhiều màn đấu gươm, nổ súng, rượt bắt rất sôi nổi, hoặc nhiều cảnh trừng trị rất rùng rợn. Ngày xưa khi mà "phép vua thua lệ làng", dân nông thôn ở các vùng ven sông đôi khi vẫn vớt được đôi trai gái bị trôi thức ké thả trôi theo giòng nước chỉ vì bị bắt quả tang đang ăn vụng.

Thời Đế nhất Cộng hoà, có một ông quan nhà binh súng ngắn nọ không thích bắn súng đồng ngoài chiến trường mà chỉ thích bắn súng cao su ở các vũ trường. Quan bắn giỏi quá nên có một em ca ve xin được rước quan về cận vệ cho mình. Chỉ cả ở nhà thấy quan lâu ngày không chịu cho mình khám súng mà cứ vác súng đi suốt đêm nên cho tay em đi điều tra. Tay em tìm ra cơ sở bèn về bẩm báo và hiến kế cho chị Cả nên tặng cô nàng nọ một liều a xít để biến cô nàng thành đồng sắt vụn. Báo hại sau vụ ấy cả miền Nam mỗi khi nghe có ai nói tới hai tiếng a xít là các bà các cô đua nhau tìm đường chạy trốn chết.

Có những bà vì không có phương tiện để theo dõi tìm tòi hoặc không muốn lặn lội thanh toán kẻ địch ở xa cho nhọc công phí sức, nên cứ nhắm ngay đối tượng gần là ông chồng mà trị tội cho tiện. Nghe đâu thời Tây còn cai trị xứ Nam kỳ có một cô Năm Huồn nào đó giận ông chồng không chịu tòm tem với mình mà cứ đi tìm người khác để tòm tem cho nên mới nổi tam bành rươi xằng dốt luôn ông chồng làm đuốc cho đời soi chơi.

Thời Liên khu V kháng chiến, nghe đâu tại Mộ Đức cũng có một nữ cán bộ thấy đồng chí chồng cứ đi công tác với các nữ đồng chí áp khác mà không chịu sinh hoạt ở ấp nhà nên tức giận dùng dao phay chặt phăng cái lệnh công tác của đồng chí chồng. Tin này được nhanh chóng loan truyền trong hàng ngũ cán bộ, do đó mà sau này trong các buổi họp giao ban, mỗi khi có đồng chí nào đó thích thảo luận cù nhậy mà có nữ đồng chí nào giờ tay phát biểu: "Tôi xin cắt đứt đồng chí" là các nam đồng chí hê nhau bỏ chạy xanh cả mặt.

Tòm tem chui có khi "chùa" mà cũng có khi là "tiền trao cháo múc". Nếu là tòm tem theo kiểu tiền trao cháo múc thì thường phái nam là kẻ phải chi tiền, họa hoằn mới có vài anh mảy dầy mặt dạn được đời tặng cho cái danh hiệu là "đĩ dục". Riêng khối chị em ta là vừa được tòm tem lại có tiền ăn bánh nên có nhiều cô nàng bắt cần miệng đời khen chê đã xin chọn con đường này làm "con đường em đi". Xã hội nào mà có nhiều cô nàng chọn con đường này thì mấy bà phước ở trong xã hội đó lại càng có dịp nuôi một bầy con không phải con mình. Tuy nhiên cũng có những trường hợp cá biệt, có những cô nàng lúc đầu đi con đường này, nhưng sau đó tình cờ vớ được một anh chàng kiểu Từ Hải mà bỗng hóa thành mệnh phụ phu nhân, trở nên danh giá, ban ân ban phước cho đời. Ấy là chưa kể đến chuyện vào hậu bán thế kỷ 20 lại còn có thêm hiện tượng hàng loạt chị em ta nhờ tòm tem với của lạ nước ngoài mà về sau biến thành Việt kiều được đồng bào cả nước mến mộ vì mấy đồng đô la trong ví.

Ngoài các hình thức tòm tem có đăng ký, tòm tem lén, tòm tem

Amicale Epatante des ...

chui, tòm tem nhảy dù còn có một hình thức nữa gọi là tòm tem ầu. Đây là một hình thức tòm tem không thông qua sự thỏa thuận của đôi bên mà chỉ đến từ một phía. Loại tòm tem này có thể là hình thức nhẹ như của mấy anh chàng thích thả dế theo kiểu trong ca dao:

*Vú em chum chúm hạt cau
Cho anh bóp cái có đau anh đền
Vú em chẳng đáng một tiền
Cho anh bóp cái anh đền quan năm*

Có nhiều anh chàng nhờ trước thả dế, sau thành duyên nợ, nhưng cũng có khối anh chàng bị ăn tát tai, đòn gánh, guốc cao gót có khi lỗ máu đầu, hoặc phải ra hầu toà về cái tội hành nghề không có giấy phép.

Hình thức mạnh thì thường đi kèm với dao găm, lưỡi lê, súng đạn, hoặc ít nhất là cũng đôi cánh tay gân guốc. Đây là một hình thức dã man thô bạo, thường gắn liền với những tội ác mà con người không thích thấy nhưng lại cứ hay diễn ra tại những nơi nào có chiến tranh, loạn lạc, bất công và áp bức. Chuyện kiều này thì vô cùng, xin để dành phần hành này cho các nhà làm chính trị, các nhà làm luật pháp, các nhà rao giảng đạo đức, tôi không dám lạm bàn.

Mặc dù tòm tem là một nhu cầu tự nhiên nhưng con người lại thích khoác cho nó cái vẻ không tự nhiên cho nên mới sinh ra lắm cái nực cười hay những chuyện thương tâm đầy nước mắt.

Trong một phiên họp Quốc hội thời Đệ nhất Cộng hòa tại Miền Nam để biểu quyết một dự luật về vấn đề bảo vệ tòm tem, có hai vị dân biểu nọ tranh luận nhau sao đó mà vị nữ dân biểu bỗng đứng dậy một tay rút guốc đập lên bàn, một tay xia xối vào mặt vị nam dân biểu và the the: "Không có đàn bà làm sao có đàn ông?" Vị nam dân biểu bị xúc phạm liền hùng hổ không kém đứng lên vùng tay quát: "Không có đàn ông làm sao có đàn bà?" Chẳng ai biết hai vị dân biểu kia rốt cuộc ai thắng ai nhưng dân chúng nghe qua chuyện này đều ôm bụng cười và bảo nhau là hai vị nọ rõ khéo thừa hơi vì nếu không có tòm tem thì làm quái gì có đàn ông hay đàn bà để mà cãi cò.

Còn các ngài Cộng sản Việt nam khi đề cập đến vấn đề tòm tem thì tung ra cả một nền đạo đức cách mạng thật là kêu nhưng thực tế thì các ngài chỉ dùng nó làm cái bình phong để kẻ khác không dám nhìn xem các ngài là những kẻ chuyên tòm tem ầu hoặc ít ra cũng là hạng "ăn vụng chùi mép" một cách tài hơn ai hết. Một cụ tự phong là "cha già dân tộc" qua bao năm được son son phết vàng như một thần tượng của đạo đức cách mạng thì bấy giờ thiên hạ phanh phui ra không biết bao nhiêu chuyện. Riêng về cái việc tòm tem thì "cha già khá kính" đã từng "sinh hoạt bí mật" với vợ của đồng chí của mình, đã tung tiu đặc biệt một "cháu ngoan của bác" người vùng Thượng du. Ngày bác bỏ núi rừng về tiếp thu cái dinh Bắc bộ phủ, em cháu ngoan nghe nói bác về Thủ đô ở nhà cao cửa rộng nhưng vẫn không quên cất thêm một căn nhà sàn bên cạnh bên bể con về thăm. Bác sợ bị lòi cái đuôi chồn lâu nay vẫn dẫu kỹ bèn ra lệnh cho đồng chí phụ trách bộ Tắm Quất giải quyết êm đẹp. Đồng chí bộ trưởng bộ Tắm Quất vốn có thời ôm cây đàn ghi ta ca bài "Nụ cười sơn cước" mà chưa có dịp tòm tem, nay nhân dịp "mỡ dăng miệng mèo" bèn không ngần ngại vét chuyển tàu chót trước khi chuyển em thiếu nhi cháu ngoan người Thượng xuống Hồ Tây để rửa cho hết bụi trần.

Cái chuyện tòm tem không phải chỉ có người mới thích mà ngay cả thần tiên cũng còn đam mê. Trong dân gian vẫn truyền tụng những câu truyện như Sơn Tinh và Thủy Tinh chỉ vì tranh nhau nâng công chúa con vua Hùng mà đánh nhau hết năm này sang năm khác, gây ra cảnh gió mưa bão lụt làm khổ cho dân. Lại có những nàng tiên còn vương vấn mùi tục lụy nên mới xui khiến cho chàng

... Joyeux-Jeunes Retraités

Từ Thức lạc động Hoa vàng. Có nàng thì lại còn ham vui xuống tận trần gian xem hội của người đời để rồi gây ra có sự khiến cho phải vương vào duyên nợ với người trần như truyện Giáng Kiều và Tú Uyên.

Tòm tem là nguyên lý của sự sống cho nên hình như dân tộc nào cũng đề cao. Văn minh Văn lang cũng có sự tích "ông Đùng bà Đà". Tương truyền là ngày xưa có nhà nọ sinh ra được hai con một trai một gái. Đến tuổi trưởng thành thì cả hai chị em nhà này đều cao lớn dị thường do đó khi bắt đầu biết đến tòm tem thì nhìn quanh nhìn quẩn không thấy đâu có đối tượng có khả năng hợp tác với mình nên cuối cùng cả hai đành phải hợp tác với nhau. Dân làng cho rằng đây là một hành vi loạn luân bèn xúm lại tìm cách cho hai chị em nhà này một trận, đến lúc dùng tay lại thì chỉ còn thấy hai đống thịt. Dân làng sợ Trời phạt cái tội cả gan hủy diệt cái nguyên lý của sự sống mà bắt phải tuyệt tự cho nên mới lập đền thờ. Hằng năm đến ngày giỗ thì lại làm hai hình tượng không lồ rước đi nghêu ngênh khắp làng sau đó là trai gái trong làng được một đêm tự do ra đình làng tòm tem bằng thích để tạ tội. Nghe chuyện này biết đâu chừng có nhiều người cũng đang tiếc hùi hụi tại sao ta lại không được sinh ra tại cái làng ấy.

Khờ khạo như Bờm nhưng một khi đã biết đến tòm tem thì cũng mê mẩn ra phết. Chuyện kể là ngày xưa có hai ông bà hiếm hoi sinh hạ được có mỗi một cậu con trai đặt tên là Bờm. Vì sợ mất giống nên Bờm được cha mẹ cưới vợ cho rất sớm. Chị vợ lớn hơn Bờm nên hàng ngày cứ phải bế chồng đi chơi, đút cơm và lo tắm rửa cho chồng năm này sang năm khác mà ban đêm thì chẳng xơ mủi gì. Đùng một cái đến cái năm con chuột rúc rích gặm giường, chị vợ tấy máu sao đó mà Bờm bừng sáng trí khôn hiểu ra cái lẽ sống ở đời.

Từ hôm ấy Bờm cứ mê mẩn quanh chị vợ tới ngày làm chị vợ không còn thì giờ làm công việc nhà nên bị bà mẹ chồng day nghiến nhiech móc. Chị vợ ức quá bèn dẫu cục đá dưới váy rồi dẫn chồng đến bờ ao lòi cục đá thấy tòm xuống ao và bảo chồng: "Thôi nhé! Tôi đã quăng cái tòm tem xuống ao rồi! Từ nay đừng có theo tôi mà đòi nghe rõ chưa." Bờm tiếc của trời nên ngày nào cũng lội xuống ao mò mẫm. Được vài ngày chị vợ thấy vừa thương hại vừa nhớ nên mới ra ao bảo chồng: "Thôi về nhà đi rồi tôi đền cho! " Bờm không dám tin vào người vợ đã từng nhẫn tâm quăng mất niềm vui của mình nên cứ ở lì dưới ao. Chị vợ tức quá bèn vén váy vỗ phành phạch mà bảo: "Nó đây rồi nè!" Bờm ngược lên thấy vợ mình vẫn còn giữ cái món của hồi môn tưởng chừng như đã bị quăng mất ấy y nguyên chỗ cũ bèn hớn hờ bò lên theo vợ về nhà. Nghe nói từ đó về sau Bờm tòm tem rất tiến bộ, sinh ra cả bảy con, rồi con cái Bờm lại nối gót mẹ cha mà tòm tem cần cù để tiếp tục sinh ra cháu chắt hàng đàn hàng đống ở chật ních cả giải đất hình chữ S.

Chuyện tòm tem mà có nói mãi thì cũng không bao giờ cùng, cho nên tôi cũng không tài nào nói hoài, chỉ xin tóm lại một câu: dân tộc ta qua hàng ngàn năm nô lệ, hàng ngàn năm thiếu ăn, hàng ngàn năm chinh chiến, người chết như rơm rạ mà vẫn không bị diệt chủng là vì nhờ dân ta ở đâu lúc nào cũng khoái tòm tem và có thể tòm tem. Và cũng chính vì nhờ có chút tòm tem mà đời vẫn còn vui để cho chúng ta cứ mê muội ngụp lặn trong vòng khổ ải.

*N'hésitez pas à envoyer
les Poèmes que vous aimez
au Canard Épilé
des Joyeux-Jeunes Retraités!*

Le coin « Jeux de mots »

A tout seigneur, tout honneur⁸ :

Có một bài thơ rất kỳ lạ, tựa đề là "Cảnh xuân". Bài thơ đọc ngược, đọc xuôi, cắt đầu, cắt đuôi từng câu mà vẫn hay. Đọc "Cảnh xuân" ngay và kiểm tra xem có đúng là 8 cách đọc không nhé!

Bài thơ này do ông Hồng Sơn giới thiệu là do câu lạc bộ thơ trào phúng Hà Nội sưu tầm được.

Cảnh xuân

Cách đọc thứ nhất là đọc xuôi, bình thường:

"Ta mẩn cảnh xuân ánh sáng ngời
Thú vui thơ rượu chén đầy vơi
Hoa cài giậu trúc cảnh xuân biếc
Lá quỳ hương xuân sắc thắm tươi
Qua lại khách chờ sông lặng sóng
Ngược xuôi thuyền đợi bến đông người
Xa ngân tiếng hát đàn trầm bổng
Tha thướt bóng ai mắt mím cười".

Đến cách đọc thứ hai, là đọc ngược từ phải sang trái và từ dưới lên:

"Cười mím mắt ai bóng thướt tha
Bổng trầm đàn hát tiếng ngân xa
Người đông bến đợi thuyền xuôi ngược
Sóng lặng sông chờ khách lại qua
Tươi thắm sắc xuân hương quỳ lá
Biếc xanh cảnh trúc giậu cài hoa
Vơi đầy chén rượu thơ vui thú
Ngời sáng ánh xuân cảnh mẩn ta"

Cách đọc thứ ba, là đọc xuôi như cách đọc thứ nhất, nhưng mỗi câu thơ bỏ hai từ đầu:

"Cảnh xuân ánh sáng ngời
Thơ rượu chén đầy vơi
Giậu trúc cảnh xanh biếc
Hương xuân sắc thắm tươi
Khách chờ sông lặng sóng
Thuyền đợi bến đông người
Tiếng hát đàn trầm bổng
Bóng ai mắt mím cười"

Cách đọc thứ tư, là đọc ngược từ phải sang trái, từ dưới đọc lên, mỗi câu thơ lại bỏ hai từ cuối:

"Mắt ai bóng thướt tha
Đàn hát tiếng ngân xa
Bến đợi thuyền xuôi ngược
Sông chờ khách lại qua
Sắc xuân hương quỳ lá
Cảnh trúc giậu cài hoa
Chén rượu thơ vui thú

Ánh xuân cảnh mẩn ta"

Cách đọc thứ năm là đọc ngược từ phải sang trái, mỗi câu bỏ ba từ đầu:

"Cười mím mắt ai
Bổng trầm đàn hát
Người đông bến đợi
Sóng lặng sông chờ
Tươi thắm sắc xuân
Biếc xanh cảnh trúc
Vơi đầy chén rượu
Ngời sáng ánh xuân"

Cách đọc thứ sáu, là đọc xuôi, mỗi câu bỏ 3 từ cuối:

"Ta mẩn cảnh xuân
Thú vui thơ rượu
Hoa cài giậu trúc
Lá quỳ hương xuân
Qua lại khách chờ
Ngược xuôi thuyền đợi
Xa ngân tiếng hát
Tha thướt bóng ai"

Cách đọc thứ bảy, là đọc xuôi, mỗi câu thơ bỏ bốn chữ đầu:

"Ánh sáng ngời
Chén đầy vơi
Cảnh xanh biếc
Sắc thắm tươi
Sông lặng sóng
Bến đông người
Đàn trầm bổng
Mắt mím cười"

Còn cách đọc thứ tám, là đọc ngược từ dưới lên, mỗi câu lại bỏ bốn từ cuối:

Bóng thướt tha
Tiếng ngân nga
Thuyền xuôi ngược
Khách lại qua
Hương quỳ lá
Giậu cài hoa
Thơ vui thú
Cảnh mẩn ta"

CÂU ĐỐI VIỆT PHÁP MỸ

LaSang on Mon Feb 12, 2007 3:41 pm

Theo phong tục nước ta ngày trước, trong dịp Tết đến nhà nào cũng có một câu đối đỏ dán hay treo cạnh bàn thờ tổ tiên.

Câu đối Tết hầu như ai cũng biết là:

Thịt mỡ, dưa hành, câu đối đỏ

Cây nêu, tràng pháo, bánh chưng xanh

Cùng với thi văn, câu đối là lối chơi chữ thanh tao của kẻ sĩ thời xưa, nhất là trong các dịp quan hôn tang tế.

Câu đối gồm hai phần hay hai vế: câu (đề) đối và câu đáp.

Cái khó của câu đối đáp là phải chỉnh cả ý lẫn lời, nghĩa đen lẫn nghĩa bóng, và ngay cả âm thanh, tượng hình như hai câu đối/đáp dưới đây:

⁸ (NDLR) Ce poème se lit : à l'endroit, à l'envers, en sautant un ou plusieurs mots ... de huit manières !!!

Amicale Epatante des ...

*Cuối thu ngày chín lên chơi núi
Giờ tí canh ba xuống nhảy đầm*

"Cuối thu ngày chín/giờ tí canh ba," "lên chơi núi/xuống nhảy đầm" thật là quá chĩnh. Nhưng còn chữ "núi" thì sao? "Đầm" còn có nghĩa là ao. "Ao" đối với "núi" thì tuyệt!

Các bậc nữ lưu thời trước còn ra câu đối để kén chồng:

*Một mặt người bằng mười mặt cửa (đối)
Mảnh chồng quan hơn đàn chồng dân (đáp)*

Một cô gái ra câu đối:

Cô Miên ngủ một mình

Cô có nghĩa một mình ; miên là ngủ. Cô Miên là tên người ra câu đối. Phải một thời gian rất lâu mới có người đối chĩnh:

Tổng Thịnh tóm nhiều đưa

Tổng là tóm; thịnh là nhiều, số đông. Tổng Thịnh cũng chính là tên người đáp. Cảm phục tài trí, Cô Miên bằng lòng làm vợ ba ông Tổng Thịnh (Tổng Thịnh tức Cai Vàng, về sau nổi dậy chống Pháp bị giết).

Nữ sĩ Hồng Hà ra câu đối mà Cống Quỳnh chịu thua không đáp được:

Da trắng vỗ bì bạch

Da là bì và trắng là bạch nhưng bì bạch còn là tiếng tượng thanh, tay đập vào đùi nghe tiếng kêu... bì bạch. Cho tới nay câu:

Trời xanh màu thiên thanh

là câu đáp tương đối chĩnh nhất, đúng cách nhưng không hoàn toàn, vì "thiên thanh" không linh động, gọi âm thanh như "bì bạch."

Một câu đối khác hóc búa hơn:

Gái Củ Chi chỉ cu hỏi củ chi?

Câu này ứng dụng cách nói lái của người miền Nam. Hiện có câu đáp dù gượng ép vẫn coi tạm tạm được:

*Trai Hòn Chồng (Nha Trang) chồng hòn (đá) gọi Hòn Chồng.
Trai đồ sơn sơn đồ bán đồ sơn*

Những câu đối Việt-Pháp

Nói đến câu đối, nhiều người nghĩ ngay đến chữ nho, chữ Hán, ít ai để ý tới ngôn ngữ khác. Nhưng trong cuốn văn học sử về Việt-Nam, nhà ngôn ngữ học Pháp Cordier đã làm hai câu đối Việt-Pháp như sau:

*Hai cẳng nằm thẳng đơ (deux)
Tám giờ xe lửa huyết (huit)*

*Bốn á nằm trên Cát (quatre)
Năm cây hũy còn Xanh (cinq)
Sáu chú hăng bọ Xít (six)
Chín thẳng lo nom Nộp (Neuf)
Mười mạng chơi chống Đít (Dix)*

Những câu đối Việt-Mỹ

*Một bà xin giải Oan (One)
Hai cháu đòi đi Tu (Two)
Ba ông làm cử Tri (Three)
Bốn sách thành một Pho (Four)
Năm đời chẳng nhạt Phai (Five)
Sáu mạng bán xúc Xích (Six)
Bảy mạng đi Xe Ven (Seven)
Tám nâng ô eo Êt (Eight)
Chín câu nhậu thịt Nai (Nine)
Mười khi đu toòng Teng (Ten)*

Những câu đối tiếng Mỹ

Một thanh niên đi học xa nhà, kẹt tiền nên viết thư về "thăm" bố, chỉ vòn vẹn có 8 chữ:

Dear Dad, No mon (). No fun. Your Son*

Tuần sau, anh nhận được thư của cha, hăm hở mở ra xem, nhưng cũng chỉ 8 chữ hồi âm:

Le Canard épilé de l'Amicale Epatante des Joyeux-Jeunes Retraités

... Joyeux-Jeunes Retraités

Dear Son, Too bad. So sad. Your Dad

Đúng là con nào, cha nấy. Xem quả biết cây!

--0--

Trong giờ sinh học, thầy giáo đang giảng bài thì có hứng và ra 1 về đối :

Con bò cạp cạp con bò cạp, cạp đúng chỗ bò mà bò đúng chỗ cạp

Một học sinh áp ứng, thầy mời đứng dậy, cậu học trò đối :

Thầy sinh vật vật cô sinh vật, vật đúng chỗ sinh mà sinh đúng chỗ vật.

Thầy đỏ mặt tía tai, một học trò khác :

Anh tiểu thương thương chị tiểu thương, thương đúng chỗ tiểu mà tiểu đúng chỗ thương

Anh học trò khác thêm vào chút xú:

Anh cà phê cà chị cà phê, cà đúng chỗ phê mà phê đúng chỗ cà

Và một câu đối sau cùng :

Mua lon ve day con cat oi

Bao ngày xúc cat da qua roi

Cau troi co du , troi cho du

Con cat can mua lon nua thoi ?

Nguyên văn có' đầu:

Mua lơn về đây cón cát ơi

Bao ngày xúc cát đã qua rồi

Cầu trời cho đủ, trời cho đủ

Cón cát cần mua lón nữa thôi

SPIRITU BIEN SENTI

Père Spicace,

Un grand malheur est arrivé à l'abbaye et j'ai la pénible mission de vous en faire part.

Mardi soir, pendant que l'abbé Nédicte donnait les dernières grâces, l'abbé Quille perdit l'équilibre dans l'escalier et tomba inanimé dans les bras du Père Iscope. Les révérends pères, en perdant l'abbé Quille, perdaient leur seul soutien. Un seul restait joyeux : le père Fide. Quant à l'abbé Tise, il n'y comprenait rien. Il aurait bien voulu que le saint Plet l'aide à comprendre ce qui s'était passé mais rien n'y fit.

Après l'accident de l'abbé Quille, on alla chercher le Père Manganate et le Père Itoine, les deux médecins de l'abbaye. Ils pensaient ranimer le malheureux mais leurs efforts furent vains et celui-ci décéda peu après.

Le lendemain fut donc célébré son enterrement. Chacun fut appelé à l'abbaye par les célèbres cloches du Père Sonnage. La messe fut dite sur une musique de l'abbé Thoven. Le père Ocquet fut chargé du sermon et comme il n'y avait pas de chaire, il monta sur les épaules du Père Choir. A la fin de l'homélie, le Père Cepteur fit la quête et remit les dons ainsi recueillis à notre frère africain, l'abbé N'Pé.

Après la messe, une grande discussion s'engagea pour le transport de la bière : l'abbé Canne et l'abbé Trave voulaient passer par les champs.

Amicale Epatante des ...

Le Père Clus s'y opposa. L'abbé Casse en fut enchanté. Le Père San avec sa tête de turc ne voulait rien entendre.

Le Père Vers et le Père Nicieux semaient le doute dans les esprits.

Finalement on décida que, comme à l'accoutumée, l'abbé Taillière serait chargé du transport du corps du défunt. Devant la tombe creusée par le Père Forateur et en l'absence du Père Missionnaire, l'abbé Nédiction donna l'absolution. Le Père Venche et l'abbé Gonia avaient joliment fleuri la tombe. Celle-ci fut recouverte d'une belle pierre tombale préparée par l'abbé Tonneuse. Sur le chemin du retour, le spectacle fut déchirant. Le Père Pendiculaire était plié en deux de douleur et de chagrin. L'abbé Vitré était lui aussi plein de larmes.

La Mère Cédès, invitée pour l'occasion, fermait la marche en compagnie du frère du Père Igord. A l'arrivée, le Père Sil et l'abbé Chamelle préparèrent le repas tout en consultant les livres culinaires du saint Doux.

Le Père Nod et le Père Collateur servirent à boire et chacun put se remettre de ses émotions.

Monsieur Lamère a épousé Mademoiselle Lepère.

De ce mariage, est né un fils aux yeux pers.

Monsieur est le père, Madame est la mère.

Les deux font la paire.

Le père, quoique père, est resté Lamère, mais la mère, avant d'être Lamère était Lepère. Le père est donc le père sans être Lepère, puisqu'il est Lamère et la mère est Lamère, bien que née Lepère.

Aucun des deux n'est maire. N'étant ni le maire ni la mère, le père ne commet donc pas d'impair en signant Lamère. Le fils aux yeux pers de Lepère deviendra maire. Il sera le maire Lamère, aux yeux pers, fils de Monsieur Lamère, son père, et de Mademoiselle Lepère, sa mère.

La mère du maire meurt et Lamère, père du maire, la perd. Aux obsèques, le père de la mère du maire, le grand-père Lepère, vient du bord de mer, et marche de pair avec le maire Lamère, son petit-fils.

Les amis du maire, venus pour la mère, cherchent les Lamère, ne trouvent que le maire et Lepère, père de la mère du maire, venu de la mer, et chacun s'y perd !

Bài văn toàn dấu sắc

Sáng tháng Sáu, nắng chiếu lấp lánh khắp lối xóm. Líp khoác áo mới, khoai trá lái chiếc xế mới câu xuống xóm dưới chén bún mắm (quán Bún bác Tám vốn rất có tiếng với các món bún Bắc). Thoáng thấy Líp, bác Tám bước tới nói: "Thím Líp, tháng trước thím thiếu sáu bát bún cá với tám bát bún mắm".

Líp câu lăm, mới nói mát: "có mấy bát bún, bác nói thế mát tiếng Líp" nói tới đó, Líp đá trúng cái ghế. Bác Tám thấy thế

... Joyeux-Jeunes Retraités

, ghét Líp lắm. Bác bước đến ném cái ghế đến mấy thước, bác Tám thét lớn: "láo quá, lão quá".

Có đứa cháu bác Tám bước tới nói với Líp: "nói thím biết, mấy bát bún đó, biếu mấy đứa bốc vác trước bên, chúng nó rất sướng, Thím thiếu tới mấy bát, nói thím, thím nói mát. bác Tám câu bác đánh thím đó"

Líp yếu thế xuống nước: "Cháu mới sắm cái "xế" mới, túng quá. Thiếu bác tới tháng Tám..

Líp hấp tấp, ghé đít xuống ghế, cầm cúi đánh chén.

áo Líp dính mắm, rất thối.

Bài văn toàn chữ « t »

Tuyệt tình⁹

Truyện tình thâm thiết toàn "T".

- Tuyệt! Trà thật thẳng thắn!- Tôi trầm trồ.- Thế thơ thủ trường Thịnh?

- Thơ thủ trường Thịnh trác tuyệt, tài thủ trường Thịnh trên tài tất thấy. Tuy thế, thủ trường Thịnh thôi thơ từ thời thủ trường thành thủ trường. Tiếc thế! Thủ trường Thịnh thích trọng trách, tìm tòi trọng trách thì thôi tìm tòi thơ. Thủ trường Thịnh tiếp tục theo trên thì thơ tiếp tục thả thủ trường Thịnh.

- Trúng Trúng!-Tôi tán thành tư tưởng Trà.- Thơ trọng tình, tránh tham tiếc. Thủ trường Thịnh thấy trên thương, tương trúng thế, thiếu tình tảo, thành thử tính toán thật.

Trà than thở:

-Thủ trường Thịnh tính thật từ tháng tư-tám tám. Tự trong thâm tâm, Trà thương thủ trường Thịnh. Tiếc thay tài thơ!

-Tiếc thay tài thơ!- Tôi than tiếp theo Trà.

Tôi thấy trái tim Trà từ từ trong thành.

Tôi tìm tay Trà thả thọt thơ:

Tong tư từ thừa thấy Trà.

Thấy Trà trong treo thốt tha tôi tìm

Thương Trà thương tận trái tim

Trái tim trong trắng, trái tim thật thà

Trái tim thao thức tình ta...

- Trời! Thơ toàn "T", Trí tài thế!- Trà thành thật tán thưởng.

Tôi thơm tay Trà, thủ thi:

- Trà... thơ Trí tức tình Trí...

Trà thôi trùng trùng, thành thật tỏ tình thân:

- Trà thấy Trí tính tình thì thật thà, trung thực, tận tâm; tri thức thì thông tuệ, từng trải, thành thực trầm thừ. Toàn thể trai tráng trong tình ta thua Trí tất.

Tôi từ trán tận "tì" Trà:

-Trà! Trời thương tôi. Tôi tìm thấy Trà tựa tìm thấy thần tiên!¹⁰

CARLSBERG (Bia) : Các Anh Ráng Lấy Súc Bông Em Ra Giường - HEINEKEN (Bia) : Hôn Em Ít Nên Em Khêu Em Nhéo. - HALIDA (Bia): Hãy Liều Đi Anh - CASTROL (Nhớt): Các Anh Sờ Thử Rồi Ôm Luôn (xuôi), Lỡ Ôm Rồi Thấy Sướng Anh Chiều (ngược) - HUDA (bia): Hãy Uống Đi Anh (Xuôi), Anh Đã Uống Hết (ngược). - MARLBORO (Thuốc lá): Mong Anh Rộng Lòng Bo Rồi Ôm. - CRAVEN (Thuốc lá) : Chơi Rồi Anh Về Em Nhé - YAMAHA: Già Mà Ham - VINATABA (Thuốc lá): Vì

⁹ suite (et PAS fin) de la page 27 du Canard épilé n°3 de 12/2008

¹⁰ suite dans un prochain n° du Canard épilé

Les Pluriels méconnus...

- Un rat ? Des goûts
 - Un cas ? Des colles
 - Un pont ? Des râbles
 - Un flagrant ? Des lits
 - Une voiture ? Des mares
 - Un évier ? Des bouchers
 - Un scout ? Des brouillards
 - Un bond ? Des buts
 - Une dent ? Des chaussures
 - Un air ? Des confits
 - Un beau ? Des cors
 - Un mur ? Des crépis
 - Un vrai ? Des dalles
 - Un valet ? Des curies
 - Une passagère ? Des faïences
 - Un drogué ? Des foncés
 - Une jolie ? Des gaines
 - Un crâne ? Des garnis
 - Un frigo ? Des givrés
 - Une moue ? Des goûters
 - Un brusque ? Des luges
 - Un ministre ? Des missionnaires
 - Une grosse ? Des panses
 - Un propos ? Des placés
 - Une cinglante ? Des routes
 - Un fâcheux ? Des agréments
 - Un patron ? Des spots
 - Un délicieux ? Des cerfs
 - Une bande ? Des cinés
 - Un sirop ? Des râbles
 - Un argent ? Des tournées
- Et ne pas oublier !!!!
Une bière ? Des haltères
-

Les phrases inprononçables (1)–

- Un chasseur sachant chasser doit savoir chasser sans son chien.
- Les chaussettes de l'archiduchesse sont-elles sèches, archi-sèches ?
- 6 chats sis sur 6 murs pistent 6 souris qui sous 6 lits sourient sans souci des 6 chats qui les pistent.
- Sachez soigner ces six chatons si soyeux
- Choisis six cent chouchous et si ces six cent chouchous sont chouettes, choisis-en six cent autres.
- Je veux et j'exige d'exquises excuses.
- Agathe attaque Tac, Tac attaque Agathe.
- Didon d'ina, dit-on, du dos d'un dodu dindon, don dû d'un Don, à qui Didon dit: Donne, donc, Don, du dos d'un dindon dodu.
- Fruits frais, fruits frits, fruits cuits, fruits crus.
- Tu t'entêtes à tout tenter, tu t'uses et tu te tues à tant t'entêter.
- Tas tout un tas de tics et tu t'éteins.
- Zaza zézaie, Zizi zozote.
- Si six scies scient six cyprès, Six cent six scies scient six cent six cyprès.
- Trois gros rats gris dans trois gros trous ronds rongent trois

gros croûtons ronds.

- Trois tortues trottaient sur un trottoir très étroit.
- La grosse cloche sonne.
- Tas de riz, tas de rats. Tas de riz tentant, tas de rats tenté. Tas de riz tentant tenta tas de rat tenté. Tas de rats tenté tâta tas de riz tentant.
- La pie niche haut, l'oie niche bas, mais où niche l'hibou ? L'hibou niche ni haut ni bas.
- Un dragon gradé dégradé un gradé dragon.
- La jolie rose jaune de Josette jaunit dans le jardin.
- Natacha n'attacha pas son chat Poucha qui s'échappa. Cela fâcha Sacha qui chassa Natacha.

Les phrases inprononçables (2)–

- TROIS TORTUES TROTTAIENT SUR UN TROTTOIR TRÈS ÉTROIT
 - TROIS PETITES TRUITES NON CUITES, TROIS PETITES TRUITES CRUES
 - PAPIER, PANIER, PIANO
 - OU NICHE LA PIE ? LA PIE NICHE HAUT
 - FRUITS FRAIS, FRUIT FRITS, FRUITS CUIITS, FRUITS CRUS
 - CES SIX SAUCISSONS-CI SONT SI SECS QU'ON NE SAIT SI C'EN SONT
 - CINQ CHIENS CHASSENT SIX CHATS
 - JE VEUX ET J'EXIGE D'EXQUISES EXCUSES
 - TES LAITUES NAISSENT-ELLES ? SI TES LAITUES NAISSENT, MES LAITUES NAITRONT
 - SEIZE JACINTHES SECHANT DANS SEIZE SACHETS SECS
 - LE TAS DE RIZ TENTANT TENTA LE TAS DE RATS TENTÉS
 - DES BLANCS PAINS, DES BANCS PEINTS, DES BAINS PLEINS
 - SEIZE CHAISES SÉCHENT
 - CONBIEN FONT CES SIX SAUCISSONS-CI ? CES SIX SAUCISSONS-CI FONT SIX SOUS
 - TROIS GROS RATS GRIS DANS TROIS GROS TROUS ROUNDS RONGENT TROIS GROS CROÛTONS ROUNDS
 - TROIS TORTUES TÊTUES TROTTENT EN TROTTINETTE
-

Objet: ANPE - avis de radiation de la liste des demandeurs d'emploi

PJ.: Votre courrier en date du.....

Lettre recommandée avec AR

Monsieur (Madame) le Directeur,

Je me permets de contester modestement ma radiation de la liste des demandeurs d'emploi, j'ai refusé plusieurs emplois je le concède, mais j'ai des excuses qui me semblent acceptables.

La première offre ne correspondait pas à mon profil, la seconde était rénumérée très en deçà de ce que je suis en droit d'attendre, toujours en fonction de mon profil, venons à cette troisième proposition, certes le salaire est conforme à mon attente, oui le poste correspond à mon profil, mais je l'ai refusé, et voici ce qui a motivé mon refus.

J'ai longtemps travaillé à Limoges...,

Puis j'ai été limogé.

On m'a vanté la mobilité, et étant de bonne volonté, j'ai donc retrouvé un emploi à Vire...

Amicale Epatente des ...

Mais j'ai été viré.

Un miracle s'est produit, j'ai travaillé à Lourdes...

Malheureusement j'ai été lourdé...

Vous comprendrez aisément pourquoi je refuse cette place que vous me proposez à Castre

Je vous prie d'agréer, Monsieur (Madame) le Directeur, l'expression de ma considération distinguée.

BILOKO

PS. Je ne suis pas l'auteur,

Vocabulaire géographique

Il faut d'abord trouver une femme dans la **Moselle**, s'en faire une **Allier** s'assurer qu'elle est **Seine** et bien en **Cher**, voire **Gironde**, un beau petit **Lot** quoi. Lorsque l'on sent son **Eure** venue, on commence par lui caresser le **Haut-Rhin** puis on descend vers le **Bas-Rhin**. On contourne alors **l'Aisne** pour entrer dans la **Creuse**. Là, ça se **Corse**, on trouve quelque chose de bien **Doubs**... Ecoutez **Savoie** frémir. **Essonne** le glas de ses réticences. Sans perdre le **Nord** et pour **gagner** ce **Paris**, on attend que ça **Vienne** et si on ne se débrouille pas comme **Ain** **Manche**, on peut entrer en **Gard** et y rester jusqu'à **l'Aube**. En **Somme**, il ne s'agit **Pas-de-Calais** et de ne pas s'endormir comme un **Loire** pour être un **Hérault** et la faire rugir comme une **l'Yonne**.

Vocabulaire animal

Que vous soyez fier comme un coq, fort comme un boeuf, têtu comme une mule, malin comme un singe, chaud lapin ou fine mouche, vous êtes tous un jour ou l'autre devenu chèvre pour une caille aux yeux de biche. Vous arrivez frais comme un gardon à votre premier rendez-vous et là, pas un chat ! Vous faites le pied de grue, vous demandant si cette bécasse vous pose réellement un lapin. Le type qui vous a obtenu ce rencard, avec lequel vous êtes copain comme cochon, vous l'a certifié : " Cette poule a du chien, Une vraie panthère ".

C'est sûr, vous serez un crapaud mort d'amour. Mais tout de même, elle vous traite comme un chien. Vous êtes prêt à gueuler comme un putois, mais non, elle arrive. Bon, dix minutes de retard, il n'y a pas de quoi casser trois pattes à un canard. Sauf que la fameuse souris est en fait plate comme une limande, myope comme une taupe, elle souffle comme un phoque et rit comme une baleine. Vous restez muet comme une carpe. Elle essaie bien de vous tirer les vers du nez, mais vous noyez le poisson. Vous avez le bourdon, envie de verser des larmes de crocodile. Vous finissez par vous inventer une fièvre de cheval qui vous permet de filer comme un lièvre. Vous avez beau être doux comme un agneau, faut pas vous prendre pour un pigeon !

À ceux qui aiment la langue française...!

LES MÉTIERS :

Le pâtissier s'est fait une religieuse en un éclair.

Le facteur légèrement timbré, prend tout à la lettre.

Le coiffeur se barbe à force de couper les cheveux en quatre

Le cafetier a servi un demi à un jeune mousse.

... Joyeux-Jeunes Retraités

Le poissonnier fait le maquereau avec une morue.

Le croque-mort a enterré sa vie de garçon en buvant une bière.

Le viticulteur prend de la bouteille et demande qu'on lui lâche la grappe.

Le plombier a pris la fuite en fumant un joint.

Le menuisier a attrapé la gueule de bois en abusant du buffet.

Le charcutier a épousé un boudin, quel andouille !

Le boucher s'est mordu la langue en taillant une bavette.

Le boulanger s'est fait rouler dans la farine, il est dans le pétrin.

L'épicier a pris une amende en passant à l'orange.

L'avocat s'est trouvé le bec dans l'eau en défendant une cruche.

Le vétérinaire a un chat dans la gorge et une fièvre de cheval.

Le bûcheron est resté sous le charme en écoutant Dutronc.

Le couturier a choisi de monter un col plutôt que de traverser la Manche.

Le cordonnier s'est fendu le cuir chevelu sur une route en lacets.

Le pharmacien a passé ses vacances au lac Satif, il s'est emmerdé.

L'électricien a été déclaré positif alors qu'il était neutre.

L'horloger n'a plus une minute à lui depuis qu'il a perdu la grande aiguille.

Le bijoutier a lâché une perle dans une rivière de diamants.

Le sculpteur a coulé un bronze dans un moule à plâtre

Le cuisinier fait sa sauce tartare très tôt le matin.

Le volailler court après les poules et y laisse des plumes.

Le curé est à l'arrêt entre les messes.

Le relieur s'est retranché dans la marge du livre.

Accentuation - ne confondez pas :

LE FLIC A COLLE UN
TIMBRE

LE FLIC A COLLÉ UN
TIMBRÉ

NOUS AIMIONS TOUS LE
SUICIDE

NOUS AIMIONS TOUS LE
SUICIDÉ

IL DORT OU IL
TRAVAILLE

IL DORT OÙ IL
TRAVAILLE

CE MERVEILLEUX
CHATEAU EST SINISTRE

CE MERVEILLEUX
CHÂTEAU EST SINISTRÉ

JEUNE FEMME, 25 ANS,
CHERCHE COMPAGNON,
MEME AGE

JEUNE FEMME, 25 ANS,
CHERCHE COMPAGNON,
MÊME ÂGE

AUGMENTATION DES
RETRAITES

AUGMENTATION DES
RETRAITÉS

Euro-English

The European Commission has just announced an agreement whereby English will be the official language of the European Union rather than German, which was the

Amicale Epatente des ...

other possibility.

As part of the negotiations, the British Government conceded that English spelling had some room for improvement and has accepted a 5-year phase-in plan that would become known as "Euro-English".

In the first year, "s" will replace the soft "c". Certainly, this will make the sivil servants jump with joy.

The hard "c" will be dropped in favour of "k". This should klear up konfusion, and keyboards kan have one less letter.

There will be growing publik enthusiasm in the sekond year when the troublesome "ph" will be replaced with "f". This will make words like fotograf 20% shorter.

In the 3rd year, publik akseptanse of the new spelling kan be expekted to reach the stage where more komplikated changes are possible.

Governments will enkourage the removal of double letters which have always ben a deterrent to akurate speling.

Also, al wil agre that the horibl mes of the silent "e" in the languag is disgrasful and it should go away.

By the 4th yer people wil be reseptiv to steps such as replasing "th" with "z" and "w" with "v".

During ze fifz yer, ze unesesary "o" kan be dropd from vords kontaining "ou" and after ziz fifz yer, ve vil hav a reil sensi bl riten styl.

Zer vil be no mor trubl or difikultis and evrivun vil find it ezi tu understand ech oza. Ze drem of a united urop vil finali kum tru.

Und efter ze fifz yer, ve vil al be speking German like zey vunted in ze forst plas.

If zis mad you smil, pas on to oza pepl.

Perfides apostrophes, aren't they ?

LE MONDE | 18.02.09 | 14h51 • Mis à jour le 18.02.09 | 14h51

Les défenseurs de l'apostrophe ont perdu la bataille de Birmingham. La ville du centre de l'Angleterre vient de décider que les noms de rues et de places se passeraient dorénavant de ce petit signe qui, suivi du s, marque la possession. C'est ainsi que St Paul's Square sera désormais [Saint Pauls](#) Square.

Tout est parti des nouvelles toilettes publiques du centre commercial de King's Heath (ou plutôt [Kings Heath](#)), un quartier qu'il fallait indiquer aux chalands. "Kings Heath, explique [Martin Mullaney](#), élu libéral-démocrate de la ville, appartenait bel et bien au roi, mais jusqu'en 1803. Ce n'est plus le cas aujourd'hui, et il n'y a donc aucune raison de continuer à employer le "s" de possession."

Et l'élu de citer l'exemple australien, où l'apostrophe a été bannie des rues en 2001 : "Ils ont expliqué que les services d'urgence (pompiers, ambulances...) qui cherchaient une adresse sur GPS ne devaient plus perdre du temps à se demander s'il y avait ou non une apostrophe." [Les Etats-Unis](#), eux, ont pris cette décision en 1890. La US Board of [Geographical Names](#) (Conseil américain des noms géographiques) a décidé que "pour les noms géographiques, l'apostrophe de possession ne devait pas être utilisée". Sauf exception. En l'occurrence, cinq sites ont eu le droit de conserver leur génitif saxon, après des batailles homériques. Dont celui de Martha's Vineyard, dans le Massachusetts, en 1933.

... Joyeux-Jeunes Retraités

Certes. Mais pourquoi étendre à l'ensemble de la commune la jurisprudence "Kings Heath", alors que nombre d'habitants de Birmingham ont manifesté leur hostilité à ce qu'ils jugent être un laisser-faire grammatical désastreux ? "Il fallait mettre fin à des années de débat. A chaque fois que nous devons mettre un nouveau panneau ou en remplacer un ancien, nous voyions arriver les tenants de l'apostrophe qui défendaient leur cause", ajoute M. Mullaney.

La guerre de l'apostrophe n'est pas nouvelle en Grande-Bretagne. Année après année, les puristes de la langue anglaise ont dû céder du terrain. D'autant que nombre de linguistes, écrivains et professeurs respectés et respectables les ont abandonnés dans leur lutte. Dans ce contexte où nombre de panneaux signalétiques à Birmingham avaient déjà été débarrassés de cette apostrophe que [George Bernard Shaw](#), [Prix Nobel](#) de littérature en 1925, qualifiait de "bactérie grossière", M. Mullaney voulait que l'affaire soit tranchée.

"L'apostrophe de possession a été importée du continent à la Grande-Bretagne au XVI^e siècle. Mais il faut attendre les années 1800, et le développement de l'imprimerie, pour que son utilisation soit à peu près standardisée", explique [David Crystal](#), linguiste et auteur de nombreux livres sur la langue anglaise. Il n'y a pas, au Royaume-Uni, d'académie sur le modèle français. Et donc pas de règle stricte en la matière. Oxford et Cambridge publient bien, régulièrement, des dictionnaires censés recommander des usages. Mais les deux universités prestigieuses (concurrence oblige ?) ne sont pas toujours d'accord.

"Il n'y a jamais eu d'âge d'or où l'apostrophe de possession en anglais a fait l'objet d'une règle claire, qui aurait été connue, comprise et suivie par la plupart des gens éduqués", relatait [Tom McArthur](#) dans le [Oxford Companion](#) to the [English Language](#), publié en 1992. Qui plus est, si jusqu'au milieu des années 1960, l'enseignement de l'anglais à l'école était d'une grande rigueur, il est ensuite tombé dans l'excès inverse. Pendant les trente ans qui ont suivi, les enfants britanniques ont été exonérés des cours de grammaire arides qu'avaient subis leurs parents et ont entretenu une relation particulièrement libérale avec leur langue. Dans les années 1990, le Royaume-Uni, conscient d'être allé trop loin dans le laisser-faire, a remis l'anglais à l'ordre du jour, mais sur un mode plus ludique.

Conséquence, il y a autant de [Kings Cross](#) ("carrefour du roi") que de King's Cross. La [Plain Language](#) Commission, qu'a consulté Birmingham, a jugé qu'aucune règle ne s'imposait.

"Pendant longtemps, il n'y avait pas d'apostrophe. Et cela ne nous empêchait pas de parler anglais ; dans la plupart des cas aujourd'hui, on pourrait s'en passer. Le contexte permet de comprendre", juge M. Crystal. Dès le début du XX^e siècle, de grandes entreprises se sont interrogées sur la nécessité de garder leur apostrophe. Le grand magasin Harrod's, créé en 1849, est devenu Harrods en 1928, trente-neuf ans après être sorti du giron de la famille Harrod.

"Dans les années 1950, dit M. Crystal, la ponctuation s'est allégée. C'était une question de mode et d'esthétique. Ainsi Mr. Smith et la B.B.C. de l'époque ont depuis perdu leurs points. Et l'apostrophe s'est raréfiée, notamment dans les rues." Internet, dont les noms de domaine n'acceptent aucune ponctuation, devrait accroître ce mouvement. McDonald's, qui a gardé son possessif saxon depuis sa création en 1940 bien que les frères McDonald aient vendu en 1961, a été contraint d'y renoncer sur son site.

Certains Britanniques sont décidés à lutter jusqu'au bout. John Richards, journaliste à la retraite, est l'un d'eux. Il a créé

Amicale Epatente des ...

L'[Apostrophe](#) [Protection](#) Society, en 2001, et s'indigne de la décision de Birmingham : "Les enseignants essayent d'apprendre la grammaire aux enfants. Birmingham va les embrouiller." L'Association for the Annihilation of the [Aberrant Apostrophe](#) (AAAA), elle, combat les usages abusifs de l'apostrophe. Par exemple, ces épiciers pakistanais qui vendent des "banana's" au lieu de "bananas". Mais ses membres ont violemment réagi à la "défaite" de Birmingham. L'AAAA envisage d'organiser une manifestation devant la mairie, avec lancer de tomates, de bananes et d'oranges¹¹.

Verbes Être et Avoir

Loin des vieux livres de grammaire,
Écoutez comment un beau soir,
Ma mère m'enseigna les mystères
Du verbe être et du verbe avoir.

Parmi mes meilleurs auxiliaires,
Il est deux verbes originaux,
Avoir et Être étaient deux frères
Que j'ai connu dès le berceau.

Bien qu'opposés de caractère,
On pouvait les croire jumeaux,
Tant leur histoire est singulière.
Mais ces deux frères étaient rivaux.

Ce qu'Avoir aurait voulu être
Être voulait toujours l'avoir.
À ne vouloir ni dieu ni maître,
Le verbe Être s'est fait avoir.

Son frère Avoir était en banque
Et faisait un grand numéro,
Alors qu'Être, toujours en manque
Souffrait beaucoup dans son ego.

Pendant qu'Être apprenait à lire
Et faisait ses humanités,
De son côté sans rien lui dire
Avoir apprenait à compter.

Et il amassait des fortunes
En avoirs, en liquidités,
Pendant qu'Être, un peu dans la lune
S'était laissé déposséder.

Avoir était ostentatoire
Lorsqu'il se montrait généreux,
Être en revanche, et c'est notoire,
Est bien souvent présomptueux.

Avoir voyage en classe Affaires.
Il met tous ses titres à l'abri.
Alors qu'Être est plus débonnaire,
Il ne gardera rien pour lui.

... Joyeux-Jeunes Retraités

Sa richesse est tout intérieure,
Ce sont les choses de l'esprit.
Le verbe Être est tout en pudeur
Et sa noblesse est à ce prix.

Un jour à force de chimères
Pour parvenir à un accord,
Entre verbes ça peut se faire,
Ils conjugueront leurs efforts.

Et pour ne pas perdre la face
Au milieu des mots rassemblés,
Ils se sont réparti les tâches
Pour enfin se réconcilier.

Le verbe Avoir a besoin d'Être
Parce qu'être, c'est exister.
Le verbe Être a besoin d'avoirs
Pour enrichir ses bons côtés.

Et de palabres interminables
En arguties alambiquées,
Nos deux frères inséparables
Ont pu être et avoir été

Tam Tự Kinh tân thời

LONG dài , SHORT ngắn, TALL cao
HERE đây, THERE đó, WHICH nào, WHERE đâu
SENTENCE có nghĩa là câu
LESSON bài học ,RAINBOW cầu vồng
HUSBAND là đức ôn g chồng
DADDY cha bố, PLEASE DON'T xin đừng
DARLING tiếng gọi em cưng
MERRY vui thích cái sùng là HORN
Rách rồi xài đồ chữ TORN
TO SING là hát A SONG một bài
Nói sai sự thật TO LIE
GO đi, COME đến, một vài là SOME
Đứng STAND, LOOK ngó, LIE nằm
FIVE năm, FOUR bốn, HOLD cầm, PLAY chơi
ONE LIFE là một cuộc đời
HAPPY sung sướng, LAUGH cười, CRY kêu
LOVER đích thực người yêu
CHARMING duyên dáng, mỹ miều GRACEFUL
Mặt trăng là chữ THE MOON
WORLD là thế giới , sớm SOON, LAKE hồ
Dao KNIFE, SPOON muỗng, cuộc HOE
Đêm NIGHT, DARK tối, khổng lồ GIANT
GAY vui, DIE chết, NEAR gần
SORRY xin lỗi , DULL dần, WISE khôn
BURY có nghĩa là chôn
OUR SOULS tạm dịch linh hồn chúng ta
Xe hơi du lịch là CAR
SIR ngài, LORD đức, thưa bà MADAM
THOUSAND là đúng mười trăm
Ngày DAY , tuần WEEK, YEAR năm, HOUR giờ
WAIT THERE đứng đó đợi chờ
NIGHTMARE ác mộng, DREAM mơ , PRAY cầu
Trừ ra EXCEPT, DEEP sâu
DAUGHTER con gái, BRIDGE cầu, POND ao

¹¹ vous pouvez continuer cette problématique avec le livre "Eats, Shoots and Leaves" de Lynne Truss

Amicale Epatente des ...
 ENTER tạm dịch đi vào
 Thêm FOR tham dự lễ nào lại sai
 SHOULDER cứ dịch là vai
 WRITER văn sĩ, cái đài RADIO
 A BOWL là một cái tô
 Chữ TEAR nước mắt ,TOMB mồ MISS cô
 May khâu dùng tạm chữ SEW
 Kẻ thù dịch đại là FOE chẳng làm
 SHELTER tạm dịch là hầm
 Chữ SHOUT la hét, nói thầm WHISPER
 WHAT TIME là hỏi mấy giờ
 CLEAR trong, CLEAN sạch, mờ mờ là DIM
 Gặp ông ta dịch SEE HIM
 SWIM bơi ,WADE lội, DROWN chìm chết trôi
 MOUNTAIN là núi, HILL đồi
 VALLEY thung lũng, cây sồi OAK TREE
 Tiền xin đóng học SCHOOL FEE
 Cho tôi dùng chữ GIVE ME chẳng làm
 TO STEAL tạm dịch cầm nhảm
 Tây chạy BOYCOTT, gia cầm POULTRY
 CATTLE gia súc , ong BEE
 SOMETHING TO EAT chút gì để ăn
 LIP môi, TONGUE lưỡi , TEETH răng
 EXAM thi cử, cái bằng LICENSE

... Banane ... (suite de la page 7)

En Thaïlande, par exemple, les femmes enceintes mangent des bananes pour s'assurer que leur bébé naisse avec une faible température.

Désordre Affectif Saisonnier (DAS): la banane peut aider les gens souffrant de DAS car elle contient du tryptophane, qui EST un relaxant émotionnel naturel.

Fumeur: La banane peut également aider les gens voulant arrêter de fumer. Le B6, B12 qu'elle contient, de même que le potassium et magnésium s'y retrouvant, aide le corps à récupérer des effets de manque de nicotine.

Stress: Le potassium EST un minéral vital, lequel aide à normaliser le pouls, envoie de l'oxygène au cerveau et régularise la rétention d'eau.

Lorsque vous êtes stressé, votre métabolisme augmente, réduisant votre niveau de potassium. Ceci peut être calibré avec l'aide d'une collation élevée en potassium telle qu'une banane.

Crise cardiaque: Selon une recherche effectuée par "The New England Journal of Medicine," manger bananes régulièrement peut réduire le risque de décès par crise cardiaque d'environ 40%!

Verrues: Ceux qui n'utilisent que la médecine naturelle jurent que si vous voulez vous débarrasser d'une verrue, prenez un morceau de peau de banane et placez-la sur la verrue, le côté jaune vers le haut. Maintenez la peau en place avec un "diachylon" ou un ruban chirurgical !

Donc, la banane EST vraiment un remède naturel pour beaucoup de maladies.

Lorsque vous la comparez à une pomme, elle contient 4 fois plus de protéines, 2 fois la quantité d'hydrate de carbone, 3 fois plus de phosphore, 5 fois plus de vitamine A et fer, et 2 fois des autres vitamines et minéraux.

Elle est également riche en potassium et est l'un des

... Joyeux-Jeunes Retraités

aliments les plus nutritifs.



Alors il serait peut être temps de changer la célèbre phrase pour ce qui suit :"

une banane par jour nous garde en santé

(A banana a day keeps the doctor away ou encore

Mỗi ngày ăn một quả chuối bác sĩ hết tiền bỏ túi) !"

Lisez et faites lire
 le Canard épilé

des Joyeux-Jeunes Retraités



Le coin des photos

Journée Culturelle AEJJR - 17-05-2009



Madame et monsieur Brocheux – Natsuki et Thiên



Bonne soirée chez Linh - 17-05-2009



Les Ardennes belges en Folies - 23-05-2009



... qui vous est narré --en détail --séparément [par ailleurs ...](#)

Le coin des poèmes

...que vous ne trouverez nulle part ailleurs ...

Bức thư gửi cho chồng

J'écris vài chữ suivant
J'envoie thăm hỏi amant đang trình
Toute seule đồng lệ rung rinh
Cigogne phận thiếp một mình gian nan
Depuis thiếp bén duyên chàng
Plaisir tính lại nồng nàn mấy khi

Mission chàng đã fini
Trách le ciel khéo bày chi lỗi làng
La cours mousse mọc lune tàn
Bonheur ai nở bể bằng thế nì
Lạnh lòng với chiếc chemise
L'automne trần trọc au lit một mình
Mon coeur cảm thấy bất bình

Mes pleurs nó chảy thật tình khôn ngăn
Dù chàng đổ xuống l'argent
Rồi đây thiếp chẳng contente được nào
Ma vie rồi sẽ ra sao ?
Garçon một trẻ thiếp giao cho chàng
Đề chàng nuôi tại la France
Còn riêng thiếp ẵm về làng une fille
Thôi thôi chàng cứ parti
Đồng Ba đợi thiếp Paris chờ chàng

Bức thư chồng trả lời

Bạc đông (Pardon) tiếng Việt nông (non) rành
Me moa (mais moi) vẫn nhớ le măng (l'aimante) bô cù
Vít tờ (vite) moa viết cái thư
Rê bông (répondre) vài chữ kéo ư toa buồn
Xe cờ (c'est que) moa nhớ toa luôn

Nhớ xin hù ếch (silhouette) trẻ (très) buồn của mi!
Đề mong rờ tựa Paris (Dès mon retour à Paris)
Dua, nuy (Jour, nuit) giờ bắn (je pense) li bì à toa
Lô tôm (l'automne) mình moả (moi) sắc xoa (chaque soir)

Ô xôn (au sol) phơi mọt (feuilles mortes) bay xa vàng khè
Xông đờ la k lốt (son de la cloche) dội về
Mơ phe (me fait) thêm trích (triste), Huế tề nhớ về
Ắc tăng đê moả (attendez moi) đừng mê ô còn (aucun)
Trả vay (travail) chịu cực nuôi con
Giăng voa (J'envoie) mỗi tháng tiền còm cho toa
Xôn đa (soldat) hết hạn về nhà
Xét sờ (Chercher) đủ cách đưa toa qua liền.

CÔ HÀNG BIA ÔM

Anh còn, còn cái mã, mã Việt Kiều
Anh đeo, la deo, vào nước, anh yêu, là yêu cô nàng , nàngBia ôm
Tình tính tang, là tang tính tình, cô nàng rằngcô nàng ơi
Nàng có muốn đi Mỹ chẳng?!

Chuyện tôi kể rằng:
Đầu đường Cách Mạng có nàng
Một nàng mở quán bia ôm
Người đâu trông mà sex ớn
Ngực to chân dài eo ốm

Và cô em chừng hăm bốn
Miệng cô xinh như là hoa
Không phải Hoa Kỳ đâu nha
Mắt cô đa tình
Khiến bao chàng trai
Đắm say vì cô
Mỗi khi ôm nàng

Chiếc áo nịt ngực thêm duyên
Mỗi lúc được nàng ngồi bên
Bàn tay xinh xắn em nhét tiền
Khiến cho thần trí tôi đảo điên

Nàng nàng ơi
Tôi đã, tôi đã mơ rằng
Về Mỹ sẽ làm hai ca
Làm giấy bảo trợ em qua
Cùng nhau chung sống bên nước ngoài
Phòng share, mình hưởng tiền trợ cấp
Vài năm nữa thôi anh retire

Nàng nàng ơi
Luật sư nói rằng
Sáng sáng mình phải e-mail
Tối tối lại còn gọi cell
Tiền Đô quà cáp phải gửi đều
Không thôi phòng vẫn sẽ bị rút
Vì ta chưa đủ tiêu chuẩn yêu
Nhưng hỏi ơi Trời ơi !
Thấu cho lòng tôi
Em vừa qua Mỹ
Em đã đưa đòi
Nhảy nhót cùng là ăn chơi
Cặp với một bày chơi chơi
Lái xe xa là tha hồ phóng
Credit anh trả muốn hực hơi
Tối tối học ESL
Có khối thằng trẻ nó theo
Rồi em ghi tên đi học tóc
Cuối cùng thì em đi làm Nail

Nàng nàng ơi
Anh đã, anh đã mơ rằng
Chất chiu vợ chồng đôi ta
Cổ gắng dành từng Dollar
Vài năm down xuống mua cái nhà
Cùng chung lưng ta trả góp
Và ta chung sống đến bạc đầu
Nhưng biết đâu ngờ đâu
Khi nhập tịch Mỹ
Em đã rút cầu
Đón đầu lòng nhau
Bài học quá đắt
Anh đã bạc đầu
Anh còn, còn có cái cái Truck hư
Không đi cắt cỏ bây chừ tính sao !!!

Bác thang lên hỏi ông Trời
Đưa em qua Mỹ , được lời gì chẳng !?
Ông Trời trợn mắt bảo rằng :
Mày ưa chuyện lô , mần rằng hỏi lời

- Nàng:
Khuya rồi! thiếp năn nỉ chàng lên...

Amicale Epatente des ...

Rượu thịt ê hề: chả lụa, nem,
Đùi ếch tháng Ba, sò Bả Giếng,
Mực nang Đại Lãnh, ốc Hà Liên.

- Chàng:

Mười tiếng chân đi hết nổi rồi
Về nhà công việc mệt phờ người
Bài thơ gởi Web... chưa ăn vận
Nàng ơi! xin hẹn tối mai thôi

- Nàng:

Hẹn lần hẹn lửa mấy đêm rồi
Đổi người ngán ngủ lắm chàng ơi!
Qua Mỹ mà còn thơ vói thẩn
Ngơ ngơ ngán ngán chuyện trên trời

"Ăn cơm nhà đi vác gà voi"*

Làm chuyện trời ơi để chúng cười

Chàng ơi! có nhớ câu em dặn?

Thề gian chi "nhất vợ nhì trời"*

- Chàng:

Lời nàng như mật rót tim ta

Muốn ăn luôn trái cấm Ê-và

Muốn về tắm gội ao vàng nguyệt

Bắt cá rô phi lần ếch bà

Nhưng nàng ơi! khổ nỗi ta

Mỗi chiều trông ngọn nước sa lại buồn

Nàng gần nàng ngự giữa hồn

"Mà cha xa..."* tít trong lòng ta đây.

Nhưng nàng ơi khổ nỗi này

Những ngày vắng bóng nàng hay nhớ nhà

Tình nàng nghiêng nửa tim ta

Nửa kia: trang Web, thơ và quê hương.

Tình qua modem

Chàng không thể nhìn nàng qua Modem

Chàng không thể hôn nàng qua bàn phím

Chàng không thể nắm tay nàng âu yếm

Chỉ nói yêu em và cứ thế Enter.

Và hai người cứ yêu thế trong mơ

Bên chiếc khung con mỗi lần hội thoại

Đêm càng khuya họ càng mê mải

Nói chuyện trăng sao mật ngọt thiên đường

Nàng hỏi chàng: Anh cứ nói yêu thương

Sao bỗng dưng anh biến đi đâu mất

Chàng vội vã: Ô kìa anh nói thật

Anh bị ao (out) vừa lập tức log vào.

Họ cứ yêu nhau như mặn yêu đào

Ôm computer mỗi ngày vài tiếng

Chat mãi chat hoài không hết chuyện

Tình yêu cứ theo tháng năm vui đầy.

Và bên kia trái đất vẫn quay

Qua chiếc Modem mỗi tình đầu vẫn nở

Cũng lắm gian truân, cũng nhiều trắc trở

Cũng "I love U" rồi cứ thế enter

Chuyện tình qua Modem cũng đẹp như thơ

Khác chi chuyện Romeo thời hiện đại

Cuối tháng cầm tờ hoá đơn điện thoại

Chàng Romeo cảm thấy hơi buồn

... Joyeux-Jeunes Retraités

Neu Thế giới này không có đàn ông

Khiết Bông¹²

Nếu thế giới này không có đàn ông

Các cô thiếu nữ chẳng có chồng

Lấy đâu mà đòi làm mẹ

Một mình lạnh lẽo, tối nằm không.

Nếu thế giới này không có đàn ông

Ai sẽ đeo bà đi long nhong

Ai còng xương sườn, còng xương sống

Giúp bà....thư giãn những đêm đông?

Nếu thế giới này không có đàn ông

Canh thiêu, cơm sống lấy ai ăn?

Ai là đối tượng bà la mắng?

Ông ông giọng bà có ai thông

Nếu thế giới này không có đàn ông

Thì đâu có cảnh móc túi chồng

Tiền lương khoản nợ, bà thu tất

Chỉ để cho chồng cái túi không!

Sau khi bài thơ "Nếu ..." này được gởi đi thì có một NỮ thân hữu
đáp lại với bài thơ sau đây nghe cũng nhưc xương lắm.

Bài 1

Thế giới này không có đàn ông

Các cô thiếu nữ chẳng cần chồng

Không cần đẻ chữa chỉ cho mệt

Một mình...nếu lạnh đắp chăn bông.

Thế giới này không có đàn ông

Thì ta đi bộ, đi xe bus

Khỏi nhờ phiền phức, khỏi chờ mong

Nếu cần thư giãn những đêm Đông

Chỉ cần đọc sách hay nghe nhạc

Lò sưởi làm ta được ấm lòng

Thế giới này không có đàn ông

Cơm thiêu, canh sống chó chim ăn

Chó mèo đối tượng bà la mắng

Ong óng giọng bà rất oai phong?

Thế giới này không có đàn ông

Đêm nằm yên giấc không ai phá

Hỏi rằng như thế sướng hay không?

Bài 2 - Vô Danh

Nếu thế giới này không có đàn ông

Các cô thiếu nữ chẳng cần chồng

Không cần phải đẻ chỉ cho mệt (thụ tinh nhân tạo)

Một mình bay nhảy sướng ghê không?

Nếu thế giới này không có đàn ông

Chị em mình tha hồ đi shopping

Chăn em đệm ấm mình ta đắp

Đêm không phải nghe tiếng ngáy của chồng (hà hà)

Nếu thế giới này không có đàn ông

Chẳng phải nấu cơm để đợi chồng

Không nhìn thấy cảnh chồng đấm đá

Chẳng phải to mồm chửi **mắc** công

Nếu thế giới này không có đàn ông

Chị em thoải mái không cần sợ

Mấy ông "Băm la"¹³ "híp" đàn bà

Bài 3 - Quý Bử

Thế giới này đây không đàn ông

Mấy Bà làm sao có tấm chồng

¹² Không Biết

¹³ 35

Lấy ai cắt cỏ mùa Hè đến

Lấy ai xúc tuyết những ngày Đông

Thế giới này đây không đàn ông

Mấy Bà lạnh lẽo một mình không

Lấy ai cạo gió khi cảm sốt

Nào ai đắp bóp , nấu nước xông

Thế giới này đây không đàn ông

Mấy Bà son phấn cũng như không

Ra đường chả có ma nào ngắm

Về nhà chỉ có bóng gương trông

Thế giới này đây không đàn ông

Bát đĩa ăn xong xếp cả chồng

Ngày này tháng nọ không ai rửa

Ghế bàn che phủ lớp bụi bông

Thế giới này đây không đàn ông

Cầu tiêu bị nghẹt chả ai gồng

Mái nhà chảy dột ai leo sửa

Hàng rào nghiêng đổ ai ra công

Thế giới này đây không đàn ông

Làm sao có chuyện tổ khổ chồng

Không ai Bà trút cơn giận dữ

Mất danh Sư Từ cửa Hà Đông

Thế giới này đây không đàn ông

Ai làm em bé để Bà bông

Lẻ loi cô độc trong phòng vắng

Mùa Hè lạnh lẽo cũng như Đông

Thế giới này đây không đàn ông

Lấy ai Bà nhốt ở trong lồng

Lấy ai Bà xẻ đôi tim ,óc

Bà nhồi , Bà đá tựa banh lông

Thế giới này đây không đàn ông

Lấy ai sai bảo để chạy rong

Lấy ai sai vặt khi đứng cạnh

Để Bà cười cổ chạy không ngừng

Thế giới này đây không đàn ông

Ai đưa Bà đến tận mây hồng

Lấy ai làm Bà lìm dim mắt

Sung sướng tràn dâng tận trên không

Thế giới này đây không đàn ông

Nhà thờ, Chùa ,Miếu thật là đông

Mấy Bà khăn vái cầu Phật, Chúa

Chồng mong xin xỏ một ông chồng

LẤY VỢ (Lời 1)

Lấy vợ không nên lấy vợ non

Ra đường AI biết cháu hay con?

Nhí nha nhí nhảnh đòi vàng bạc

Bán cả bàn thờ sắm phần son

Lấy vợ không nên lấy vợ già

Bố AI biết được chị hay bà?

Sanh vài ba lượt người teo nhách

Má hóp xương lồi giống như ma ...

Lấy vợ không nên lấy vợ lùn

Chồng cao vợ thấp khó đi Chung

Giữa đường vợ muốn bàn công chuyện

Chồng phải quỳ bên tiếp chuyện cùng

Lấy vợ không nên lấy vợ cao

Chân dài tay vượn tước kẻu khào

Rủi khi đau bụng đi cầu cá

Lố ngố không chừng lợt xuống ao

Lấy vợ không nên lấy vợ ù (ú)

Đêm nằm ôm vợ tưởng ôm lu

Rủi khi mà nó đè lên bụng

Bẹp xác ông chồng khóc hu hu ...

Lấy vợ nên kiêng vợ móm răng

Giận con lè lưỡi tựa bà chẳng

Tiệc từng rủi gặp bò nhúng giấm

Mắc nẹn có ngày té ngã lẩn

Lấy vợ nên kiêng lấy vợ hô

Hàm răng lờm chờm nói bô bô

Rủi khi bà giận ôm chồng cắn

Đổ máu phu quân chạy thấy mờ

Lấy vợ không nên lấy vợ giàu

Ra đường thiên hạ bão trời cao

Về nhà bị vợ đi thăm thiết

Mất mặt trượng phu đáng anh hào

Lấy vợ nên kiêng lấy vợ nghèo

Ông bà, cha mẹ khó ăn theo

Cây sáng, cây khuya mà vẫn đói

Nhà trần chiếu đất với ao bèo

Lấy vợ không nên lấy vợ ghen

Áo quần lúc giận xé teng beng

Rủi hôm cao hứng chồng về trễ

Đập chén quăng ly, vỡ cả đèn

LẤY VỢ (Lời 2)

Alex

Lấy vợ xin anh lấy vợ non

Tóc thề mườn mượt xoắn eo thon

Mắt sáng, môi hồng, DA tươi thắm

Đỡ tiền mua sắm những phần son.

Lấy vợ xin anh lấy vợ già

Ra đường em biết chuyện gần xa

Lờ anh đi lạc thì em nhắc

Cũng tốt cho anh đó thôi mà.

Lấy vợ xin anh lấy vợ lùn

Áo quần em mặc, váy hay thun

Người cao một bộ, em hai bộ

Tiết kiệm cho anh gấp bội phần.

Lấy vợ xin anh lấy vợ cao

Chúng mình đùm bọc lẫn cho nhau

Cây trái anh thêm, em tay với

Đỡ mất công anh bắc thang treo.

Lấy vợ xin anh lấy vợ ù

Tay em đầy đặn, tôi em ru

Kê đầu anh ngủ "êm hơn gối"

Mộng đẹp, hiên ngoài gió vi vu.

Lấy vợ xin anh lấy vợ ròm

Bởi vì vừa đủ "một người" ôm

Nuôi em còn dễ hơn nuôi kiến
Đỡ tiền ăn vặt, đỡ tiền cơm.

Lấy vợ xin anh lấy vợ ghen
Vì anh, em gác cửa cài then
Vì anh, em mới làm như thế
Nên đành phải thức trắng đêm đen.

Lấy vợ xin lấy vợ sún răng
Đỡ tiền nha sĩ, ngại sâu ăn
Sáng, trưa, chiều, tối em ăn cháo
Khỏi phải mua bàn chải đánh răng.

Lấy vợ xin anh lấy vợ hồ
Lỡ sau mà có gặp cơn đờ
Em cười, chúng tưởng Chung Vô Diệm
Hồn xiêu phách lạc cõi hư vô.

Lấy vợ xin anh lấy vợ giàu
Mặc người thiên hạ bảo gì nhau
Chúng mình có phận nên duyên nợ
Anh đừng nghi kỵ dạ em đau.

Lấy vợ xin anh lấy vợ nghèo
Bối nghèo "Chung thủy" mới đi theo
Sáng chiều em phụ lo cơm áo
Anh sẽ vì em thấy tự hào.

Lấy vợ xin lấy vợ ngáy to
Lỡ bề ăn trộm nó hăm ho
Đêm khuya thanh tịnh em hay ngáy
Trộm tưởng thiên lôi chạy cao giò.

LẤY VỢ (Lời 3)

Lấy vợ nên kiêng lấy Bắc kỳ
Ra đường trông rất là nhu mì
Trong nhà thì dữ như cạp cái
Coi chồng chẳng có ký lô gì !!

Lấy vợ nên kiêng lấy Trung kỳ
Nói năng trợn trợn thật khó nghe
Chồng nói đủ rồi nàng chưa..đủ
Lại còn ầm ớ mô với tề

Lấy vợ nên kiêng lấy Nam kỳ
Dữ dần sánh sẹ chẳng ai bì
Trong nhà chửi mắng chồng như ..chó
Đi chợ sai vặt như nô tỳ

Lấy vợ nên kiêng lấy vợ đầm
Body language hiểu lung tung ???
Nó cứng mèo chó hơn chồng nó
"Chuyện ấy" sao nó khỏe như vâm

Lấy vợ nên kiêng lấy vợ Tàu
Xí xa xí xỏ nghe nhức đầu
Quanh năm suốt tháng "Ngộ ái nị"
Nước mắm không ăn ..ăn Xì dầu

Lấy vợ nên kiêng lấy Hmong
Nó đẻ như gà thật nhiều con
Buồn tình nó vác đơn ly dị
Trả child support đòi đi đong

Lấy vợ đừng lấy gái Châu Phi
Tay chân mặt mũi trông đen xỉ
Nửa đêm đèn tắt không ánh sáng
Nhìn nó nhe răng ngớ ma về

Lấy vợ chớ nên lấy vợ người
Chồng nó mà biết chết như chơi
Bên này súng đạn mua thật dễ
Nó ghen nó bắn là ..bỏ đời

Lấy vợ chớ nên lấy vợ hai
Có ngày của quý bị ..cắt hai
Cắt xong nó vút vào ống cống
Bác sỹ thần y cũng bó tay

Lấy vợ chớ lấy vợ ..lắm mồm
Tối ngày lải nhải chuyện lông bông
Nghe nàng nói mãi mình điên mất
Rồi sẽ mang nàng liệng xuống sông

Lấy vợ đừng nên lấy ..chân dài
Nhong nhong như ngựa bờ hơi tai
Vai ga (Viagra) cứ nốc chiều em tý
Có ngày rồi sẽ xuống ..tuyền đài

Lấy vợ đừng nên lấy ngực to
Ra đường thiên hạ cứ trảm tro
Không biết của bơm hay của thiệt
Của mình mà cứ ngỡ của ..chùa

Lỡ rồi

Một mùa thu trước, mỗi hoàng hôn
Tới tháng lãnh lương mới hết hồn!
Bạn rù đi chơi, nào có dám
Tôi chờ người tới để...giao lương.
Người ấy thường hay ngắm lạnh lùng
Xấp tiền lương mỏng, hỏi lung tung
Rằng lương sao có nhiều đây thế?
Chắc là "diêm" bớt, phải hay không?
Người ấy thường hay móc bóp tôi
Khảo tiền mỗi lúc bóp tôi với!
Bảo rằng tôi móc còn hơn để...
"ghệ" móc tiền ông, mới khổ đời.

Thuờ ấy nào tôi đã biết gì
Trẻ người, non dạ quá ngu si
Bao nhiêu tiền bạc, tôi "dang" hết...
Chẳng giữ cho mình được...tí tí!
Đâu biết tiền đưa bà tháng này
Là tiền dành dụm bấy lâu nay
Bao nhiêu tiền mặt, "người" chơi hết
Lấy gì vui với bạn bè đây?

Từ đây thu, rồi thu, lại thu
Lòng tôi còn giá đến bao giờ
"Người kia" đã biết tôi sạch túi!
"người ấy" cho nên vẫn hưng hờ!
Tôi vẫn đi...bên cạnh một người...
Dữ như sư tử của lòng tôi!
Và từng thu chết, từng thu chết
Vẫn sợ "vợ" hơn cả...sợ trời!

Buồn quá, hôm nay xem lại túi
Chỉ còn tiền lẻ để...ăn xôi!
Bao nhiêu tiền chẵn, người gom hết
Chỉ tặng cho tôi...một nụ cười!
Tôi nhớ lời người rất xa xôi
Bảo rằng anh giống con... heo đất
Đến nay, tôi hiểu thì tôi đã...
Làm lỡ đời trai, muộn mất rồi!

Cơm và Phở¹⁴

Lâu lâu vắng phở thấy thèm thòm
 Cơm nhà khô khốc chẳng thấy ngon
 Nhấm nháp nhai cơm mà nhớ phở
 Há mồm mơ phở để thay cơm
 Cơm tuy chắc bụng mà cơm nguội
 Phở dầu tốn tiền ấy phở thơm
 Vẫn biết phở cơm chung gốc gạo
 Xem ra phở vẫn đã hơn cơm .

Bài (không tên) số' 1

Dở thay cho hạng đàn bà
 Đa dâm đa dục mê sa thú tình
 Dù cho danh giá sang vinh
 Mà mang nợ ấy cũng đành bỏ đi
 Như là ngọc báu vết tì
 Còn ai xem trọng sánh vì quý nhân
 Ai mà trán rộng mày rậm
 Lúc đi đầu cúi, ngoảnh chân lại nhìn
 Ai mà ngó trộm nhìn nghiêng
 Mày châu mắt nhắm, liếc xiêng liếc quàng
 Ai mà mặt như nút ban
 Hai gò má hãm cũng đàn phượng dâm
 Hoa đào như diện mắt thâm
 Thấy người che mặt hèn dâm một phường
 Người nào răng trắng khác thường
 Tay chuột cổ rắn, đầu chương, cổ vắn
 Ai mà gốc miệng mọc vắn
 Đều là những gái loạn lãng một loài
 Ấy ai mũi ngửa châu trời
 Lưỡi thè rụt cổ hớp môi thở dài
 Mũi thì nhỏ nhắn mặt dài
 Môi thường động đậy cũng loài tham dâm
 Ai mà lông mọc ống chân
 Nước da như phấn bước chân ngổng nhà
 Tướng đi như vịt la đà
 Như ngựa đôi móng cũng là gái dâm
 Ai mà miệng nói lảm bảm
 Cười như ngựa hí, huyết thâm chẳng hồng
 Những người âm hộ không lông
 Âm mao như cỏ sống trong rờ ràng
 Ai mà eo lưng hay loan
 Ống chân như hạc, đít ngang ngực đầy
 Rún lồi nơi bụng gần nây
 Đầu vú trắng thấp ngủ rày hay mê
 Ấy đều là tướng đáng chê
 Tham dâm một thứ xa mê thú tình
 Cuộc đời chẳng vẹn trung trinh
 Mời trai cửa trước bất tình cửa sau
 Dù cho phú quý sang giàu
 Người chê kẻ bỉ chẳng màu chút nao
 Uống thay cho gái má đào...

Bài (không tên) số' 2

¹⁴ Suite (mais **PAS fin**) de **Cơm và Phở** du Canard épilé n°5
 du 27-fév-2009 , pp18-20

Đàn bà khắc sất chồng con
 Mặt dày miệng rộng, trán còn lằn ngang
 Xóáy tóc trước trán mấy hàng
 Mặt nhọn gân nổi lại càng xấu xa
 Mày cao xương ma' lộ ra
 Lông mày mọc ngược thấy mà gớm ghê ...

Lại thêm mặt trệt môi dề
 Lông mày dựng đứng phu thê xa lìa

Con người vàng bột đỏ tươi
 Trông trắng, trắng giả là người sất phu

Mũi mọc cụm lông u xù
 Miệng chum như thổi lao tù chồng con

Tai mỏng lật ngược vòng tròn
 Tóc nhám như cháy, vàng son phai màu
 Tuổi trẻ tóc rụng sớm đầu
 Hình phu khắc tử lệ sầu không vơi

Đầu cúi trước, bước đi sau
 Ngoảnh đầu ngoảnh cổ làm màu đong đưa
 Đầu to sỏ tựa gáo dừa
 Giả sỏ giả bịnh đánh lừa phu quân

Đầu lép trán dẹp lưng chừng
 Trán rộng mày rậm cũng đừng vội tin
 Bao nhiêu tướng đã lộ hình
 Là bao nhiêu tánh dân tình tà gian

Má hồng mặt đẹp trái xoan
 Ngoạ gian mê đắm lấy vàng cũng cho
 Má lép mặt đất như tro
 Tình sâu thăm thẳm ai đo cho vừa

Ánh mắt chiếu rực mây mưa
 Nhìn ngang liếc dọc đẩy đưa duyên tình
 Mắt mọc nu' ruồi xinh xinh
 Lại như ướt rượt mày xinh mi dài
 -Đa tình không gởi cho ai
 Trong nhà dù có ra ngoài cũng thêm

Môi xanh như rêu bên thềm
 Môi trắng bênh bệch như vôi tèm trầu
 Răng chuột tai dơi nhọn đầu
 Thân dài cổ ngắn, chớ cầu chính chuyết

Thân gầy như liễu gió nghiêng
 Ngực cao đít lép lụy phiến vì` ye^u
 Bao nhiêu cũng chưa là nhiều
 Sáng mai không đủ thêm chiều không dư

Rún lồi, đầu vú cứng khur
 Cũng phường lẳng đặng tà tư khôn lường
 -Đầu vú trắng bệch điểm sương
 Núm sát trong thịt cũng vương lướì tình

Vừa đi vừa nói một mình
 Cười như ngựa ré tiết trinh kể gì
 Vung vãng như rắn cuốn đi
 Ăn như chuột gặm, ngủ thì mớ la
 Bao nhiêu hình bóng đưa ra
 Đều thuộc dâm đẳng biết mà làm sao

Amicale Epatente des ...

Sách xưa chép dễ sai nào

"Tướng tùy tâm diệt" nhớ trao sửa mình

Còn câu "Tướng tự tâm sinh"

Chữ tâm kia mới chứng minh tỏ tường

Tâm mình chính, chí đường đường

Tướng yếu lại được thọ trường khó chi

Mặc dù sách cổ đã ghi

Vẫn còn tùy diệt vẫn còn tùy sinh

Hư nên do ở tâm mình....

Lời dặn vợ trước khi 'thăng' của một dân chơi thứ thiệt

"Mình, cuộc đời ta phải có lúc ra đi. Nếu anh thăng sớm, em hãy nhớ những lời này

Đừng gào, đừng khóc đừng kêu la níu kéo anh lại. Cứ bình thản ngồi xem TV như mọi khi anh đang rửa chén với giặt đồ, nấu cơm, hút bụi, cắt cỏ, trồng cây, cạo tuyết, quét lá, chùi sàn nhà, thông ống nước

Đừng cúng đừng kiểng, đừng khui bia, vì dù sống hay chết anh cũng có biệt tài uống lén. Chuyện em có khui bia xét ra chẳng cần. Đừng xếp quần, đừng ủi áo, đừng giặt khăn. Anh chỉ có một bộ với cái khăn quàng cổ lúc ra đi lẫn lúc về

Đừng mời, đừng mọc, đừng réo, đừng kêu bạn bè anh qua thăm viếng. Phải hiểu nỗi kẹt của họ còn nhiều việc nhà phải làm như anh, khi họ còn sống

Last chữ chẳng least: Nhớ đốt anh ra thành tro để anh khỏi bị giặt mình quày lại

Mình, cuộc tình ta cũng có lúc phải chia xa. Nếu anh 'lặn' sớm, em hãy nhớ những điều này:

Nên tái giá cái rụp để đỡ dần tay chân. Ráng lấy cho được thằng Xướng vì nó là thằng bạn mà anh ghét nhất. Nào giờ nó cứ gáy là đời nó sướng. Vào tay em thì cho nó thấy bà luôn. Nó sẽ biết thế nào là địa ngục há em yêu?

Hoặc chọn thằng Xướng, nó nhỏ nhẹ dễ bảo dễ rày dễ la...

Em không bị khan tiếng. Nhưng chớ chọn thằng Xướng. Nó có võ.

Cỡ em, kiểu của em chắc không bầm mắt trái thì cũng sưng con mắt phải, tội nghiệp em mất huyền

Nếu em có nấu món phở Bắc thì phải mời cho bằng được thằng Xướng. Nó nào giờ cứ biếng nhác việc uốngnước, nhậu phở của em xong thì trăm phần trăm nó phải đút đầu vào trong vại nước mưa mà tu hùng hục

Còn nếu nấu cơm nếp với lạp xướng và tôm khô thì mời anh Năng Sáng, ảnh hết răng nhưng mà cơm em cứ sượng, ảnh hồng trệu trạo anh cùi

Và món chả giò em cuốn cục nhỏ cục to, cục bể bụng, cục mập thù lù muốn cho ai thì cho, anh cũng mệt rồi

Cũng là hàng cuối, em thoải mái karaoke thế nào thằng láng giềng cuối cùng cũng dọn đi ngay trong tháng"

Người một thuở của em."

Chúc Thư vợ để lại cho chồng !

"... Em cấm anh không được cho con mẹ T. đến nhà quàn. Em ghét cái mặt nó không chịu được. Nó mà dẫn xác đến, em trợn mắt lè lưỡi ra là nó đứng tim, nó chết ngay tại chỗ cho coi. Đám tang xong thì anh phải bán nhà đi khỏi cái xóm mình đang ở. Em không muốn anh tiếp tục sống cạnh nhà con mẹ B. nữa. Em

... Joyeux-Jeunes Retraités

thấy nó gian lắm. Nó thấy em đi qua là nó nhỏ nước miếng xuống đất rồi quay ngoắt vào nhà, mà nó thấy anh thì nó cười ngòn ngòn nhe răng ngựa ra trong khi em thì có làm gì nó đâu. Sau ba năm, anh muốn lấy ai thì lấy, em không cấm, nhưng anh không được lấy con mẹ N., con mẹ L., con mẹ C. Anh mà lấy một trong mấy con mẹ này thì em hiện hồn về em bóp cổ anh, em xé xác mấy con voi dầy ngựa xé này ra chứ đừng có mà trêu người em.

Quần áo của em, anh đem cho Salvation Army, cấm không được cho mấy con chẳng ăn trần quần ấy đụng tới. Nữ trang thì đeo hết cho em rồi hãy chôn. Cái hộp bích qui em cất trong garage, dưới mấy thùng bột giặt, bọc bằng bao plastic thì mang đốt đi cho em. Cấm anh không được mở ra coi. Anh mà không nghe lời em, đêm em hiện về em lấy dây điện em xiết cổ anh.

Trong ấy chỉ có đồng hình và thư của mấy con đi bạn anh thôi. Không cần phải xem nữa. Ảnh chúng nó bị vẽ râu và chọc mắt rồi thì xem làm gì nữa. Luôn cả quyền sở điện thoại mà anh tưởng mất, đi kiếm cả tháng không ra hồi đó nữa. Chúng nó ở trong đó hết. Hơn nữa, mấy con đi ngựa ấy cũng đâu còn ở những số điện thoại cũ nữa mà kiếm.

Bây giờ em đã ra đi, anh muốn làm gì với những đứa khác thì làm, em không biết thì không sao, nhưng cấm anh không được lạng quạng trở lại với mấy con đi ngựa kia. Em nghĩ tới chúng nó mà vẫn còn lộn ruột. Có đứa dám gọi em là sư tử trong thư viết cho anh mà em bắt được. Chúng nó hỗn như thế sao chịu được.

Anh phải nghe lời em: chủ nhật phải ra thăm mộ em, đi một mình, không được hẹn hò đứa nào trong ngày hôm ấy. Có đi chơi với con nào thì cấm không được đeo mấy cái ca vát em mua cho, mấy cái sơ mi, giày, jacket em chọn cho anh hồi em còn sống.

Em thiêng lắm, nói cho anh biết trước. Đừng có chọc em cho em điên tiết lên, nghe chưa..."

Ngày xưa Bu nó hiền lành

Tóc dài còn thoảng hoa chanh vườn nhà

Từ ngày Bu nó đi xa

Mùi chanh Bu nó quăng ra lại vườn

Chỉ còn giữ một mùi hương

Chanel Bu nó vẫn thường xịt, thoa

Đôi chân lúc trước ở nhà

Móng còn hoen ố, thoảng pha màu bùn

Bây giờ xanh đỏ tùm lum

Móng chân, tay, tóc một chùm như nhau

Mỗi nơi mỗi thứ một màu

Chân quê Bu nó vát đầu mất rồi

Lái xe Bu nó chỉ ngồi

Loại xe Léch Xợt ghế đôi mui trần

Hột xoàn đeo cỡ ngón chân

Một mình mua sắm chẳng cần hỏi anh

Nghe bà Hanh Phước dỗ dành

Trái chanh Bu nó bươm thành trái cam

Chẻ môi, nâng mũi, sửa cằm

Bây giờ Bu nó khác trăm vạn lần

Từ ngày xuất ngoại trao thân

Hương đồng gió nội quẳng dần đi đâu

Le coin du rire

La théorie du mouton...

Un troupeau de moutons ne peut se déplacer qu'à la vitesse du mouton le plus lent.

Quand le troupeau est pourchassé, ce sont les plus lents et les plus faibles qui sont attaqués en premier.

Cette sélection naturelle est bonne pour le troupeau en général, parce que la vitesse du troupeau augmente à mesure que les plus lents et les plus faibles sont éliminés.

De la même façon, le cerveau humain ne peut fonctionner plus vite que ses cellules les plus lentes.

Comme on le sait aujourd'hui, la consommation d'alcool détruit les cellules du cerveau.

Naturellement ce sont les cellules les plus lentes et les plus faibles qui sont détruites en premier.

On peut donc en déduire qu'une consommation d'alcool élimine les cellules les plus faibles, rendant ainsi notre cerveau de plus en plus performant.

Ce qui explique pourquoi on se sent toujours un peu plus intelligent après 4 ou 5 apéros...

Soif... D'Aventures.



A Vaincre Sans Baril...

... On TRIUMPH Sans Boire !

Un monsieur regarde son acte de mariage, silencieusement, de façon très attentive, depuis deux heures.

Son épouse, qui est assise près de lui anxieuse, lui demande:

- Chéri, mon amour, que regardes-tu ainsi ?
- Je cherche s'il y a une date d'expiration.

Un homme se trouvait dans le coma depuis un certain temps et son épouse était à son chevet jour et nuit.

Un jour, l'homme se réveilla.

Il fit signe à son épouse de s'approcher, et lui chuchota :

- Durant tous ces malheurs tu étais à mes côtés. Lorsque j'ai été licencié, tu étais là pour moi. Lorsque mon entreprise a fait faillite, tu m'as soutenu. Lorsque nous avons perdu la maison, tu es restée près de moi. Et lorsque j'ai eu des problèmes de santé, tu étais toujours et encore à mes côtés. Tu sais quoi?

Les yeux de la femme s'emplirent de larmes d'émotion... -

Le Canard épilé de l'Amicale Epatente des Joyeux-Jeunes Retraités

Quoi donc, mon chéri ? ' Chuchota-t-elle.

- Je crois que tu me portes la poisse, connaisse.

Une femme se réveille pendant la nuit et constate que son mari n'est pas au lit. Elle enfille son peignoir et descend voir où il est. Elle le trouve dans la cuisine assis devant une tasse de café. Il paraît bouleversé et fixe le mur. Elle le voit essuyer une larme en avalant une gorgée de café.

- Qu'est-ce qui ne va pas chéri ?

Le mari lève les yeux de son café, il lui demande solennellement :

- Tu te souviens, il y a 20 ans, quand on s'était donné rdv, tu n'avais alors que 16 ans ?

- Oui je m'en souviens, répond-elle..Le mari fait une pause, les mots lui viennent difficilement...

- Te souviens-tu que ton père nous a surpris en train de faire l'amour à l'arrière de la voiture ?

- Oui, je m'en souviens, dit la femme en s'asseyant à ses côtés.

Le mari continue : - Te souviens-tu quand il a pointé son flingue sur ma tempe et qu'il a dit : 'Ou tu épouses ma fille ou je t'envoie en tôle pour 20 ans'

-Je m'en souviens aussi, répond-elle, doucement.

Il essuie une autre larme et balbutie :

-J'aurais été libéré aujourd'hui!

Un mari qui hait le chat de sa femme décide de l'emmener en voiture à 20km de là. Il l'abandonne et retourne à la maison, à son arrivée le chat l'attend sur le pas de la porte. Nerveux il reprend le chat et l'emmène à 40 km de là puis l'abandonne de nouveau, à son arrivée à la maison le chat l'attend sur le pas de la porte.

Furieux il reprend le chat et fait 10 km par la droite, puis 25 par la gauche, 30 km vers le Nord, et 25 km vers le Sud. Il abandonne le chat et repart.

Au bout d'un moment il appelle sa femme avec le portable :

- Chérie, juste une question, le chat est-il là?

- Oui il vient d'arriver pourquoi ?

- Passe moi ce connard au téléphone, je suis perdu.

Réel & Virtuel

¡Papa! ¡Papa! A l'école, en classe d'informatique, on m'a demandé pour demain j'explique la différence entre 'virtuellement' et 'réellement'

- Bien...alors demande à ta mère si elle coucherait avec un autre homme pour un million de dollars.

- Maman... tu coucherais avec un autre homme pour un million de dollars?

- Bien sûr!

- ¡Papa! ¡Papa! , Elle a dit que oui!!!

- Bon...alors maintenant va demander à ta sœur ...

- Marie... Tu coucherais avec un homme pour un million de dollars?

- Evidemment !

- ¡Papa! ¡Papa! ¡¡¡ Elle dit aussi oui!!!

- D'accord . Alors demande la même chose à ton grand frère

- Paco, tu coucherais avec un homme pour un million de dollars?

- C'est clair !!!

- Papa ! Papa ! il a dit oui aussi !!!

Amicale Epatente des ...

- Tu vois mon fils ... 'VIRTUELLEMENT' nous avons trois millions de dollars, mais 'REELLEMENT' nous avons seulement une paire de putes et un pédé à la maison...



chỉ có ba lần thôi

Trong giờ học "Giải phẫu sinh lý người", một nữ sinh nọ mất trật tự nhiều lần. Ông giáo đã nhắc nhở nhưng không được, tức quá bèn quát:

- Này em kia, tôi sẽ đuổi ra khỏi lớp nếu em không trả lời được câu hỏi sau đây: "Bộ phận nào trong cơ thể người lúc bé nhất và lúc to nhất có thể tích gấp bảy lần".

Cô học trò suy nghĩ rồi đỏ mặt ấp úng không trả lời, chỉ cười "khi... khi"

- Sao không trả lời đi còn cười gì?

- "khi... khi"

- ...!!!

- "khi... khi"

- Thôi đủ rồi! Em hãy ra khỏi lớp ngay vì không thuộc bài. Hãy nghe đây: "Đó là phổi, khi ta hít vào và thở ra thể tích chênh nhau gấp bảy lần. Còn cái "khi khi" của cô **chỉ có ba lần thôi**!"

Le trou du cul

Un professeur donnait un cours à des étudiants de première année en médecine sur les contractions musculaires involontaires.

Se rendant compte que le sujet n'était pas particulièrement attrayant, il décide d'alléger le ton et demande à une jeune femme au premier rang : « Savez-vous ce que fait votre trou du cul quand vous avez un orgasme ? »

Et la jeune femme répond : « Il est probablement au bistrot du coin avec ses copains ! »

(un autre) trou du cul

... Joyeux-Jeunes Retraités

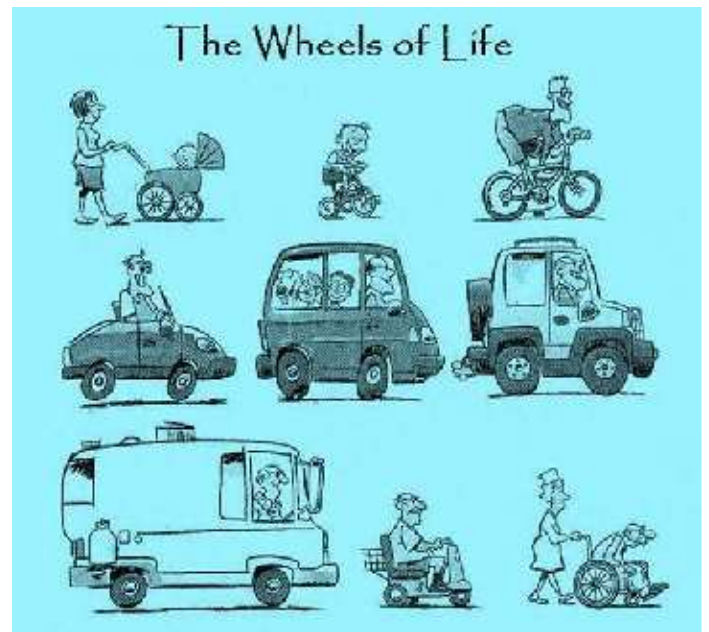
Philippe rentre du travail et trouve Mathilde nue devant le miroir en train d'admirer sa poitrine.

- ' Qu'est-ce qui t'arrive?' lui demande Philippe.

- ' Et bien, je suis allée chez le docteur cet après-midi et il m'a dit que j'avais des seins d'une jeune fille de 18 ans!'

- ' Ah oui?', ricane Philippe, et qu'est-ce qu'il a dit de ton trou du cul de 40 ans ?

- ' Rien. On n'a pas parlé de toi.'



Một đêm giá bằng ba tuần

Khách du lịch đến khách sạn thuê một phòng đơn. Trong khi người quản lý viết vào sổ, khách trò chuyện với một cô nàng tóc vàng tuyệt đẹp đứng gần đó. Chỉ vài phút mà câu chuyện đã quá thân mật, anh ta quay lại, tay trong tay cùng cô nàng, nói với cậu lễ tân:

- Vợ chồng tôi quyết định chỉ cần một phòng đôi cho tối nay.

Sáng hôm sau, anh ta trả phòng và sững sờ khi nhìn thấy hoá đơn 3.000 đôla:

- Điều này nghĩa là sao? Tôi chỉ ở đây có một đêm thôi mà!

- Vâng, người quản lý nói, nhưng vợ ông đã ở đây ba tuần rồi.

viết thư bằng tay

Cặp vợ chồng không muốn nhắc tới cái chữ SEX trước mặt con cái, đành dùng 2 chữ " viết thư " và " máy đánh chữ " làm ám hiệu.

Một hôm kia, ông chồng sai con đi kêu mẹ đem máy đánh chữ vô phòng cho ba viết thư.

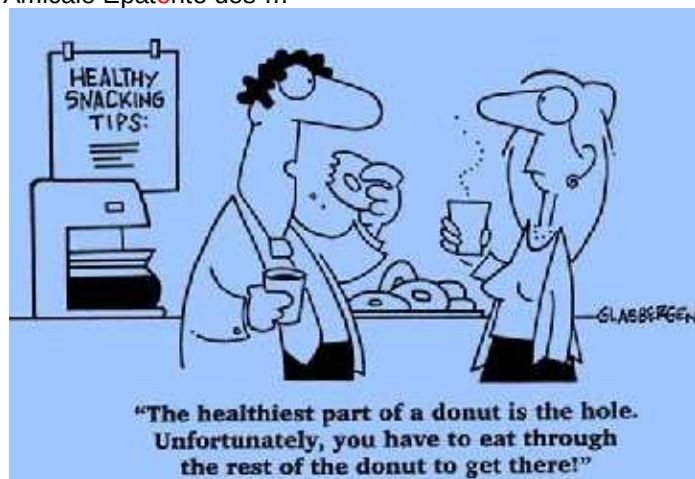
Đưa con quay trở lại nói:

- Mẹ bảo rằng ba không thể xài máy đánh chữ được tại vì hôm nay máy đánh chữ có "băng mực".

Qua ngày hôm sau, bà vợ sai con đi nói cho ba biết ba nó có thể viết thư được rồi. Đưa con quay trở lại nói:

- Ba bảo rằng tối hôm qua ba đã **viết thư bằng tay** mất rồi.

Je rigole - Tu rigoles - Il/elle rigole
Nous rigolons - Vous rigolez - Ils/elles ...



Un Blanc et un Noir sont à la pissotière. Le Blanc demande au Noir: « Comment faites-vous pour avoir une queue si longue? »

Le Noir lui répond: « Il faut baiser doucement, pénétrer doucement, se retirer doucement. Cela fait du bien à la bite, qui s'allonge toujours un peu plus ».

Le Blanc le remercie et essaye le soir même, selon les conseils du Noir.

Au bout d'un moment sa [femme](#) lui dit: Mais dis donc, tu baisses comme un Noir maintenant!

Paroles sages

Le comble de l'économie, c'est de coucher sur la paille qu'on voit dans l'oeil de son voisin et de se chauffer avec la poutre qu'on a dans le sien. (Alphonse Allais)

Le lit est l'endroit le plus dangereux du monde puisque 99% des gens y meurent. (Mark Twain)

Amicale Epatente des ...

Le verbe aimer est difficile à conjuguer. Son passé n'est pas simple; son présent est imparfait, et son futur est toujours conditionnel. (Jean Cocteau)

Quand on voit ce que les pigeons ont fait sur les bancs des parcs, il faut remercier Dieu de n'avoir pas donné d'ailes aux vaches. (Régis Hauser)

Qui aime bien ses lunettes et veut aller loin ménage sa monture. (Francis Blanche)

La différence entre vous et la maîtresse de votre mari ?-30kg (Anonyme)

La différence entre l'amant de votre femme et vous ?-30 minutes (Anonyme)

Je suis pour l'égalité des sexes à la condition que je prenne moi-même les mesures. (Thierry Le Luron)

L'homme n'est que poussière. La femme n'est qu'aspirateur. (François Cavanna)

Si haut qu'on monte dans la vie, on finit toujours par des cendres. (Henri Rochefort)

Le tiers de ce que nous mangeons suffirait à nous faire vivre. Les deux autres tiers servent à faire vivre les médecins. (Docteur Paul)

Propos d'un alcoolique désabusé : «Tout n'est pas cirrhose dans la vie». (Frédéric Dard)

Un concerné n'est pas forcément un imbécile en état de siège, et un concubin n'est pas obligatoirement un abruti de nationalité cubaine. (Pierre Dac)

Ce n'est pas la peine pour un journaliste d'avoir du talent à la cinquième ligne si le lecteur ne dépasse pas la troisième. (Françoise Giroud)

Si vous lisez ces mots, vous avez ... déjà ... dépassé la troisième ligne (Scribouillard)

C'est pas difficile la politique comme métier! Tu fais cinq ans de droit et tout le reste de travers. (Coluche)

Si nos premiers parents ont péché dans le paradis terrestre, ce fut surtout une erreur de Genèse. (Boris Vian)

Et si Dieu nous avait trompé et qu'il était une femme?Après tout il a de beaux saints! (Ylipe)

Y'a trois choses qu'on ne peut pas regarder en face: le soleil, la mort et le dentiste. (Alex Métayer)

Celui qui met le pied sur une vipère risque une mort sûre. (Jean Aillaud)

Pensées :

Les hommes sont comme... les pruneaux. Tu les sucres le matin et ils te font chier toute la journée !

Les éjaculations c'est comme les mensonges, t'as toujours du mal à les faire avaler à tafemme

Le lapsus, c'est comme le cunnilingus,un écart de langue et tu te retrouves dans la m...

La sonnette retentit. Une dame ouvre la porte du bordel et voit un homme élégant, d'âge mûr.
En quoi puis-je vous être utile?

... Joyeux-Jeunes Retraités

Je souhaite voir Nathalie, répond-il.

Monsieur, Nathalie est une de nos demoiselles les plus coûteuses, peut-être souhaitez-vous voir une autre fille?

Non, merci, je dois voir Nathalie.

Nathalie apparaît immédiatement pour lui expliquer qu'elle demande 1000 EUR la passe et l'homme, sans discuter, allonge 10 billets de 100 EUR. Ils vont dans une chambre et une heure plus tard, l'homme sort tranquillement.

La nuit suivante, le même homme frappe à la porte et demande de nouveau à voir Nathalie. Nathalie répond qu'il est très rare que quelqu'un lui rende visite 2 soirs de suite et qu'il n'aura pas pour autant de réduction. De nouveau, l'homme sort 10 billets de 100 EUR de sa poche et les lui donne. En compagnie de la jeune femme, il se dirige vers une chambre et en ressort une heure plus tard, tout aussi content que la veille.

Quand il apparaît la troisième nuit, personne ne peut en croire ses yeux. De nouveau, il donne 1000 EUR à Nathalie et ils passent tous les deux dans une chambre. Une heure plus tard, alors qu'il est sur le point de partir, Nathalie demande à son fidèle client: Personne n'a fait usage de mes services trois nuits de suite.

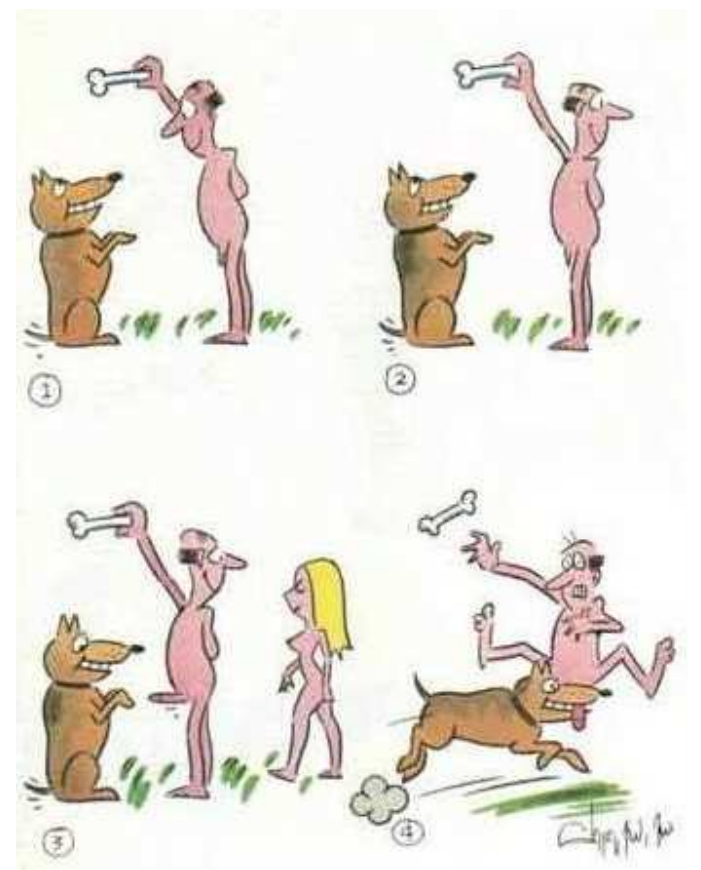
- D'où êtes-vous?

- De Grenoble.

- Vraiment? J'ai de la famille à Grenoble.

- Je sais. Votre père est décédé. Je suis le notaire de vos soeurs et ce sont elles qui m'ont demandé de vous remettre votre part de l'héritage, 3000 EUR.

MORALE DE CETTE HISTOIRE: Certaines choses dans notre monde ne peuvent être évitées: la mort, les impôts et se faire baiser par un notaire.





Pensées et proverbes

Le vin est la partie intellectuelle d'un repas. Les viandes et les légumes n'en sont que la partie matérielle. (Alexandre Dumas)

Je suis entrée dans le monde du vin sans autre formation professionnelle qu'une gourmandise certaine des bonnes bouteilles! (Colette)

Le ciel fit l'eau pour Jean-qui-pleure et il fit le vin pour Jean-qui-rit. (Antoine Desaugiers)

Il y a davantage de philosophie et de sagesse dans une bouteille de vin que dans tous les livres. (Louis Pasteur)

Le vin est ce qu'il y a de plus civilisé au monde. (François Rabelais)

Mieux vaut boire trop de bon vin qu'un peu de mauvais. (Georges Courteline)

Celui qui sait déguster ne boit plus jamais de vin, mais il goûte ses suaves secrets... (Salvator Dali)

Le vin console les tristes, rajeunit les vieux, inspire les jeunes, soulage les déprimés de leurs soucis. (Lord Byron)

Il n'y a pas d'erreur : ce sont les meilleurs crus qui font les meilleures cuites (Anonyme)

Il vaut mieux être Saoul que Con ... ça dure moins longtemps (anonyme)

A bon vin ne faut point d'enseigne. (Proverbe français)

Le vin est innocent, seul l'ivrogne est coupable. (Proverbe russe)

Une barrique de vin peut réaliser plus de miracles qu'une église pleine de saints. (Proverbe italien)

Il existe cinq bonnes raisons de boire du vin : l'arrivée d'un hôte, la soif présente, la soif à venir, le bon goût du vin et n'importe quelle autre raison. (Proverbe italien)

Détour par la banque...

Un homme entre dans une banque et dit au guichet:

Je voudrais ouvrir un putain de compte dans ta banque de Merde !

Pardon ? dit la dame choquée...

T'es bouchée ou quoi ! J'voudrais ouvrir un putain de compte

Dans cette banque de merde !!!

Mais enfin Monsieur, restez correct !...

Kess ta, tu veux mon poing sur ta gueule ou quoi ?

Écoutez Monsieur, je vais appeler le directeur...

C'est ça pouffiasse, appelle ton connard de directeur...

Le directeur arrive : 'Monsieur, il y a un problème?'

J'en sais rien, j'veux juste ouvrir un putain de compte Dans cette banque de merde parce que j'ai gagné 100 millions au loto...

Et le directeur répond : « Et cette grosse connasse vous fait chier ? »

Un jardinier d'un grand hôtel découvre que ses rosiers font plus de dix mètres de haut.

Il découvre également des tomates de 10 centimètres de diamètre, des melons de dix kilos...

Il appelle le directeur et lui dit : Moi, je veux bien que l'hôtel héberge le Tour de France, mais dites aux coureurs d'arrêter de pisser dans le jardin

« dis Papa, c'est quoi la différence entre la richesse et la pauvreté ? »

La richesse, c'est le caviar, le Champagne et les femmes.

La pauvreté, c'est les sardines, la bière et ta mère.

Jack decided to go skiing with his buddy, Bob. So they loaded up Jack's minivan and headed north. After driving for a few hours, they got caught in a terrible blizzard. So they pulled into a nearby farm and asked the attractive lady who answered the door if they could spend the night.

'I realize it's terrible weather out there and I have this huge house all to myself, but I'm recently widowed,' she explained.

'I'm afraid the neighbors will talk if I let you stay in my house.'

'Don't worry,' Jack said.. 'We'll be happy to sleep in the barn. And if the weather breaks, we'll be gone at first light.' The lady agreed, and the two men found their way to the barn and settled in for the night. Come morning, the weather had cleared, and they got on their way. They enjoyed a great weekend of skiing.

Amicale Epatente des ...

But about nine months later, Jack got an unexpected letter from an attorney. It took him a few minutes to figure it out, but he finally determined that it was from the attorney of that attractive widow he had met on the ski weekend. He dropped in on his friend Bob and asked, 'Bob, do you remember that good-looking widow from the farm we stayed at on our ski holiday up north about 9 months ago?'

'Yes, I do.' said Bob

'Did you, er, happen to get up in the middle of the night, go up to the house and pay her a visit?'

'Well, um, yes,' Bob said, a little embarrassed about being found out, 'I have to admit that I did.'

'And did you happen to give her my name instead of telling her your name?'

Bob's face turned beet red and he said, 'Yeah, look, I'm sorry, buddy. I'm afraid I did. Why do you ask?'

'She just died and left me everything.'

Le courage ou culot ???

Le courage, c'est rentrer saoul au milieu de la nuit, voir sa femme qui attend avec un balai en main et lui demander : "t'es encore en train de nettoyer ou tu t'envoies quelque part ?"

Le culot, c'est rentrer saoul au milieu de la nuit, entouré d'un nuage de parfum, du rouge à lèvres sur les vêtements, voir sa femme qui attend avec un balai en main, lui taper sur les fesses et lui dire : "t'énerves pas, c'est ton tour"

A man bumps into a woman in a hotel lobby and as he does, his elbow goes into her breast. They are both quite startled. The man turns to her and says, 'Ma'am, if your heart is as soft as your breast, I know you'll forgive me.'
She replies, 'If your penis is as hard as your elbow, I'm in room 221.'

Deux puces se rencontrent en vacances à Miami. L'une arrive à Miami transie et grelottante. L'autre lui demande :

- Qu'est-ce qui t'arrive? T'as l'air complètement gelée.

- Ben, je suis arrivée du New-Jersey dans la moustache d'un gars sur une Harley.

- C'est la pire façon de voyager. Essaie plutôt ceci: Va-t-en à l'aéroport, prends une couple de verres et pendant que tu y es trouve-toi une belle hôtesse de l'air, grimpe le long de sa cuisse, et cache-toi où c'est bien chaud et confortable. C'est la meilleure façon de voyager.

- Merci, j'essayerai ça l'hiver prochain.

Une année passe et lorsque la première puce arrive à Miami, elle est encore toute grelottante.

- T'as pas fait ce que je t'ai dit?

- Oui, j'ai fait exactement ce que tu m'as conseillé. Je suis allée au bar de l'aéroport, j'ai pris quelques verres et finalement une jolie et jeune hôtesse est entrée. J'ai grimpé le long de sa cuisse et je me suis cachée dans son nid douillet. C'était si doux et si chaud que je me suis endormie. Lorsque je me suis réveillée, j'étais dans la moustache d'un gars sur une Harley ...

Rions: *Yes, we can (and we do) laugh*

... Joyeux-Jeunes Retraités

Ba Dieu ước

Một người đàn ông vừa ly dị bà vợ quái ác. Lúc dọn dẹp đồ đạc cũ nát mà bà vợ để lại, ông vô tình mở nút cái chai màu đen ở góc bếp, một vị thần xuất hiện:

- Tôi là thần bếp! Vì đã giải phóng cho tôi, ông được ước ba điều cho mình. Chỉ có điều là, dù ông ước điều gì thì người vợ cũ cũng sẽ được hưởng gấp đôi điều ông yêu cầu.

Ông chồng cũ nhủ mày suy nghĩ rồi cả quyết:

- Điều ước thứ nhất là cho tôi chết đi nửa người bên trái.

- Chà! Thế thì bà ấy chết cả hai nửa rồi - Thần bếp phát tay -

Xong!

- Bây giờ, hãy phục hồi lại bên trái người tôi khỏe như bên phải.

- Điều ước này không có ích gì cho bà ấy nữa - Ông thần thờ dài - Xong!

- Cuối cùng, hãy ban cho tôi thêm ba điều ước nữa.

Camarades de Classe ou Amour de Jeunesse

J'étais assise dans la salle d'attente pour mon premier rendez-vous avec un nouveau dentiste quand j'ai remarqué que son diplôme était accroché sur le mur. Il y était inscrit son nom et je me suis soudain remémoré un grand brun portant ce nom. Il était dans ma classe de lycée quelques 40 ans auparavant et je me demandais si cela pouvait être le même garçon pour qui j'avais craqué à l'époque ??

Quand je suis entrée dans la salle de soins, j'ai immédiatement écarté cette pensée de mon esprit. Cet homme grisonnant, dégarni et le visage marqué de profondes rides était bien trop vieux pour avoir été mon amour secret.

... Quoique... Après qu'il eut examiné ma dent, je lui ai demandé s'il était allé au lycée Henry IV.

- Oui, m'a-t-il répondu

- Quand avez-vous eu votre bac ?, ai-je demandé

- 1959. Pourquoi cette question ?

- Eh bien, vous étiez dans ma classe, me suis-je exclamée.

Et alors cet affreux vieux petit crétin de fils de pute m'a demandé :

- Vous étiez prof de quoi ?

- C'est une femme qui rentre dans un sex shop. Elle s'avance vers le vendeur qui remarque qu'elle est agitée de tremblements. La dame demande:

- Ééééest-ce queu-eu-eu vou-ou-ous ven-en-en-endez dé-é-é-es vi-i-ibro-o-o-ma-a-a-sseu-eu-eurs?

- Oui madame. Bien sûr. Nous en avons plusieurs.

- Ééééest-ce queu-eu-eu vou-ou-ous en-en-a-a-a-avez qui-i-i-i-fon-ont 25 cen-en-enti-i-i-i-mè-è-è-tres de long et don-ont la-a-a-marque é-é-est Ro-o-o-cco?

- Oui madame. c'est un de nos modèles les plus vendus

- A-a-a-lors di-i-i-i-tes-moi co-o-o-oment on l'a-a-a-rrê-ê-ête!

Un homme est devant sa télévision avec le ticket de loto qu'il a joué le matin même. Ses 6 numéros sortent. Fou de joie, il crie par la fenêtre à son épouse qui se trouve de l'autre côté de la route : « Chérie vient vite nous avons gagné la cagnotte du loto » La femme saute de joie et traverse la route. Un camion arrive et l'écrase.

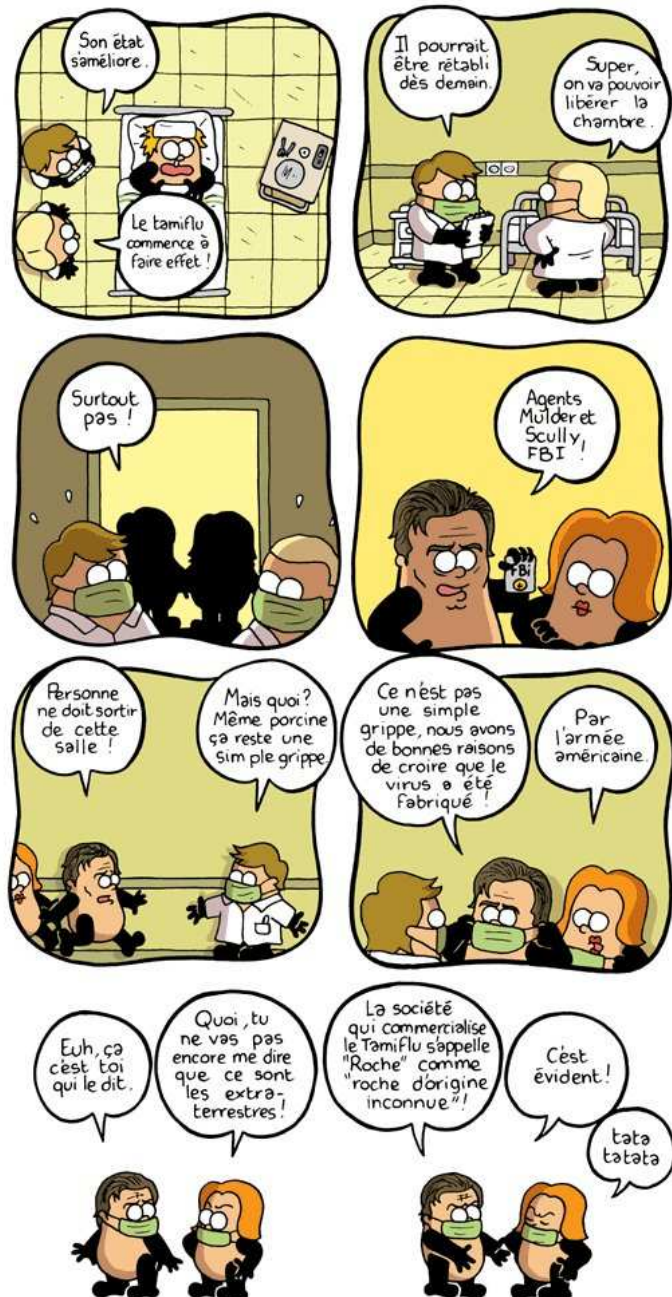
Le mari : « Putain ! quand une journée est bonne, elle est vraiment bonne ... »

Le coin des BD

Le H1N1, une attaque biologique ?

<http://vidberg.blog.lemonde.fr/2009/05/04/le-h1n1-une-attaque-biologique/>

La fameuse théorie du complot ne pouvait pas passer à côté de la grippe porcine (ou mexicaine, ou A, ou H1N1, comme vous voulez). Depuis l'apparition de la maladie, les rumeurs vont bon train sur Internet pour trouver une explication "logique" à cette maladie qui n'a évidemment pas pu arriver par hasard. Pour certains, la maladie permet de créer un magnifique contre-feu en période de crise (c'est un peu farfelu, mais pourquoi pas), pour d'autre, c'est une punition divine (classique). J'ai lu aussi qu'il

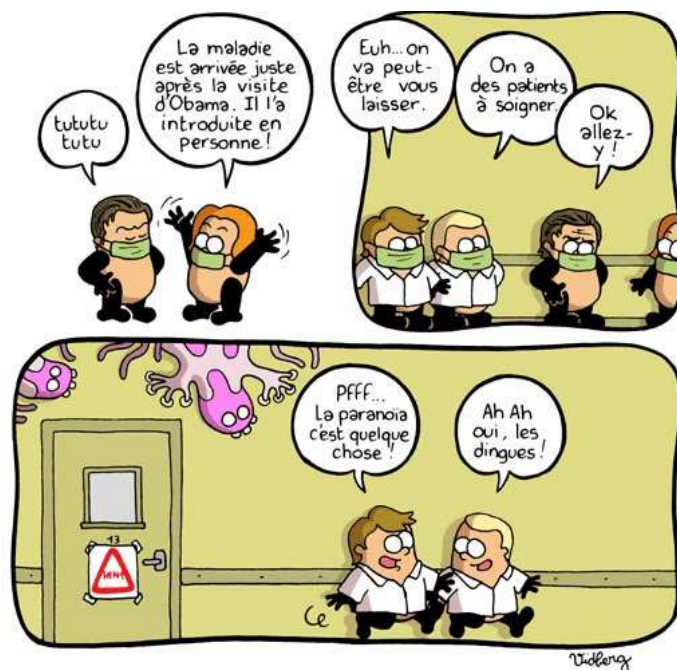


s'agissait d'une arme biologique échappée par mégarde ou, à l'inverse, introduite volontairement contre Barack Obama, en

... Joyeux-Jeunes Retraités

visite au Mexique (mais l'attentat a raté, les terroristes avaient confié la fiole à Pierre Richard).

La théorie la moins originale est celle d'un complot imaginé par les laboratoires Roche pour vendre tout plein de bon Tamiflu. Je¹⁵ lui préfère largement celle de l'intervention extra-terrestre.



Aimez-vous « le Coin des BD » ?

J'aime le Coin des BD

Tu aimes le Coin des BD

Il / Elle aime le Coin des BD

Nous aimons le Coin des BD

Non, ce n'est pas de ma paroisse



¹⁵ <http://vidberg.blog.lemonde.fr/2009/05/04/le-h1n1-une-attaque-biologique/>



Amicale Epatente des ...



Et ...

«ce n'est pas de ..
.. ma paroisse !!!»

... Joyeux-Jeunes Retraités

... Noms et prénoms **Họ tên...** suite de la page 36

Nguyễn, Trần, Lê. Trừ họ Nguyễn, hai triều đại trên đều có lệ ban quốc tính cho người có công nên dòng họ ngày càng đông đảo.

Ngoài họ Nguyễn thì họ Trần là họ rất rất phổ biến ở Nam Trung Quốc (là một trong vài ba họ lớn nhất ở Nam Trung Quốc) nhưng lại tương đối ít ở miền Bắc. Họ Lê hình như không phổ biến ở Trung Quốc nhưng lại rất rất phổ biến ở đảo Hải Nam.

Tờ Bầu trời lịch sử (Trung Quốc), cuối tháng 8/2008, có bài viết ngắn với đầu đề: Vì sao Việt Nam, Hàn Quốc, Triều Tiên có nhiều họ bắt nguồn từ họ Trung Quốc. Bài báo này cũng được mạng China.com của Trung Quốc đưa lại.

Sau khi nêu những dòng họ ở Triều Tiên, Hàn Quốc mang họ gốc từ Trung Quốc như: họ Kim, Phác, Lý, Thôi, Trịnh v. v... và tìm hiểu nguyên nhân, bài viết tiếp:

Họ ở Việt Nam phần lớn bắt nguồn từ Trung Quốc. Ví dụ như: Nguyễn, Phạm, Trần, Ngô, Lê, Trịnh, Lý v.v.. Bản thân một số quốc vương khai quốc Việt Nam đều có tổ tiên là hậu duệ của người Hoa. Ví dụ như Ngô Quyền triều Ngô là người Kí (Hà Bắc của Trung Quốc ngày nay); Đinh Bộ Lĩnh triều Đinh là người Việt (Quảng Đông); Lê Hoàn triều Tiền Lê là người Thục (Tứ Xuyên); Hồ Quý Ly triều Hồ là người Chiết (Chiết Giang); Trần Nhật Cảnh triều Trần, Lê Lợi triều Hậu Lê, Trịnh Kiểm triều Lê, Nguyễn Phúc Ánh triều Nguyễn là người Mân (Phúc Kiến) v.v...

... **PHỞ** ... suite de la page 39

Xét theo các tỷ lệ dinh dưỡng, thì Phở tuy ăn ngon miệng thật, nhưng lại là món ăn cần thận trọng nơi những vị trên ..40 tuổi. Ở tuổi thanh niên, khả năng tiêu thụ calories của cơ thể còn rất cao vì cần nhiều hoạt động, nhưng khi tuổi càng cao.. bộ máy cơ thể rệu rạo, sự hấp thu cũng chậm lại.

Và nếu Quý vị thích ăn Phở thì nên tránh nhất là...Gầu, nước béo vì đây là những thủ phạm nguy hiểm, với lượng Cholesterol quá cao có thể gây ra những tích tụ trong động mạch Tim và đưa đến nghẹt..Tim ; ngoài ra Nạm hoặc Vè cũng cần giới hạn nếu muốn mạch máu tim không bị tắc nghẽn..

Người viết không dám đề nghị Quý vị...đừng ăn Phở vì cứ theo ông Phạm Cao Dương thì : - ..đã ăn Phở thì đừng sợ chết vì Cholesterol ! vì Cholesterol thì để cho Mỹ nó kiêng? Ra đường..lạng quạng thì cũng đi tàu suốt !, vậy thì sợ gì Cholesterol!- . Nhưng xin Quý vị..cứ nhìn những người bị cholesterol làm nghẽn tim..thì cũng nên giới hạn.. Phở Gầu, Nước béo ?

Lisez et faites lire
le Canard épilé
des Joyeux-Jeunes Retraités

Le coin du savoir

Noms et prénoms – Last and first names – Danh tính - Họ tên

Contrairement aux idées reçues, tous les Français sont loin de s'appeler MARTIN ou DURAND.

Avec un million de patronymes différents, la France détient même le record mondial de la diversité.

Dans "l'atlas des noms de famille en France" (ed. Archives et Culture), Laurent Fordant analyse le fichier des naissances recensées par l'INSEE de 1891 à 1990. Ce patrimoine exceptionnel livre d'importantes données généalogiques, mais aussi de nombreuses anecdotes surprenantes.

Ce n'est qu'à la fin du XIX^{ème} siècle que les noms se fixent sous leur forme actuelle. Depuis, 200.000 patronymes ont disparu et 520.000 nouveaux sont nés. Le plus répandu reste MARTIN (22.857 naissances), suivi par BERNARD, THOMAS, PETIT et ROBERT. Néanmoins, la plupart d'entre nous portons un nom rare: 80,2%. Les patronymes ont majoritairement moins de 50 porteurs.

Cependant, il y a des patronymes durs à porter: 377 SALOPE, 3707 BATARD, 117 LAGARCE, 678 CATIN, ont été recensés sur le siècle. D'autres préfèrent changer. Le dernier PUANT a disparu en 1914 et HITLER juste après la seconde guerre mondiale. Les COCU, LACROTTE, HANUS, JOLICON ou autre MERDIER choisissent souvent un autre patronyme.

Quant aux 883 CONARD ils ne portent pas un patronyme d'origine péjorative au contraire, celui-ci dérive du germanique "conhard" qui signifie hardi, brave. On apprend également que seulement 44 ASSASSIN sont nés en France au cours du siècle dernier, contre 489 INNOCENT, mais qu'il n'y a qu'un seul FLIC dans le Finistère. La répartition des patronymes à travers l'Hexagone révèle aussi quelques surprises. Tous les CAMEMBERT sont nés dans le pays des rillettes, la Sarthe, et non pas dans le Calvados qui compte quand même 50 FROMAGE. On ne trouve aucun PRUNEAU à Agen (mais ailleurs, oui) et les PARISIEN se concentrent en Dordogne. Certaines régions manquent de chance comme l'Isère d'où sont originaires tous les GLANDU, le Jura qui a la plus forte densité de CRETIN, et la malheureuse Loire-Atlantique qui détient le record de naissance de SALAUD

Today, there are more than 8,000 Chinese surnames, of which 3,000 surnames are used by the Han Chinese. Among these names, Li, Wang and Zhang are the most commonly heard, given to about 250 million Chinese.

At present, there are about 300 most commonly used surnames in China. According to the latest statistics from China, Chinese with the surname Zhang alone number more than 100 million, making it one of the most popular surnames in China.

Another set of statistics reveals that the number of Chinese with the first 10 major surnames makes up 40% of the Chinese population.

The 10 major Chinese surnames are: Zhang, Wang, Li, Zhao, Chen, Yang, Wu, Liu, Huang and Zhou.

Below are the next 10 major surnames: Xu, Zhu, Lin, Sun, Ma, Gao, Hu, Zheng, Guo and Xiao -- Chinese with these surnames make up over 10% of the population.

The third category of 10 major surnames includes Xie, He, Xu, Song, Shen, Luo, Han, Deng, Liang and Ye.

The following 15 surnames form the fourth largest group: Fang, Cui, Cheng, Pan, Cao, Feng, Wang, Cai, Yuan, Lu, Tang, Qian, Du, Peng and Lu.

The U.S. Census Bureau statistics tell us that there are at least 88,799 different last names and 5,163 different first names in common use in the United States..

Lastname	ApproxNumber	Frequency
SMITH	2,501,922	1.006
JOHNSON	2,014,470	0.81
WILLIAMS	1,738,413	0.699
JONES	1,544,427	0.621
BROWN	1,544,427	0.621
DAVIS	1,193,760	0.48
MILLER	1,054,488	0.424
WILSON	843,093	0.339
MOORE	775,944	0.312
TAYLOR	773,457	0.311

Most Common First Names

[JAMES](#)
[JOHN](#)
[ROBERT](#)
[MICHAEL](#)
[MARY](#)
[WILLIAM](#)
[DAVID](#)
[RICHARD](#)
[CHARLES](#)
[JOSEPH](#)

There are 50,538 people named [John Smith](#) in the United States. There are 1,069 people named [James Bond](#), 115 people named [Harry Potter](#), 513 people named [George Bush](#), and 32 people named [Emily Dickinson](#). However, [Johnny Cash](#) (39 people) songs aside there are, statistically speaking, very few boys named Sue.

Họ Nguyễn chiếm gần 40% dân số VN (tức là khoảng một nửa dân số Kinh tộc). Tiếp theo là các họ Trần, Lê. Ba dòng họ này chiếm hơn 60% dân số Việt (tức khoảng 75% Kinh tộc).

Họ Nguyễn là một họ đã cư trú ở địa bàn Việt Nam và nam Trung Quốc lâu đời

Nguyên nhân họ Nguyễn ở Việt Nam nhiều thì có nhiều: chẳng hạn con cháu nhà Lý đổi sang họ Nguyễn sau khi bị nhà Trần thanh toán, họ Nguyễn mở nghiệp ở phương Nam nên nhiều lưu dân cũng đổi sang họ Nguyễn, ví dụ anh em nhà Nguyễn Huệ vốn họ Hồ. Con cháu họ Mạc cũng có nhiều người đổi sang họ Nguyễn vì họ này lúc đó đã rất phổ biến. Họ Nguyễn lại là triều đại trị vì cuối cùng ở Việt Nam nên cũng nhiều con cháu hơn. Chú ý là ba họ lớn nhất Việt Nam đều là của ba triều đại cai trị Việt Nam:

... [suite à la page 35](#)

Le coin « Cuisine »

6 "Độc Chiêu" Đặc Sản Nam

Trần Trọng Trí

Rắn hổ đất nằm cây thực địa,
Ngựa nhà trời ăn cỏ chỉ thiên.
Chiều chiều én liệng trên trời,
Rùa bò dưới nước khỉ ngồi trên cây.
Tới đây đất nước lạ lùng,
Chim kêu phải sợ, cá vùng phải kiêng !
Ví dầu cá bóng kho tiêu,
Con theo hát bội mẹ liêu con hư.

Ta thử hình dung quang cảnh đồng bằng Nam bộ lùi lại 300 năm về trước. Đó đây, vài sóc Miên, dăm ba mái tranh xơ xác, còn bao nhiêu rừng là rừng... Ngày hai buổi nếu không có chút khói lam lách qua khe lá để báo hiệu có sự sinh hoạt của loài người, thì đây chỉ có thể coi như khu rừng bốn mùa lặng ngắt. Dưới sông, khó tìm được cánh buồm. Cá mập, cá sấu, rắn... tung hoành như một giang sơn riêng biệt. Trên bờ, dưới những bóng cổ thụ vươn dài hàng loạt cành, rễ chằng chịt là những chuột, bọ, muỗi mòng, đĩa vắt... sinh sôi nảy nở.



Đồng bằng Nam bộ phải qua quá trình khai phá, chinh phục bền bỉ mới trở nên trù phú như bây giờ. Tiến trình cải tạo thiên nhiên ấy đã được ghi nhận lưu giữ trong nền văn hoá khai hoang, lập ấp của người Việt. Nó gắn liền với "tiếng tăm" của những món đặc sản đồng ruộng, nơi thảo dã. "Chất" của các món ăn ấy bắt nguồn từ rừng, từ sông; nghe thì hơi ghê, song ăn vào thì...



Tắc kè xào lăn

Trên cánh đồng tứ giác Long Xuyên, tiếp giáp với vùng biển và rừng Kiên Giang - Hà Tiên, cũng như vùng Đồng Tháp Mười bao la, ngút ngàn, nổi tiếng là những địa danh có nhiều tắc kè, rắn mồi. Đây là món ăn khá phổ biến của dân quanh vùng. Sau khi tổ chức bắt tắc kè, người ta chặt bỏ đầu, nhúng nước sôi, cạo cho sạch lớp vảy. Trước khi ướp, chặt tắc kè ra từng miếng, ướp với đại hồi, tiểu hồi, bắc chảo phi mỡ tỏi, rồi đổ thịt tắc kè vào xào cho săn lại; sau đó vắt nước cốt dừa vào xâm xấp, chụm lửa liu riu để thịt hoà

... Joyeux-Jeunes Retraités
quyện với gia vị và nước cốt (đừng để lửa nóng quá mất ngon). Hễ thấy nước cốt dừa sặc xuống, ta bắc chảo ra, rắc đậu phộng lên là xong. Thịt Tắc kè thơm ngon lạ lùng ! Đặc biệt là phần đuôi... béo ngậy, bồi bổ ngũ tạng, lục phủ, vì nơi đây tập trung mỡ và xương sụn. Tắc kè xào lăn mà có thêm "đế" thì khỏi chê ! Nhưng không phải ai cũng có thể dùng món quý hiếm này !

Chuột xào xả ớt

Sau khi tổ chức dậm cù bắt chuột hoặc đi săn chuột bằng mũi chĩa về anh em xúm nhau đun nước cho sôi, trụng chuột vào chảo nước, lột da cho sạch, lột ra lớp thịt chuột trắng phau đem treo lên cho ráo nước, chặt bỏ đầu, đuôi, chân... Sau đó, chặt thịt chuột thành từng miếng vừa miệng, ướp tỏi, bột ngọt, đường, muối, ngũ vị hương, nước tương... độ chừng 5 phút cho thấm. Xong đâu đó, bắc chảo lên bếp, để thật nóng, cho mỡ, phi tỏi thật vàng, thơm, đổ xả ớt giã nhuyễn vào xào liên tục đến khi se lại mới cho thịt vào đảo đều tay. Khi thịt chín múc ra đĩa, rắc tiêu, đậu phộng lên. Dùng khi thịt còn nóng thì mới "tuyệt cú mèo - không thua gì món ngon "chồn cung đình" !

Cháo đậu xanh nấu với rắn hổ đất

Ở Đồng Tháp Mười rắn, rùa nhiều có tiếng. Khi bắt được rắn hổ đất, đem đập đầu cho chết, dùng nước sôi cạo vẩy thật sạch. Kế đến mổ lấy ruột gan, rồi chặt rắn thành từng khúc dài khoảng tấc tây; đem hầm cho nhừ mới vớt ra. Sau đó, đổ gạo và đậu xanh vào nồi nước hầm rắn. Cháo chín nêm nếm vừa miệng. Đem xé thịt rắn hổ đất nhỏ như thịt gà, trộn chanh, rau răm. Múc mỗi tô cháo cho vào một ít thịt rắn, có rắc tiêu hành trộn đều, ăn đến đâu mát đến đó... vì cháo đậu xanh rắn hổ đất làm mát gan, giải nhiệt !

Dơi quạ hấp chao

Dơi quạ có rất nhiều ở miệt rừng U Minh thượng và hạ. Khi làm thịt dơi quạ, dứt khoát không nên để lông dính vào thịt trong lúc lột da, và phải bỏ cho hết chất xạ trong dơi đi, thịt mới không hôi. Chặt đầu, bỏ cánh, rửa sạch máu, chặt miếng vừa ăn, dùng chao ớt đã đánh nhuyễn và gia vị ướp chung với thịt; để một lúc rồi bắc lên bếp hấp cách thủy. Món này bổ thận nhất đấy !

Ba ngâm muối

Ba khía là loại sinh vật sống ở ven sông, biển, hình dáng giống con cua, lớn hơn con còng. Ba khía bắt đem về rửa sạch, chú ý làm sạch mắt và miệng, rồi ướp ba khía với muối theo tỷ lệ thích hợp, bỏ vào khay, đậy kín nắp lại. Khoảng một tuần lễ ba khía sẽ chín, lấy ra ăn với món nào cũng đều ngon. Lúc đem ba khía ra dùng, cần ngâm với nước sôi khoảng năm phút, tách yếm bẻ càng, bỏ tròng tở ướp tỏi, ớt, chanh, đường, bột ngọt cho thấm đều, bắc chảo phi mỡ, tỏi cho thơm rồi đổ ba khía vào chiên. Khi nào ăn, vắt chanh vào, ta sẽ có món ăn ngon, nhứt là ăn với cơm nguội, hết sảy !

Cá bóng kho tiêu

Đây không phải là cá bóng mú của cô Tấm thời xa xưa, mà là cá bóng trứng xuất hiện vào lúc mùa mưa dầm ở miệt đồng bằng Nam bộ. Chúng sống bám theo những dề lục bình trôi lênh bênh trên sông rạch theo con nước lớn, ròng. Loại bóng trứng này nhỏ con, lớn lắm chỉ bằng ngón tay út, chúng ăn toàn bọt bèo trên mặt nước nên trong ruột không có chất dơ. Thông thường, người ta phơi xuống kè theo mấy dề lục bình, dùng rô xúc cá bóng, hoặc là dùng đáy giăng trên sông. Mỗi lần kéo đáy vài ba ký cá tươi nhảy soi soi.

Amicale Epatente des ...

Do không có tạp chất, nên cá bống đem về khoi cần mỡ bụng, chỉ để vào rổ, dùng lá chuối tươi chà xát cho sạch nhớt, bóp tanh, trộn với ít muối cho thấm đều cá, rồi rưới ít dầu hoặc mỡ, nước màu, xóc cho đều, bắc lên bếp chụm lửa liu riu. Đặc biệt kho với nước mắm đồng, nêm đường, bột ngọt cho vừa ăn. Khi nước vừa cạn, rưới thêm mỡ hoặc dầu, rắc tiêu lên cho thơm. Ăn cơm với cá bống kho tiêu thật đậm đà tình quê hương... rất hợp với cuộc sống dân dã.

Sáu món ăn " độc chiêu " này của người Nam bộ gọi cho bạn điều gì ? Chắc chắn đó không đơn thuần chỉ là " quý hiếm ", " tuyệt cú mèo " hay " mát gan, bổ thận " mà còn là sự khẳng định bản lĩnh thích ứng cao độ của người Việt ta trong buổi đầu khai sơn lập địa ở vùng Nam bộ hoang dã xưa.

Gỏi cuốn

Thân tui thương thương lại dai dài
Đường kính nắm vừa gọn trong tay
Ngoài bao mươn mướt làn da dẻo
Trong cuộn lòng thùng mỡ thịt dai

*Nương tử nhời hoài không chán ngán
Anh hùng chấm miết vẫn hằng say*

Ai mà chưa thử: đời thiếu sót!
Chỉ một lần thôi... muốn nữa hoài!



*Nương tử xoi hoài không biết mệt
Anh hùng chấm mãi chán thấy mồm !*

*Nương tử xoi hoài cũng thấy mệt
Anh hùng chấm mãi ...cũng vẫn ghiền !*

Quand la musique adoucit le caractère et la chair des crocodiles

Lê Thuong/CVN - 03/04/2009

Selon Tôn Thất Hưng, propriétaire d'un élevage de crocodiles Hoa Cà, dans le 12e arrondissement de Hồ Chí Minh-ville, la musique classique rend ses animaux plus doux et leur chair aussi savoureuse qu'un steak.

Ainsi, son élevage, qui comprend des milliers de bêtes, baigne de mélodies faisant le bonheur des animaux et de leur propriétaire. L'idée lui est venue en écoutant une histoire de l'écrivain Sơn Nam, lors de sa visite à l'élevage. Il y a longtemps, un bateau transportant des crocodiles était fortement chahuté au milieu d'une tempête. Les bêtes se montraient terriblement agitées et nerveuses et le

... Joyeux-Jeunes Retraités

commerçant français redoutait qu'en cas d'accident, les crocodiles ne dévorent tout l'équipage. Sentant sa fin proche, il avait une idée géniale : jouer une musique douce. Et les affreux reptiles se calmaient aussitôt.

Depuis, M. Hung passe 4 heures de musique par jour à ses crocodiles. Il constate que grâce à cela, ses bêtes ne sécrètent pas de mauvaises hormones. La plupart d'entre elles se dirigent vers le son. Elles ont moins de réactions fortes comme se taper la tête contre les murs ou se battre. Dans les temps qui viennent, M. Hung va trier ses crocodiles pour examiner les résultats de son expérimentation.

D'après le Docteur Nguyễn Đăng Nghĩa, directeur du Centre de progrès scientifiques et techniques en agriculture, aucun document n'a encore prouvé les bienfaits de la musique sur les crocodiles. Mais des études montrent les impacts positifs de la musique sur les animaux.

D'ailleurs, ce qui nous est bénéfique peut tout aussi l'être aux animaux, même les plus sanguinaires, s'amuse le Docteur Hoàng Diệp, du Conservatoire de Hồ Chí Minh-Ville.

Sức dinh dưỡng của PHỞ¹⁶ NHÌN PHỞ...QUA KHÍA CẠNH DINH DƯỠNG

DS Trần Việt Hưng

LTS. Dược sĩ Trần Việt Hưng có một kiến thức độc đáo sau nhiều năm nghiên cứu, ngoài vốn Tây học chính quy ông còn uyên bác về các loại thuốc cổ truyền Đông Phương -- và là tác giả nhiều sách về các đề tài như thuốc, và dinh dưỡng... mà gần nhất là cuốn sách "Thuốc Nam Trên Đất Mỹ." Bài dưới đây là bàn về khía cạnh dinh dưỡng của phở, món ăn mà người Việt nào cũng ưa thích. Bài viết như sau.

Nếu như trong truyện kiếm hiệp của Kim Dung có cuộc luận kiếm Hoa Sơn để bàn về các kiếm phái.. thì cũng nên có một cuộc ..luận về Phở.. vì Phở, cùng với Chả giò đã trở thành hai món ăn đặc biệt, mà trên thế-giới khi nhắc đến tên là nghĩ ngay đến VN.. Sau Chả giò, Phở đã chinh phục.. được thực khách khắp nơi trên thế-giới, từ Âu sang Á và từ Úc.. đến Hoa Kỳ, Canada..

Phở đã đi cả vào Văn học VN, nhiều nhà văn đã luận bàn về Phở..

Ông Vũ Bằng đã từng viết bài¹⁷ ca tụng Phở.. và giữ ý kiến là Phở.. phải từ Hà Nội trước ngày Di-cư 1954..mới chính là..Phở ! Phở " o-ri-gi-n. , Phở. xịn. .

Nhà thơ Tú Mỡ Hồ trọng Hiếu làm cả một bài thơ để ngợi khen Phở với những câu như :

Phở là đại bổ, tốt bằng mười thuốc Bắc..

Quế, Phụ, Sâm, Nhung chưa chắc đã hơn gì

Phở bổ âm-dương, phế, thận, can, tỳ

Bổ cả ngũ tạng, tứ chi, bát mạch...

(Phở Đức tụng)

Phở đã theo người miền Bắc VN ..di cư vào miền Nam năm 1954 để đánh bại hẳn món Hủ Tiếu của các chú Ba Tàu,

¹⁶ (NDLR) un autre article sur le Phở : **NGƯỜI MÊ PHỞ NÓI CHUYỆN PHỞ** par Đoàn văn Phùng sera publié dans le prochain Canard épilé (n°9)

¹⁷ (NDLR) voir le prochain article **NGƯỜI MÊ PHỞ NÓI CHUYỆN PHỞ**

Amicale Epatente des ...

độc chiếm thị trường ăn uống miền Nam, nhất là tại Sài Gòn! Những tiệm Phở nổi danh lần lượt xuất hiện như Phở Tàu bay (Lý Thái Tổ), Phở Quyền (Phú Nhuận), Phở 79 (Ngô Tùng Châu).. rồi cả một khu phố chuyên về Phở (nếu là Hà Nội..ngày xưa thì có lẽ sẽ có Phở..Hàng phở?), như khúc đường Pasteur Sài Gòn, trước mặt Viện Pasteur khoảng từ Hiền Vương đến Nguyễn đình Chiểu.. có hơn chục xe Phở chuyên bán về đêm với những tên như Phở Hòa, Phở Hòa Cựu v.v..Đặc biệt hơn nữa có lẽ là Phở Công lý một hiệu phở trong một cư xá, vốn được mệnh danh là Cư xá Di-cư (Camp De Gaulle cũ) nằm trên đường Công Lý gần Chùa Vĩnh Nghiêm.. Cư xá này hay Cư xá 288.. có một khoảng đất trống đậu xe khá tốt.. nên rất được giới kaki, nhất là Không quân đến thưởng thức...

Khi nói đến Phở, mặc nhiên là Phở với thịt bò (không thể có..Phở thịt heo), do đó Phở gà chỉ là những " biến thể. ..nói theo kiểu y-dược thì là mutations! nên các hiệu Phở Gà bao giờ cũng phải nêu rõ trên bảng hiệu như Phở Gà Hiền Vương.. Phở Gà Nam Xuyên (đường Trần Quang Diệu)..Những người ăn Phở mà gọi..Tái Gà..thì được xem như..không biết..ăn Phở !.. Cũng nên nhắc đến một loại Phở khác.. nấu theo kiểu..Tây, được một số người ăn ưa thích vì ..nước phở trong như nước súp có cả củ cải trắng..đó là Phở SingSing ở đường Phan đình Phùng..

Sau biến cố 75, người Việt lưu lạc khắp nơi trên thế giới, đông nhất là tại Hoa Kỳ.. Phở dĩ nhiên là theo chân người Việt và ngày nay Phở đã và đang chinh phục nước Mỹ : từ cái tên (không có nghĩa gì) Vietnamese Beef Noodles Soup ..Phở đã oai hùng trở thành " PHỞ ..trong các từ điển¹⁸ và sách về nấu nướng bằng Anh hay Pháp ngữ !

Nấu Phở là cả một nghệ thuật mà nhà văn Trà Lũ ở Canada đã nhiều lần bàn đến trong " Thư Canada trên tạp chí Văn Nghệ Tiền Phong ; rồi ông Phạm Cao Dương trên tạp san Lý Tưởng của Không Quân cũng khoe tài..nấu Phở với nhận định rất là chí lý như sau " Nguyên liệu làm Phở rất đơn giản mà cầu kỳ. Đơn giản vì nó chỉ là bột gạo, thịt bò và hành ngò, nhưng nên nhớ là một con bò đứng cạnh đồng bột gạo đang ăn một bó hành ngò.. thì không thể gọi là bát phở được... và " công thức. nấu Phở.. chắc chắn phải là những " bí kíp. vì nấu phở..cũng không phải là pha trộn theo kiểu..thuốc Tây để có..chai Phở nào cũng giống y-chang nhau, theo một tiêu chuẩn nhất định mà khi..phân tích phải đạt được yêu cầu !

Nhưng để nhìn vào khía cạnh dinh-dưỡng, chúng tôi xin tạm dùng..công thức của bà Triệu thị Chơi trong Kỹ Thuật Nấu nướng, hoặc của đầu bếp Dương Bình trong Simple Art of Vietnamese Cooking. như sau :

Nguyên liệu cho (10 người ăn /tiêu chuẩn VN hay 6 người /tiêu chuẩn Mỹ) :

- 1 kg xương bò
- 450g thịt nạm
- 250g thịt bò phi-lê
- Các gia vị như Hành, tiêu, tỏi..
- 1,5 kg bánh phở..

(Chúng tôi chỉ ghi những nguyên liệu chính để phân tích theo khoa dinh dưỡng, các nguyên liệu phụ..chỉ để tạo mùi

... Joyeux-Jeunes Retraités

vị lại ít có ảnh hưởng đến tính cách cung cấp năng lượng (calories) của Phở).

Một tô Phở, tại Hoa-Kỳ, nếu so sánh với tô phở tại VN, dù là tô " xe lửa. quả thật là quá to, quá nhiều không phải là kiểu Phở " ăn lấy hương lấy hoa. nhưng rõ ràng là " ăn lấy no, lấy béo. . Phở tại Mỹ..có đến 3 hạng từ nhỏ (small), trung (medium) đến lớn (large)..Xin tạm phân tích tô medium.

Tiêu chuẩn tô medium thường chứa khoảng 100-200 g bánh phở, làm bằng bt gạo và khoảng 200g thịt bò, cắt từ nhiều phần khác nhau và gọi dưới nhiều tên như Tái, Nạm, Vè, Gầu, Gân, Sách..và đôi khi còn có..Sữa, Pín.. Nước lèo hay nước dùng cũng được nấu từ xương bò, heo..có thêm bột ngọt (sodium glutamate)

1. Bánh phở : Thành phần dinh dưỡng như sau (100g)

- Calories 130-145
- Chất đạm 2.38 g
- Chất béo 0.21 g
- Các khoáng chất như Calcium (1mg), Magnesium (8 mg)..
- Các Vitamins, nhiều nhất là nhóm B như B1 (0.167 mg), - Pantothenic acid= B5 (0.40 mg)

2. Thịt bò : Tùy phần xử dụng, thành phần dinh-dưỡng có thể như sau (chúng tôi chỉ chú trọng vào phần chất béo và cholesterol) Mỗi 100g chứa

Loại thịt	Calories	Chất béo tổng cộng	Chất đạm	Cholesterol
Nạc (tái)-- Loin	180	8,2 g	32,1 g	84 mg
Chín Round	220	12,5 g	33,5 g	97 mg
Gầu	350	24,7 g	17,3 g	150 mg
Nạm (Brisket)	280	22,1 g	20,2 g	187 mg
Sách (Tripe)		45,2 g	19,1 g	112 mg

(Nutrition Bible, Nutrition Almanach 3rd Edition).

3. Nước lèo :

Tỷ lệ thay đổi tùy theo cách pha-chế (?) của từng hiệu Phở, nhưng nói chung lượng chất béo khá cao (quý vị có thể gọi thử một tô Phở " to gò , nước lèo để riêng, mang về để tủ lạnh..sẽ thấy lớp mỡ bị đông đặc bên trên.. có thể cân thử sẽ tìm ra tỷ lệ).. Ngoài ra còn có nhiều thực khách gọi thêm những chén - hành trần-nước béo,..

Nước béo chính là mỡ bò, được nấu chảy chứa ..dĩ nhiên là những acid béo no (saturated) và 100g nước béo có thể chứa đến...100, 150 mg Cholesterol !

Như thế một tô Phở " Medium. sẽ cung cấp :

- 600 đến 800 calories
- 70 đến 80 g Chất đạm
- 60-70 g Chất bt
- Lượng chất béo và Cholesterol thay đổi theo cách gọi ;
- Tái trần : 14 g Chất béo 100-120 mg Cholesterol
- Tái gầu : 40 g Chất béo 180-210 mg Cholesterol
- Tái Nạm, Vè : 30 g Chất béo 150 mg Cholesterol (và nếu thêm Nước béo, các con số trên còn cao hơn nữa)

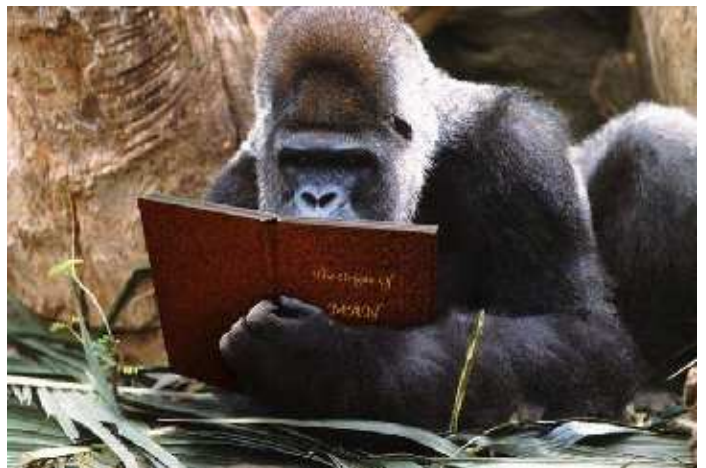
Một tô Phở cũng chứa khoảng 250 mg Sodium, chưa kể lượng Sodium trong nước mắm, thêm vào tùy khẩu vị..

Ngoài ra lượng Bột ngọt (Sodium Glutamate) cũng là vấn đề mà chúng tôi xin bàn đến trong một bài sau..

... [suite à la page 35](#)

¹⁸ (NDLR) : <http://fr.wikipedia.org/wiki/Pho> ou <http://www.britannica.com/bps/search?query=pho> ...

Le coin des curiosités



Le coin des curiosités (2)

Ce que vous allez voir,
vous ne le verrez
qu'...

... au Japon



... à Londres



... aux Caraïbes



... au Texas



... en Afrique



... en Thaïlande



Amicale Epatente des ...

... en Australie



... Joyeux-Jeunes Retraités

... à Hawaï



... en Espagne



... en Inde



... aux Etats-unis



... au Mexique



Le coin des jolies photos

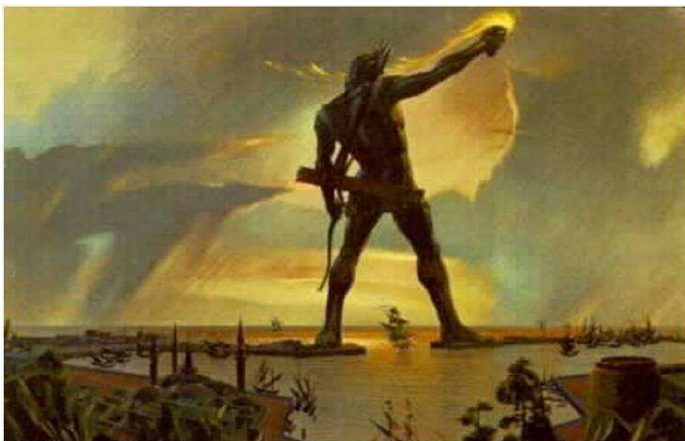
Les sentinelles de l'Iroise



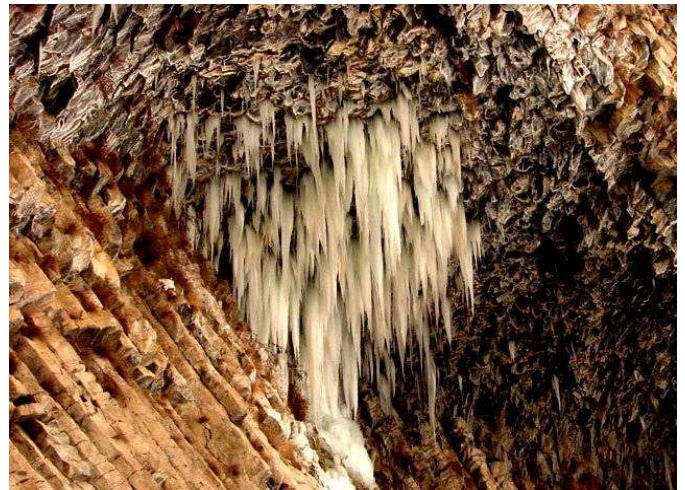


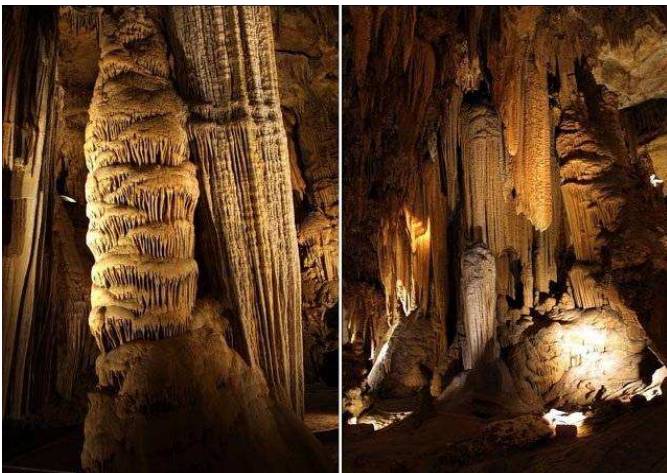
Le phare d'Alexandrie





Les grottes ...





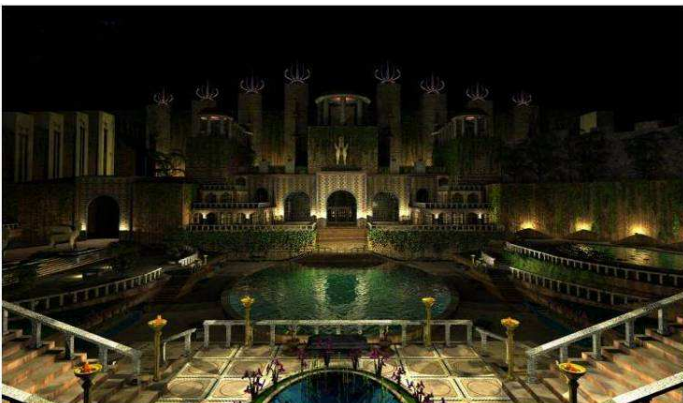
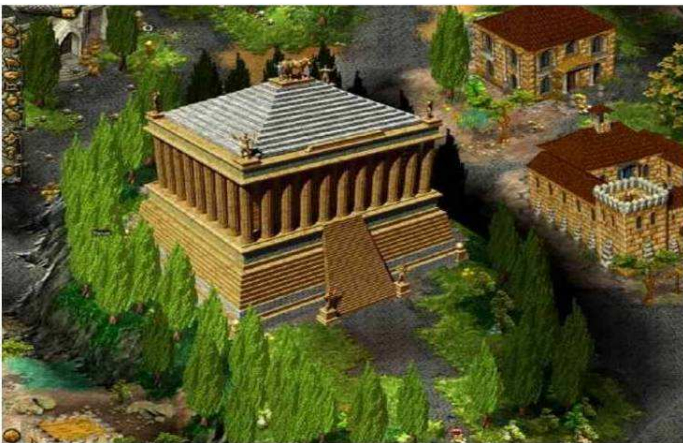
Amicale Epatente des ...



... Joyeux-Jeunes Retraités



Les jardins de Sémiramis / Babylone



*Chères Bufflonnes, chers Buffles
Avez-vous trouvé la vacherie dans
ce Coin des jolies photos ?
le premier gagnant recevra un Pho
au prochain Pho JGR*

Le coin des merveilles







Le coin des merveilles (2)



Amicale Epatente des ...



... Joyeux-Jeunes Retraités



Comment
trouvez-vous
ces Papillons ?

Le coin des « urban legends » (« Vrai ou Faux ? »)

Một cốc sữa - Có một cậu bé nghèo hàng ngày thường đi đến từng nhà gõ cửa để bán báo trên đường tới trường học. Một hôm, chiếc dĩa dày lép kẹp của cậu đột nhiên vỡ vụn. Cậu bé thò tay vào túi, chỉ còn lại duy nhất một đũa cuối cùng. Cậu định dành dụm 1 đũa để mua thức ăn cho mấy đứa em ở nhà. Tần ngần một lát, cậu bé quyết định đi đến một ngôi nhà phía trước để xin chút đồ ăn. Thế nhưng cậu hầu như mất hết can đảm khi mở cửa cho cậu là một cô bé xinh đẹp, dễ thương. Bối rối và ngập ngừng, nên thay vì hỏi xin thức ăn, cậu bé chỉ dám xin một cốc nước.

Cô bé trông thấy dáng vẻ nghèo khổ và đói lả đi của cậu, nên thay vì mang nước cô đã đem lại cho cậu bé nghèo một cốc sữa lớn. Cậu bé uống một cách ngon lành và chậm rãi. Sau đó, cậu mới rụt rè hỏi cô gái: “tôi nợ cô bao nhiêu?”



“Bạn không nợ tôi cái gì cả” - cô gái trả lời. “Mẹ đã dạy chúng tôi là không bao giờ được chấp nhận trả cho một lòng tốt”. Cậu bé cảm động nói “từ sâu thẳm trái tim, tôi thành thực biết ơn cô”.

Sau đó, Howard Kelly - tên của cậu bé, rời khỏi ngôi nhà cô bé tốt bụng đó, nhưng cậu không chỉ cảm nhận được sự khỏe khoắn trở lại của cơ thể, mà cậu còn có lòng tin tưởng hơn vào lòng tốt của con người. Điều đó giúp cậu mạnh mẽ hơn, không chịu khuất phục và từ bỏ số phận.

Nhiều năm sau đó, cô gái trẻ tốt bụng mắc phải căn bệnh hiểm nghèo. Các bác sĩ địa phương đã cố gắng nhưng cũng không thể làm thuyên giảm bệnh. Cuối cùng họ quyết định chuyển cô gái lên bệnh viện thành phố - nơi các chuyên gia có thể chữa khỏi cho cô. Trong số các bác sĩ, bác sĩ Howard Kelly cũng được mời hội chẩn. Khi anh nghe tới cái tên địa danh nơi mà cô gái sống, có một tia sáng chợt lóe lên trong mắt anh. Ngay lập tức anh đứng bật dậy. Chạy xuống đại sảnh bệnh viện và bước vào phòng cô gái. Trong chiếc áo choàng bác sĩ, anh bước tới gần giường bệnh cô gái. Và ngay lập tức anh đã nhận ra cô. Sau một thoáng, anh quay trở lại phòng hội chẩn và đề nghị được là người phụ trách ca bệnh đó,

và anh sẽ làm hết sức mình để cứu sống cô gái. Kể từ hôm đó, anh luôn có một sự quan tâm đặc biệt tới ca bệnh của cô gái.

Sau một thời gian chống chọi, cô bé thuyên giảm bệnh và cuối cùng khỏi hoàn toàn. Trước ngày cô gái xuất viện, bác sĩ Kelly đã yêu cầu nhân viên quầy thu ngân chuyển hóa đơn tới phòng của anh.

Vị bác sĩ nhìn lên tờ hóa đơn, sau đó, anh viết lên mặt hóa đơn trước khi nó được gửi tới phòng bệnh của cô gái. Cô gái e dè mở ra đọc, và cô chắc chắn rằng có lẽ cô sẽ phải làm việc cật lực cả đời mới trả hết hóa đơn này.

Cuối cùng, cô cũng cam đảm nhìn thẳng vào tờ hóa đơn, nhưng cô thật sự ngỡ ngàng khi trên phần đầu hóa đơn ghi dòng chữ: “Hóa đơn đã được thanh toán bằng một cốc sữa. Kí tên, Bác sĩ Howard Kelly”.

Un verre de lait – Un jour, un pauvre garçon qui faisait du porte-à-porte pour payer ses études, se rendit compte qu'il ne lui restait qu'une petite pièce de monnaie, et qu'il avait très faim. Il décida de demander à manger à la prochaine maison qu'il rencontrerait. Quoi qu'il en soit, il perdit son sang froid quand une merveilleuse jeune fille vint lui ouvrir. Et au lieu de demander à manger, il demanda simplement un verre d'eau. La jeune fille pensa qu'il avait l'air affamé et elle lui apporta un grand verre de lait. Il le prit et le but aussi lentement que possible et demanda ensuite : "Qu'est-ce que je te dois ?". "Tu ne me dois rien" répondit la jeune fille, "Maman nous a appris à ne rien accepter en retour d'un service". Il répondit alors "Merci de tout coeur". Comme Howard Kelly quittait cette maison, il se sentit plus fort physiquement, mais sa foi en Dieu et en l'homme fut également renforcée. Il avait été tout prêt de tout laisser tomber.

Des années plus tard, cette jeune fille devint très malade. Les médecins locaux étaient déconcertés. Finalement, ils l'envoyèrent dans une grande ville pour que des spécialistes puissent étudier son cas très rare. Le Dr. Howard Kelly fut appelé pour la consultation, et quand il entendit le nom de la ville d'où elle venait, une étrange lueur remplit ses yeux. Il se leva immédiatement, descendit du hall vers sa chambre pour la voir. Dès qu'il entra, il la reconnut tout de suite et se détermina à faire le maximum pour la sauver. Depuis ce jour, il donnait une attention toute particulière à ce cas. Après une longue bataille, la victoire fut acquise. Dr. Kelly demanda au service administratif de lui communiquer la facture pour donner son accord. Il y jeta un coup d'oeil et écrivit quelque chose dans le coin supérieur et la facture fut transmise à la jeune fille. Elle avait peur de l'ouvrir car elle était sûre que cela lui prendrait le reste de sa vie pour tout rembourser. Finalement, elle l'ouvrit et quelque chose capta son attention vers le haut de la facture. Elle pouvait y lire ces mots : "Payée entièrement avec un grand verre de lait" signé Dr. Howard Kelly.

Amicale Epatente des ...

Des larmes de joie coulèrent le long de ses joues alors qu'elle pria : "Merci Seigneur, car ton amour se répand dans le coeur de l'homme."

A glass of milk - One day, a poor boy who was selling goods from door to door to pay his way through school, found he had only one thin dime left, and he was hungry. He decided he would ask for a meal at the next house. However, he lost his nerve when a lovely young woman opened the door.

Instead of a meal he asked for a drink of water. She thought he looked hungry so brought him a large glass of milk. He drank it so slowly, and then asked, "How much do I owe you?"

"You don't owe me anything," she replied. "Mother has taught us never to accept pay for a kindness."

He said ... "Then I thank you from my heart."

As Howard Kelly left that house, he not only felt stronger physically, but his faith in God and man was strong also. He had been ready to give up and quit.

Many years later that same young woman became critically ill. The local doctors were baffled. They finally sent her to the big city, where they called in specialists to study her rare disease.

Dr. Howard Kelly was called in for the consultation. When he heard the name of the town she came from, a strange light filled his eyes.

Immediately he rose and went down the hall of the hospital to her room.

Dressed in his doctor's gown he went in to see her. He recognized her at once.

He went back to the consultation room determined to do his best to save her life. From that day he gave special attention to her case.

After a long struggle, the battle was won.

Dr. Kelly requested the business office to pass the final bill to him for approval. He looked at it, then wrote something on the edge and the bill was sent to her room. She feared to open it, for she was sure it would take the rest of her life to pay for it all. Finally she looked, and something caught her attention on the side of the bill. She read these words ...

"Paid in full with one glass of milk" (Signed) Dr. Howard Kelly.

Tears of joy flooded her eyes as her happy heart prayed: "Thank You, God, that Your love has spread broad through human hearts and hands."

Voilà le texte qui maintenant fait partie des urban legends¹⁹ et voici maintenant la **stricte vérité toute nue**.

Origins:²⁰ The above-quoted account has been showing up countless since 2000. It has appeared in any number of collections of inspirational tales and self-help books, including Ruth Fishel's 2004 *Living Light as a Feather: How to Find Joy in*

... Joyeux-Jeunes Retraités

Every Day and a Purpose in Every Problem, Viola Walden's 1994 *Pardon the Mess: A Collection of Family-Building Thoughts*, Benjamin Blech's 2003 *Taking Stock: A Spiritual Guide to Rising Above Life's Financial Ups and Downs*, and John Mark Templeton's 2002 *Wisdom From World Religions: Pathways Towards Heaven on Earth*.

It is a well-traveled and much beloved tale. And yet, while at its heart it is a true story, it has been so greatly exaggerated that it is now only a caricature of itself, having been distorted in numerous ways to better tell the story of a doctor who wouldn't accept a fee for his services from a gal who once gave him a glass of milk.

According to the biography written by Audrey Davis from knowledge she gained of the doctor through her 20-year friendship with him and through the notebooks and journals he left her upon his death (Dr. Kelly began keeping a diary at the age of 17 while in his junior year of college), the story of the bill paid in full by the glass of milk is true:

On a walking trip up through Northern Pennsylvania one spring, Kelly stopped by a small farm house for a drink of cool spring water. A little girl answered his knock and instead of water brought him a glass of fresh milk. After a short friendly visit, he went on his way. Some years later, that same little girl came to him for an operation. Just before she left for home, her bill was brought into the room and across its face was written in a bold hand, "Paid in full with one glass of milk."

However, it should be noted that while the story itself is true, it has been greatly embellished to make it a more touching tale. Dr. Kelly was never an impoverished student who ruefully eyed his last dime as hunger set in and he resolved to beg a meal at the next farm house. He was the scion of a relatively well-to-do family, and he did not have to work to put himself through school, let alone by peddling goods door to door. Over and above his education and living expenses, the young scholar received from his family a monthly allowance of \$5 for pocket money, his biographer noting of his bank account in those days: "It is amazing how many items of necessity and pleasure those \$5 deposits accounted for, and yet there was always an unexpended balance." On his 21st birthday, the future doctor received "checks for \$100 from his father and from several aunts," which would have been considered astronomical sums in those days (1879).

On the day described in the "milk" anecdote, he hadn't been "ready to give up and quit," nor had he been experiencing a spiritual crisis that caused him to doubt the nature of man or God. Throughout his life Howard Kelly was a devout Christian whose faith was as natural to him as breathing. He was neither financially nor spiritually beaten down that day; he was merely a thirsty hiker who thought to ask for a glass of water at a farm he passed.

The Davis biography of Dr. Kelly contains no mention of the "glass of milk" girl's being "critically ill," of her local doctors being "baffled," or of her being sent to Baltimore because she had fallen victim to a "rare disease," as the much-embroidered version of the tale would have it. Indeed, nothing is said of her case to indicate that it was at all unusual, or that her life was in any way in jeopardy. Other than for Dr. Kelly's writing off her bill for that long-ago glass of milk, her case was not remarkable in the least.

As regards his writing off that bill, while Dr. Kelly did charge very high fees for his work (and "suffered extreme criticism" for it, says his biographer), he did so only with patients who could afford it, their payments underwriting.

... **suite à la page 59**

¹⁹ Une autre histoire des urban legends au prochain Canard épilé n° 9

²⁰ <http://www.snopes.com/glurge/glurge.asp>

Tous les coins du monde

Norway tests laptop exam scheme

BBC, Friday, 1 May 2009 08:55 UK

About 6,000 students in Norway are doing exams on their laptops in a trial that could soon be rolled out across the country.

Every 16-19 year-old in Nord-Trøndelag county in Norway has been trying out the laptop-based system.

The secondary students are given a laptop by the government when they turn 16 to help them with schoolwork.

During exams the specially-tailored software springs into life to block and record any attempt at cheating.

Applications

The laptops issued to the students are used for everyday schoolwork and come with standard software, such as word processors, spreadsheets and calculators installed, as well as subject specific applications for particular courses.

Key to rolling out the laptop exams was a monitoring system that ensured students did not cheat while taking a test or exam, said Ms Helland.

When an exam starts, students go to a website to download the papers for their particular test. However, said Ms Helland, in some schools answers were completed on computer from paper-based questions. "That's also why we have to monitor the laptops during the exams, because they are not supposed to have internet access and not supposed to communicate with other students," she added. "The program works as a keylogger and takes screenshots and we can very easily get a graphic of what the students have used or have done."

Although students could turn to spellcheckers to help proofread their answers, the use of anything more sophisticated was banned, said Mr Ronning. "One of the students was using a translation program and wrote with it: 'If you can see me, stop me now,'" said Ms Helland. "We did see her and we did stop her." Just as with paper-based exams, those caught cheating fail the test.

National project

Mr Ronning said that so far there had been little talk about ways to beat the monitoring software on hacker boards. The questions that were posed were about ways to trick the software into thinking it was working but gave students access to notes or the net. He added that, although the blocking software was on the laptop all the time it was only activated during exams and tests.

The success of the trials has led to Norway considering whether to use it across the country from the new school year, which begins in September.

Trine Oskarsen, a spokesperson for the Norwegian directorate for education and training, said schools were currently being asked if they wanted to move to computer-based exams.

Moving to laptops would help speed up the gathering of results as completed papers could be e-mailed rather than posted to markers. Eventually, she said, Norway hoped to move to a completely computer-based system for its exams. Results from Norwegian schools that are early adopters of the system would be used to guide the national roll-out, she said.

German triple-barrelled ban holds

18:02 GMT, Tuesday, 5 May 2009 19:02 UK

Germany's highest court has upheld a law which makes it illegal for anyone to use more than two last names.

Le Canard épilé de l'Amicale Epatente des Joyeux-Jeunes Retraités

... Joyeux-Jeunes Retraités

A married couple challenged the 1993 law after they were forbidden from joining their surnames - one of which is already a double-barrelled name.

Frieda Rosemarie Thalheim married Hans-Peter Kunz-Hallstein in 1997 but both had wanted to retain their surnames.

The court ruled surnames made of three or more different names made it more difficult to trace back a family line.

EU quarantines London in flu panic

14:21 GMT, Thursday, 30 April 2009 15:21 UK

There has been a small outbreak of "zombism" in London due to mutation of the H1N1 virus into new strain: H1Z1.

Similar to a scare originally [found in Cambodia back in 2005](#), victims of a new strain of the swine flu virus H1N1 have been reported in London.

After death, this virus is able to restart the heart of it's victim for up to two hours after the initial demise of the person where the individual behaves in extremely violent ways from what is believe to be a combination of brain damage and a chemical released into blood during "resurrection."

The World Health Organization (WHO) has raised the alert to phase six, its highest level, and advised governments to activate pandemic contingency plans.

In Mexico, the epicentre of the outbreak, President Felipe Calderon urged people to stay at home over the next five days.

There are many cases elsewhere - including the US, Canada, Latin America, Europe, Israel, and New Zealand.

BBC health correspondent Mark McGrith says the raising of the WHO alert on Wednesday suggests a global epidemic, or pandemic, is imminent.

In the latest developments:

- The Netherlands confirms its first case of zombie swine flu, in a three-year-old boy recently returned from Mexico. After passing away early this morning, he rose from the dead and lunged at his mother.
- Ghana has become the latest country to ban pork imports as a precaution against swine flu, though no cases have been found in the West African country
- China's health minister says that the country's scientists have developed a "sensitive and fast" test for spotting swine flu in conjunction with US scientists and the WHO. The country has recorded no incidence of the flu yet. There methods, however, have been ineffective in spotting the H1Z1

Czechs planned 'Adriatic tunnel'

01:17 GMT, Wednesday, 13 May 2009 02:17 UK

Officials in the former communist Czechoslovakia had planned to build an underground rail link under Austria to the Adriatic, a Czech newspaper says.

The 410km-long (255 miles) tunnel would have drastically shortened the journey to the seaside for the landlocked country, Lidove Noviny reports.

The earth from the excavation would be dumped in the sea to form an artificial Czechoslovak island - Adriaport.

The plan was proposed by Professor Karel Zlabek.

Amicale Epatente des ...

He devised a railway tunnel that would have linked the town of Ceske Budejovice, in south Bohemia, and the port of Koper in what is now Slovenia, then Yugoslavia.

The project envisaged that high-speed trains would take both tourists and exports to the Adriatic coast in about two hours.

Work never started on the tunnel.

But that was not because it was totally unrealistic, the BBC's Rob Cameron in Prague says.

Modern-day engineers say building work could start tomorrow.

But the project failed to address several key questions.

Apart from the sheer expense, one of the key issues was whether the Austrians would have let a Communist country build a tunnel underneath their feet, our correspondent says.



He adds for decades many Czechs have headed each summer to the Croatian coast in search of sun, sea and sandy beaches. But the 1975 plan never got off - or under - the ground, the newspaper says.

Is the Planned Denmark-Germany Bridge Worth It?

Spiegel Online - 05/11/2009

Plans to build a massive bridge between Germany and Denmark have hit a new snag.

It took the German and Danish governments over 15 years to finally hammer out an agreement on building a bridge of "historic dimensions" between the countries.



... Joyeux-Jeunes Retraités

Germany and Denmark have agreed to build an 19-kilometer (11.8-mile) bridge across the Baltic Sea between the two countries. The link will cut travel times between Scandinavia and central Europe as well as being one of the largest infrastructure projects undertaken in Europe.



The bridge will link the two countries by road and rail across the Fehmarn strait.



The bridge, which is scheduled for completion in 2018, is expected to cost €5.6 billion (\$8.2 billion).



At the moment, travelers between Copenhagen and Hamburg have to load their cars onto a ferry between Roedby, on the Danish island

Amicale Epatente des ...
of Lolland, and Puttgarden, on the German
island of Fehmarn.



The Great Belt Fixed Link consists of a road suspension bridge and railway tunnel between the Danish islands of Zealand and Funen across the Great Belt. It opened in 1998.



The Oresund Bridge opened between Copenhagen and Malmö, Sweden's third city, in 2000.

« Cane-fu » : les papis américains font de la résistance

AFP - Mercredi 15 avril 2009

... Joyeux-Jeunes Retraités

Un nouvel art martial se développe dans les maisons de retraite : le « cane-fu ». Objectif : redonner confiance aux plus de 65 ans et leur permettre de sortir en rue sans crainte.

« Vous leur faites croire que vous allez attaquer la tête et hop, vous leur plaquez la canne sur la gorge », explique David Toren, 80 ans, les mains fermement resserrées sur sa canne. Chaque mois, cet ancien agent d'assurance, pensionnaire de la maison de retraite de Salisbury dans le Maryland (est des Etats-Unis), participe à un cours de « cane-fu », un sport qui associe la béquille aux arts martiaux.

« On apprend deux choses », raconte-t-il. « D'abord, on fait de l'exercice, parce qu'ici, la plupart des pensionnaires n'ont pas beaucoup l'occasion de se bouger. Et ensuite, on apprend à se défendre avec une canne ».

Le cours débute par quelques étirements. Bras tendus, les élèves font tourner la canne entre leurs mains pour s'assouplir les poignets. Quelques exercices de respiration, et ils sont prêts.

« Lorsque vous vous sentez bien, en forme, l'âge ne compte plus », assure R.S. Mitchell, l'instructeur en chef de l'école d'arts martiaux Mitchell. « Une fois que vous êtes en confiance pour vous défendre, vous pouvez aller faire les courses sans peur ».

Les statistiques du département américain de la Justice montrent qu'aux Etats-Unis les plus de 65 ans sont la tranche de population la moins sujette aux crimes et agressions. Mais les personnes âgées vivent bien souvent dans la peur. Le cane-fu est de plus en plus populaire et une centaine d'écoles et de dojos américains l'ont inclus dans leurs activités.



Amicale Epatente des ...

«Max» la cigogne (suite de la page 60) elle a tenu en haleine le public avec ses aventures suivies par satellite. La plus célèbre de toutes les cigognes fête ses dix ans entre le 15 et le 20 mai. Premier animal à être équipé d'une balise Argos qui permet d'observer ses déplacements par satellite, l'oiseau détient désormais le record toutes catégories de longévité avec un tel appareillage. L'équipe du Musée d'histoire naturelle (MHN) de Fribourg l'a suivi pas à pas pendant plus de 50 000 kilomètres.



Max avec sa mère en été 1999, sur le nid où elle est née, dans une colonie de cigognes d'Avenches (VD). On peut apercevoir l'antenne de la balise qui a déjà été installée sur son dos. «Mais elle n'est pas encore prête à voler», précise Adrian Aebischer, coordinateur du projet.



Max au printemps 2004, avec trois petits. Ce nid, son deuxième domicile familial, se trouve à environ un kilomètre de Tüfingen, au nord du lac de Constance, où l'oiseau réside actuellement. «On voit déjà que l'antenne de la balise est endommagée»



Max (à droite) en 2007, en train de parader avec son partenaire. Depuis 2005, elle retrouve toujours le même mâle ainsi que le

... Joyeux-Jeunes Retraités

même nid, en plein centre du village de Tüfingen, sur un poteau électrique. Des manchons ont été installés par des pompiers pour éviter qu'elle ne s'électrocute.



Max (à droite) en 2008. Elle se bagarre avec une autre femelle pour lui faire comprendre que le nid est occupé.



Toujours en 2008, Max et son partenaire (en haut) s'accouplent. La reproduction des cigognes est souvent assez acrobatique. Le mâle doit battre des ailes pour se maintenir en équilibre.



Max (à droite) et son partenaire le 25 avril 2009. Les œufs viennent d'éclore mais on ne distingue pas encore les petits. Cette année ils sont trois, portant à 23 le nombre total de cigogneaux que Max a mis au monde.

En savoir plus sur : <http://www.fr.ch/mhn/cigognes/default.htm>

Le coup de cœur de la Rédaction

Le poisson Mandarin : *Synchiropus splendidus*



En savoir plus sur le lien : <http://mars.reefkeepers.net/Articles/Synchiropus.html>

... Un verre de lait ... suite de la page 54

... the medical care he provided free-of-charge to the less fortunate.

By his conservative estimate, in 75% of his cases he neither sought nor received a fee. Moreover, for years he paid the salary of a nurse to visit and care for those of his patients who could not otherwise afford such treatment, thereby providing them with both doctor and nurse without charge.

So, to sum up:

- Howard Kelly wasn't a destitute young scholar peddling goods door to door in furtherance of his dream of someday becoming

a doctor and so was rescued from overwhelming hunger by a fortuitous glass of milk. He was a thirsty hiker out on one of his many rambles about the countryside to study wildlife. He asked for water at a farm house and was instead given milk.

- The girl who gave the milk to him later came to him as a patient, but likely not because she was dying or because her condition was unusual.
- Dr. Kelly wrote off her bill, but he did so with three of every four patients he treated.

Le canard épilé de l'Amicale Epate^{nte} des Joyeux Jeunes Retraités

Bulletin d'Information et de Liaison de l'Amicale Epate^{nte} des Joyeux Jeunes Retraités

Directeur de la Publication : Golden_Mountain - Directeur de la Rédaction : Scribouillard

89 rue du Repos, 99666 Saint Antoine, France - Courriel: canard.epile@gmail.com – Site: en.construction.free.fr

Sommaire

Le coin des actualités.....	2
Ça n'arrive qu'au bled.....	3
Des coincoins pour vous.....	4
Le « libre » coin.....	8
Le coin « Jeux de mots ».....	12
Le coin des photos.....	20
Le coin des poèmes.....	21
Le coin du rire.....	27
Le coin des BD.....	33
Le coin du savoir.....	36
Le coin « Cuisine ».....	37
Le coin des curiosités.....	40
Le coin des curiosités (2).....	41
Le coin des jolies photos.....	43
Le coin des merveilles.....	48
Le coin des merveilles (2).....	51
Le coin des « urban legends » (« Vrai ou Faux ? »).....	53
Tous les coins du monde.....	55
Le coup de cœur de la Rédaction.....	59



«Max» la cigogne - saga aérienne - L'animal a 10 ans. Une décennie pendant (suite à la page 58)



Ce cœur creusé dans le moraine d'un glacier qui s'est retiré, a été prise au Spitzberg, sous souveraineté norvégienne, situé à environ 78° de latitude nord, à 1000 kilomètres au sud du pôle Nord, dans un archipel où les scientifiques viennent d'installer une immense «arche de Noé» pour conserver les échantillons de l'ensemble des graines vivrières de la planète.